

Numerical data

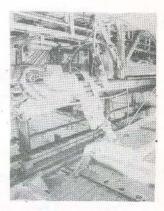
நோக்கி

நாற்பது வருடகாலத்தில் கம்பியூட்டரில் ஏற்பட்டுள்ள முன்னேற்றங்கள்

1946ம் ஆண்டில் பென்சில்வேனியா சர்வகளையூல்யிலே இரு விஞ்ஞானிகள் தன்னியக்கீமுன்ன கணக்குப் பொறி யொன்றை வடிவமைத்தனர். அப்பொறியில் எண்களும் அறிவுரைகளும் மின்சமிக்னைகளால் குறிக்கப்பட்டன. இக் கணக்கு இயந்திரம் 1946ம் ஆண்டில் நிறைவுசெய்யப்பட்டு, 'எனியாக்' என்று குறிப்பிடப்பட்டன். கம்பியூட்டர் என்னும் சொல்ல, தான் இன்று உபயோங்களும் பொருவில், 'எனியாக்'தம் 'கொலோலைசு'ம்தான் கம்பியூட்டர் களாகத் தகுதி பெறும் முதனாவத இயந்திரங்களாயிருந்தன. எனினும், இன்றைய இயந்திரங்களிலிருந்து அவற்றைப் பிரிக்கும் பெரும்வேறுபாடு தொழில் ஆன்டில் பத்தை மட்டும் பொறுத்ததொன்றல்ல; ஆன்லை, சமூச உளனியல் விழிப்புணர்வைப் பொறுத்த தொண்குகும். சாதாரான மனிதனுக்கு 'எனியாக்' எத்தகைய முக்கியத் துவமும் உள்ளதாகப்படலில்லே; இனசமூகத்தைப் பொறுத்தவைர் அதன் பணி களின் தாக்கம் ஆகக் குறைவாகவே இருந்தது. இன்றே ஒவ்வொருவரும் கம்பியூட்டனை அறிந்துவைத்திருக்கிறர்கள். ுன்னு மில், ஒவ்வொருவரும் கம்பியூட்டர்கள் ப்பிகளும் வேனேகளுடன் அன்றுடம் தொடர்பு கொன் இறுர்கள்.



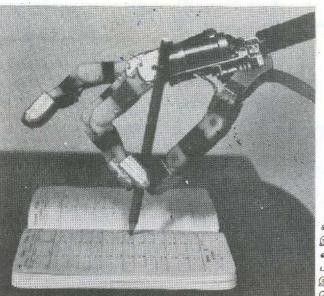
1971ம் ஆண்டிலே, ஒர் அங்குலத்தில் ஆறில் ஒருபங்கு நீளமும் ஒர் அங் குஷத்தில் எட்டில் ஒரு பங்கு அகலமுமே உள்ள ஒரு பாப்பில் 2,250 டிரான்சில்டர் கண்க்கொண்ட ஒரு-சீவல் 'சி பியு', அல்லது நுண்கணனி திரைநீக்கஞ் செய்யப் பட்டது. கணக்கிடும் ஆற்றலில், நுண்கணனி பிரமர்ண்டமான 'எனியாக்' கம்பியூட் டருக்கு கிட்டத்தட்ட ஈடாக இருந்தது. அத்துடன், 1960களின் முற்பகுதியில் தோற் றிய 'ஐ.பி.எம்.' இயந்திரத்தைப் போலவே நன்றுகப்பணியாற்றியது. 30,000 டால ருக்கு விவேப்பட்ட இந்த 'ஐ.பி.எம்.' இயந்திரத்துக்கு ஒரு 'சி.பி.யூ' தேவைப்பட்டது. அந்த 'சி.பி.யூ' மட்டும் ஒரு பெரிய சாய்வு மேசையின் பரிமாணத்தைக்கொண்ட தாயிருந்தது.

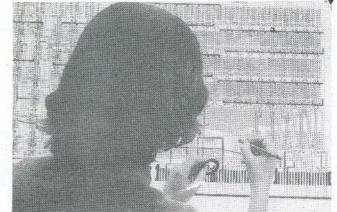


செயற்பாடு கட்டுப்பாட்டுப் பிரயோகங்கள் பிர்ட்டிஷ் லேலன்ட் நிறுவனத்தின் மினிமெட்றேவில் வேலே செய்யும் ரொப்டுகள்.

தனியொரு சீவ**ல்**பீது

தேவைப்படும் சகல சுற்றுப்பாதைகளுக்குமு**ரியதலேமை** மாதிரியுருவை வடிவமைப்பாளரொருவர் தயாரிக்குருர் அந்த வடிவமைப்பு பின்னர் வெலிக்கோன்வட்டொன்றின் மீது வேலாரல் செதுக்கப்படுவதற்குத் தயாராக ஒனிப்பட முறையில் சவலபரிமாணத்துக்குக் குறைக்கப்படுவிறது.





பெரும்பானான கைத்தொழில் "இரோபோககள்" (இயந்திர மனிதர்கள) அவை சாயல் பிடிக்கும் பெரருளின் ஒரு அண்டைப் பொலக் கூட்ட தோற்றவில்லே. ஆனுல் இந்த உயிர் இயந்திரக்கை, கையில்லாதஒரு வருக்குச்சாத்தியமானவரை ஆகக்கூடிய கை வன்னமயை மீண்டும் வழங்குவதற்கென்றே விசேஷமாக வடிவமைக்கப்பட்டது. வெட் டப்பட்ட கையில் பதிக்கப்பட்ட மின்வனங்கள் மணிக்கட்டிலும் விரல்களிலுமுள்ள சிற இயக்கநாம்புகளுக்குத் தசைநார் சுருக்கங்களே அஞ்சல்செய்கின்றன. அழுத்தியதும் செயல்பரும் செய்றகைத்தோல் உருவாக்க இப்பொழுது வேலே நடைபெற்று வருதேற்கு.

Digitized by Noolaham Foundation. noolaham.org | aavanaham.org

the second s	Appropriate Technology Der lees					
	121, POINT PEDRO ROAD					
	NALLUR, JAFFNA					
6വ്വഹ്നങ്ങിയൽ	No. Sol					
பொருளியல் நோக்கு						
	மலர் 9 இதழ் 7 அக்டோபர் 1983					
	நிரல்கள்					
	நிகழ்ச்சிக்கு றிப்பே ரு 2 அக்டோபர் 1983					
மக்கள் வங்கியின்	நிகழ்ச்சிக்குறிப்பேடு 2 அக்டோபர் 1983					
ஆராய்ச்சிப்பகுதி வெளியீடு: தலேமைக்காரியாலயம், பி. வாடலாம	கடற்றெழில் 23 மீன்பிடித்துறை தொ ழிலாள ர்					
11 வது மாடி, கொழம்பு 2,	வெளிநாட்டு 24 எந்ஜீரியாவின் சிதைந்த					
Q WHMA	செய் தித் தொகுப்பு நம்பிக்கைகள்					
	and the second					
	வியாபாாப் பொருட்கள் 26 இலங்கைத் தேயிலே					
	– சாதனேமிக்க வருடம்					
	and the second state and the					
	the state of the					
	விசேகை அறிக்கை					
	விசேஷ அறிக்கை					
	and the second					
	விசேஷ அறிக்கை 3 கம்பியூட்டர்களின் எதிர்காலம்					
	and the second of the second					
	3 கம்பியூட்டர்களின் எதிர்காலம்					
	3 கம்பியூட்டர்களின் எதிர்காலம் ஆர்தர் சே. சுளார்க் 13 நாளேய கம்பியூட்டர்					
	3 கம்பியூட்டர்களின் எதிர்காலம் ஆர்தர் சே. சுளார்க் 13 நாளேய கம்பியூட்டர் சுசந்தா குணதிலகா தொழில் நுட்பம்					
	3 கம்பியூட்டர்களின் எதிர்காலம் ஆர்தர் சே. சுளார்க் 13 நாளேய கம்பியூட்டர்					
	3 கம்பியூட்டர்களின் எதிர்காலம் ஆர்தர் சே. சுளார்க் 13 நாளேய கம்பியூட்டர் சுசந்தா குணதிலகா தொழில் நுட்பம்					
	3 கம்பியூட்டர்களின் எதிர்காலம் ஆர்தர் சீ. சுளார்க் கசந்தா குணதிலகா தொழில் துட்பம் – ஓர் உரையாடல்					
	3 கம்பியூட்டர்களின் எதிர்காலம் ஆர்தர் சீ. சுளார்க் 13 நாளேய கம்பியூட்டர் சுசந்தா குணதிலகா தொழில் நுட்பம்					
	3 கம்பியூட்டர்களின் எதிர்காலம் ஆர்தர் சீ. சிளார்க் சுசந்தா குணதிலகா தொழில் துட்பம் – ஓர் உரையாடல் சிறப்புக் கட்டுரை					
	3 கம்பியூட்டர்களின் எதிர்காலம் ஆர்தர் சீ. சிளார்க் கசந்தா குணதிலகா தொழில் துட்பம் – ஒர் உரையாடன் தெறப்புக் கட்டுரை மொ ஹான் முனசிங்கா 27 இலங்கையின் கம்பியூட்டர் அபிலிருத் தி					
	3 கம்பியூட்டர்களின் எதிர்காலம் ஆர்தர் சீ. சிளார்க் கசந்தா குணதிலகா தொழில் துட்பம் – ஒர் உரையாடல் நிறப்புக் கட்டுரை மொ ஹான் முனசிங்கா 27 இலங்கையின் கம்பியூட்டர் அபிலிருத் தி					
	3 கம்பியூட்டர்களின் எதிர்காலம் ஆர்தர் சீ. சிளார்க் கசந்தா குணதிலகா 13 நாளேய கம்பியூட்டர் தொழில் துட்பம் – ஒர் உரையாடன் தறப்புக் கட்டுரை பொ ஹான் மூனசிங்கா 27 இலங்கையின் கம்பியூட்டர் அபிலிருத் தி					
	3 கம்பியூட்டர்களின் எதிர்காலம் ஆர்தர் சீ. சிளார்க் கசந்தா குணதிலகா 13 நாளேய கம்பியூட்டர் தொழில் துட்பம் – ஒர் உரையாடன் தறப்புக் கட்டுரை பொ ஹான் மூனசிங்கா 27 இலங்கையின் கம்பியூட்டர் அபிலிருத் தி					
	3 கம்பியூட்டர்களின் எதிர்காலம் ஆர்தர் சீ. சினார்க் கசந்தா குணதிலகா 13 நாளேய கம்பியூட்டர் தொழில் துட்பம் – ஒர் உரையாடல் தறப்புக் கட்டுரை பா ஹான் மூனசிங்கா – பிர ச்சினேசுளும் கொள்கைகளும் Appropriate Technology Services					
	3 கம்பியூட்டர்களின் எதிர்காலம் ஆர்தர் சீ. சிளார்க் கசந்தா குணதிலகா 13 நாளேய கம்பியூட்டர் தொழில் நுட்பம் – ஒர் உரையாடல் தறப்புக் கட்டுரை பா ஹான் முனசிங்கா 21 இலங்கையின் கம்பியூட்டர் தபிலிருத் தி – பிரச்சினேசுளும் கொள்கைகளும்					
	3 கம்பியூட்டர்களின் எதிர்காலம் ஆர்தர் சீ. சிளார்க் கசந்தா குணதிலகா 13 நாளேய கம்பியூட்டர் தொழில் துட்பம் – ஒர் உரையாடன் திறப்புக் கட்டுரை பா ஹான் முனசிங்கா 21 இலங்கையின் கம்பியூட்டர் அபிலிருத்தி – பிரச்சினேகளும் கொள்கைகளும்					
	2 கம்பியூட்டர்களின் எதிர்காலம் ஆர்தர் சீ. வினார்க் கசந்தா குணதிலகா 13 நா கோய கம்பியூட்டர் தொழில் நுட்பம் – ஓர் உரையாடல் தறப்புக் கட்டுறை பிற சிதின் கன் கம்பியூட்டர் அபிலிருத் தி – பிர சிதின் களும் கொள்கைகளும் Appropriate Technology Services 121. POINT - PEDRO ROAD NALLUR, JAFFNA					

பாரளியல் நோக்கு கருத்துக்கன்பும், அற்க கைகவ்படிம், புள்ளிலிவரத்தரவுகள்யும், உசுர யாடல்கள்பும் பல்வேறு கோணங்களிலிருந்து அளிப்பதன் மூலம் பொருளாதாரத்திலும் பொருளாதார அபிவிருத்தியிலும் ஆர்வத்த க கண்டாக்தி அறிவின் வார்ப்பதைக்குறிக் கோளாகக் கொண்டது. பொருளியல் நோக்கு மக்கள் வங்கியின் ஒரு சமூகப் பனித்திட்டமாகும், எனிறும் அதவ பொருளடக்கம் பல்வேறு ஆரியர்களான எழுதப்பட்ட கட்டுரைகள்க் கொண்டதாடி ருக்கும், அவை வங்கியின் கொள்கைகளியா உத்தியோக பூர்வமான கருத்துக்களியா

பிரதிபலிப்பவையல்ல, எழுத்தாளரீன் பெய ருடன் பிரசுரிக்கப்படும் ரிறப்புக்கட்டுரைகள் அவ்வாகிரியர்களின் சொந்தக்க நத்துக்களாகும், அவை அவர்கள் சார்ந்துள்ள நிறுவனங்களேப் பிரபலிப்பனவுமாகா, இத்தகைய கட்டுரைகளும், குறிப்புக்களும் வரவேற்கப்படுகின்றன.

குற்றபுகளை வரண்டு மாதந் தோறும் வெளி பெருளியல் நோக்கு மாதந் தோறும் வெளி பிடப்படும். அதன் சந்தா செலுத்துவதன் மூலமோ, விற்பன் நிலயங்களிலிருந்தோ பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

அடுத்த இதழில்

அரவு செலவுத்திட்டம் 1984 : வரவு செலவுத்திட்ட உத்திகள், வருமானத்தின் மீதான தாக்கங்கள், இலக்குகள் என்பன பற்றிய ஒரு பரிசீலின.

- 💥 இலங்கையில் பொறியியல் கல்வி
- 💥 சர்வதேச நிதி தொடர்பான பிரச்சின்கள்
- இந்தியா கொள்ளேக் கோஷ்டியின் எழுச்சியும் வீழ்ச்சியும்

Digitized by Noolaham Foundation. noolaham.org | aavanaham.org

நிகழ்ச்சிக் குறிப்பேடு

-MAGLITUÍT

CART CHICKE

AVIAL BUILDAN

- 3 அங்காஷன் அனுசான்புடன் தேமீல் ஏற்றுமத், இற⁴கு மற்றாடுகள் இரு வாரசாலப் பேச்சுவார்த்தைகளே ஆரம் பித்தன, சாவதேசத் தேமிலே ஒப்பந்தத்துடன் தொடர் பான தொழில் றுட்ப பிரச்சினேகள் ஆராய்வதில் முன் னேற்றம் காணப்பட்டது. 1984 கால்கட்டத்தில் சர்வ தேசத் தேமிலே ஒப்பத்தம் தொடர்பாக முழுமையான ஒப்பத் தங்கள் செய்வதற்கு இட்டுச்செல்லக்கூடிய மகாநாட்டுக் கான ஒரு கால அட்டவணேயும் தயாரிக்கப்பட்டுள்ள து.
- 1988-ம் ஆண்டின் 17ம் இகைக்க கம்பனி சட்டத்தின் தேற ஸங்கா இலைகட்ரில்ட்டி கம்பனி (ப்ளைவட்) என்னும் வரையறுக்கப்பட்ட கம்பனி ஆரம்பிக்கப்பட்டது. இத வனை உன்னுராட்கி அதிகாரசபைகளால் கைடாளப்பட்டு வந்த மின்சாரம் வழங்குதல், பேணுதல், அபிலிருத்தி, வினியோகம், விற்பனே என்பவற்றை இக் கம்பனி பொறுப்பேற்கும், உள்ளுராட்சிப் பிராந்தியங்களில் மின் சார வினிபோகத்தை அபிலிருத்தி செய்தல் இச் கம் பனிறின் நோக்கமாகும். இதன் அந்தேரிக்கப்பட்ட மூல தனம் ரூபா 120 கோடியாகும், நகா அபிலிருத்தி அதி காரசபை, இலங்கை மின்சார சபை, தமது மின்சார வினியோகத்தை இக் கம்பனிக்குக் கையனித்த உன ளூராட்டுச் சபைகன் என்பன இச் கம்பனியில் பங்கு கன்ப் பெற்றிருக்கும்,
- அமைச்சர்களின் எற்றுமத் அபிவிருத்திக் கவுண்டில் தேசிய எழறுமத் அபிவிருத்தத் திட்டத்தைச் கொள்கையளவில எற்றுள்ளது. இத் திட்டம் ஒரு ஆனோசணப்பால் ஆக்கப்பட்டதாகும்; பிரஸ்தரப் அமைச்சுக்கள், அரச தாப னங்கள், தனியார்துறை என்பலற்றிலிருந்த இதன் அறு கத்தவர்கள் பெறப்பட்டனர்; 1984-87 வரையிலான நான்கு வருட காலத் தக்குள் இலங்கையின் எற்றுமதித துறையை அபிலிருத்திசெய்வதறகு இச் சபை 1200 கோடி ரூபாவை முதவீர செய்ய உததேசித்துள்ளது. மொத்த முதலீட்டில் எறக்குறைய 40 வீதம் பொறத் துறையிலி குக்கம் (பிரதானமாக தோட்டக் கைத்தொழில், பொத வாற்கள், மனித வலு அபிலிருத்தி, நிருவனக கட்டடங் கன்) 35 சதவீதம் தனியார்துறையிலிருந்தும், 25 சதவீதம் வெள்தாட்டு முதலீட்டிலிருத்தம் பெறப்படும், மெய அளவுகளில் 11.5 சதலீத வருடாந்தச் சமாசரி எற்றுமதி வளாச்சி வீதத்தையும் இது நோக்கமாகக் கொண்டுள்ளது.
- 15 கடினூக்களின் சேவை ஒப்பத்தங்கள் மீதான செலுத்தல் கன் தொடர்பான விற்பனே வரியை உயர்த்தி இருப்பதாக அச்சாங்கம் அறிவித்தது, இத்தகைய சேவைகளுக்கான வரி விச்தாசாரம் 3 சதலீதத்திலிருந்து 5 சதலீதமாக அதேரிக்கப்பட்டுள்ளது.
- 19 ச. நா. தி. 14.5 கோடி எஸ். டி. ஆர். பெறுமதியான கடணப் பெற்றதும் போர்த்துக்கல் ச. நா. நிற்யத்திடம் தனது ஒப்பந்த நோக்கத்தை வெளியிட்டது. ச. நா. நி. நீபந்தனேகளின் படி போர்த்தக்கல் நடைமுறைக் கணத ல் உள்ள சென்மத் நீலுவைக் குறைபாடுகளே 1983-ல 200 கோடி பொண்களாகவும், 1984 அளவில் 125 கொடி பொளர்களாகவும் குறைக்கும் வகையில் பொதுச்செலவினத தையும், தனியார் தறைக் கேள்வியையும் குறைப்பதற்கு உறுதியனித்துள்ளது. அரசாத்க வரவுசெலவுத் திட்டப பற்றுக்குறையைக் குறிப்பி டத்தக்க அளவு குறைத்தன், பொறுத் துறையில் எல்லாவகையான செல்வினங்கியையு குறைத்தல் போன்ற திபந்தனேகள்யும் இது உன்னடக்கி புன்னது. பொதுத் துறை முயற்தொருக்கு கூய நிதியிடவே, ' அபிவிருத்தி செய்தல், முதலிட்டு நிகழ்ச்சித் திட்டங்கள் மீனாயதல், 1983, 1984 வருடங்களில் பொற முயற்சி களின் கூடி அதிக்கிப்பின் விக்க மட்டத்திற்கு தேறாக

வைத்திருத்தல் என்பவற்றை மேறமிகாலைதற்கும் இத அமசாங்கத்தை நிரப்பந்திக்கின்றது. போர்த்தாகல் வநிசி யின் கடன உச்சவரப்பினே அதிகரிப்பதன் மூலமும கடன செலவினே அதிகரிப்பதன் மூலமும் நாணய, கடன வளர்ச்சியைக் கட்டுப்படுத்துமாறும் இது அரசாங்கத்தை நீர்பந்திக்கின்றது.

- 20 கனடாவிலிரு அந்கோஅமைத் தானிய இறக்குமதியை நீதிப் படுத்துவதற்கு 1 கோடி கனேடிய டொலர்களே (எறக் குறைய 198 கோடி ரூபா) அளிப்பது தொடர்பாக இலங்கை, கனேடிய அரசாங்கங்களுக்கிடையில் கடிதப் பரிமாற றம் நடைபெற்றது. கனடாவிலிருந்து 36, 764 மெட்ரிக் தொன் கோஅமைத் தானியத்தை இறக்குமதிசெய்வதற்கு இது பயன்படுத்தப்படும்.
- 21 அங்கேரிக்கப்பட்ட ஹோட்டல்கள், உபசார விடுத்தன் என்பவற்றின் மீது அசசாந்கம் விறித்த குறைந்த மொத்த விற்பனே வரி அமுலுக்கு வந்தது. ஹோட்டல் கன், உபசாச விடுதிகள், இவறறை ஒத்த ஹோட்டல கூட்டூத்தாபனத்தால் அங்கேரிக்கப்பட்ட வர்த்தகற்கள் மீதான வரி 15 கதவீதத்திலிருத்து 10 சதவீதமாக குறைக் கப்பட்டது.
- 25 ஐ. அ. கம்பியூட் டர் உற்பத்தி இராட்கத்தைக்கு இடையி வான போர் மீண்டும் ஆரம்பித்தன்னது, இ. அ. தனி நபர் கம்பியூட்டர் உற்பத்தி முண்ணுஷகளான 'அப்பின்' கம்பியூட்டர், நீறுவனம் எனேய உற்பத்தியாளர்களிட மிருந்து எதிர்நோகலே போட்டியின் விகோவாக, 1985 செப்டெம்பரில் முடிவடைந்த அதன் நானகாவது காவாண் டுக்கான இலையம் திலிரமாக வீழ்ச்சி அடைந்துள்ளது. இப்போட்டியின் வி வேலாக இந் நிறுவனம் தனது "விலா கம்பியூட்டரின் வின்னைய 18 சதவீதத்திருல் குறைத்துச் சந் தைப்படுத்த வேன்டியுள்ளது. ஒரு இறமைக்கு முன்னர் (அக்டோபர் 19 ஆம் தகதி) உல்கின் பாரிய கம்பியட்டர் தயாரிப்பாளர்களான ஐ. பீ. எம். நிறுவனத்தினர் 'அப்பின்' நிறுவனத்தினரின் 'லிலா' கம்பியட்டருக்கு சாயலாக ஒரு புதிய தனியார் கம்பியூட்டனை அறிமுகப்படுத்திச் சந்தை யில் தமத நினைய உறுறிப்படுத்திக்கொண்டனர். ஐ.பீ-எம், திறுவனத்தினரின் இப் புதிய கம்பியுட்டர் ஒரு தடவையில் பல கருமங்களேப் புரியும் ஆற்றல் படைத்த தாகும், இப் புதிய கம்பியூட்டரின் விலே 5,585 டொலா களாகும்; லிலாவின் லிதே 8,500 டொலர்களாகும்,

27 பிலிப்பைன்ஸ் அரசாந்கம் தனது வென்நாட்டுச் செவா வணி ஒழுங்கு விதகளேக் கடினமாக்கி, புதிய கட்டுப் பாருகளே அறிமுகப்படுத்தியுள்ளது; வெனிநாட்டுச் செவா வணி வெனிப்பாழ்ச்சீதைக் கட்டுப்படுத்துவதே இதன நோக்கமாகும்.

- தனி அங்கத்தவர் உற்பத்தி இலக்கான ஒரு நா வேக்கு 1 கோடியே 76 லட்சம் பேபாய் உற்பத்தி உச்சவரம்பும் ஒரு பீப்பர்ப் 29 டொலர் என்ற விஷயும் மாற்றமின்றி இருத்தல் வேண்டும் என வியன்னுவில் நடைபெற்ற டெபக் தாபன சந்தை அவதானக் குழு செபரிசு செய்துள்ளது.
- 28 நாட்டுப் பிரசைகளின் சூற்றவா நோக்கங்களுக்கான வெனி நாட்டுச் செனாவனிக் கொன்வுனவு மீதான கட்டுப் பாட்டை பிரானசிய அரசாங்கம் தனர்த்தியுள்ளது; இது டிசும்பர் 20ஆய் தகதியிலிருந்த செல்லுப்படியாகும்,
- 31 சுற்றுலா தணர்ந்த நோககருகளுக்காக நாட்டுப் பிரஜை களுக்கான வெளிநாட்டுச் செலாவணி விற்பனேயை இல்ர வேல் தற்காலிதமாக இடைற்றுத்தியுள்ளது.
 - இலங்கை மத்திய வங்கியால் கணிக்கப்படுகின்ற மொத்த விற்பணே வீதச கூட்டெண் 1983 ஒக்டோபர் இறுதியில் 381,1 அடைந்துள்ளது: 1982 அக்டோபர் இறுதியில் இத 283,5 ஆசவிருந்தது.



கம்பியூட்டர்களின் எதிர்காலம்

மூன்று வருடங்களுக்கு முன் னர் கம்பியூட்டர்கள் தொடர்பாக "பொருளியல் நோக்கின்" சி.றப்பு மலர் ஒன்றை வெளியிட்டிருந் மைக்ரோ கம்பியூட்டர் கோம். களின் மூலம், கம்பியூட்டா துறை உலகளாவிய ரீதியில் விரிவடைந்து வந்த காலகட்டத்தில் அந்த இதழ் பிரசுரமானது. ച്ച് വില്ലായില് പ്രത്തിന് പരംനതന് പരംനത്തിന് പരംനതന് പരംനത്തിന് പരംനത്തിന് പ്രത്തിന് പ്രത്തിന് പ്രത്തിന് പ്രത്തിന് പ്രത്തിന് പരംനതന് പ இலங்கையில் கம்பியூட்டர்களேப் பொறுத்த மட்டில் ஓர் உற்சாக உருவாக்கியது நிலேயை அது என்று கூறலாம். மகளிர் நிலே ை, வலு, போக்குவாத்து போன்ற முக்கியமான துறைகள் குறித்து முன்னர் வெளியிடப்பட்ட பொருளியல் நோக்கு இதழ்கள், வளர்ந்து வரும் அக்கறையுள்ள துறைகள் சம்பந்தமான விரி வான விஷயதானங்களே உள் ளடக்கி இலங்கையில் வெளிவந்த முதல் இதழ்களாகத் திகழ்ந்தன. அவற்றைப் போலவே கம்பியூட் டர் பற்றிய இதழும் மிகவும் காத்திர மான தாக்கத்தை ஏற் படுத்திய்து.

அதன் பின்னர் இடையில் வருடங்களி லும் வந்த மூன்று கம்பியூட்டர்கள் சம்பந்தமாக நாட்டில் பரந்த அளவில் எழுதப் பட்டும், விவாதிக்கப்பட்டும் உள் ளது. அந்தக் கால் எல்லேக்குள் இலங்கையில் மைக்ரோ கம்பியூட் டர் புரட்சி பரவத் தொடங்கியது. தேசிய கம்பியட்டர் கொள்கை உருவாக்கப்பட்டது. ஒன்றும் உலக மட்டத்தில் SUD SULLA துறையில் மேலும் குறிப்பிடத் தக்க தொழில் நுட்ப வளர்ச்சி உண்டானது.

ரேடியோ ஷாக் மொடல்-ஒன்று "அப்பின்" ஆசிய நவீன இயந்தி ாங்களின் உற்பத்தியுடன் சுமார் ஐந்து வருடங்களுக்கு முன் மைக்சோ—கம்பியூட்டர் 601 A புரட்சி ஆரம்பமானது. அதிலிருந் து லட்சக் கணக்கில் விற்பனே யாகும் ஒரு பாவ?னப் பொரு ளாக மாறும் அளவுக்கு மைக் ரோ கம்பியூட்டர்உற்பத்தி முன் னேற்றம் கண்டுள்ளது. அதன் வி ளேவாக விலேகளில் GUMIO வீழ்ச்சியும் உண்டானது.

இலங்கையில் ஒரு தசாப்தத் திற்கு முன்னர் பாவிக்கப்பட்ட பெரிய "பிரேம்" உள்ள கம்பியூட் டர்களிலிருந்து அதிக வேறுபாடு இல்லாத மைக்ரோ கம்பியூட்டர் கள் இப்போது பாவனேக்கு வந் துள்ளன. அவற்றின் விலேகள் சைக்கின் விலேகளேத் தோற்கடிக் கத் தொடங்கியுள்ளன. கடந்த மூன்று வருடங்களிலும் ஏற்பட்ட முன்னேற்றம் மிகவும் தரிதமான தாகும். இந்தச் சிறப்பு இது இல் இலங்கையிலும், சர்வதேச ரீதி யிலும் கம்பியூட்டர் துறையில் எற்பட்டுள்ள முன்னேற் றங்கள் குறித்து விரிவாக ஆராயப்பட் முள்ளது.

நாற்பது வருடங்களுக்கு முன் னர் தயாரிக்கப்பட்ட "எனியாக்" எனப்படும் முதலாவது எலக் ரோனிக் கம்பியூட்டர், சுமார் 1,000 கலங்கள் ஞாபகசக்திக் கொள்ளளவு உடையதாக இருந் தது. பதின்மூன்று வருடங்களுக்

கு முன்பாக, இன்ரெல் கார்ப்ப ரேஷன் என்ற நிறுவனம், பெரு விரல் நகத்தின் அளவையொத்த சிலைக்கண் துண்டத்தை அறிமுகப் இஷ்டப்படி படுத்தியது, அது ஞாபகசக்தி பெறக் கூடிய (ஆர். ன.எம்) 1 கே (சுமார் ஆயிரம் களங்கள்) கொள்ளளவு உள்ள தாகும். மிகவும் தல்லியமான சிவிக்கன் மீது மின் சுற்றோட்டங் களேச் செலுத்திய புகைப்படச் செய்முறை மூலம் அதனே செதுக் கச் செய்து பிரஸ்தாப துண்டங் கள் உருவாக்கப்படுகின்றன. என் கீரேவிங் செய்ய வல்ல சுற் ோட்டங்களின் என்னிக்கை கேத்திர விக்தாசாரத்தில் பெருகி உள்ளது. இன்மெல் நிறுவனம் சிலிக்கன் துண்டம் ഥതനത്വ அறிமுகப் படுத்தியதில் இருந்த அவற்றின் சேர்த்து வைக்கும் அடர்த்தி ஒவ்வொரு ല്ലാൽ ന്ന வருடங்களுக்கும் நான்கு மடங் காகி வந்திருக்கிறது,

ஐநது வருடங்களுக்கு முன்னர், ஆர்.ஏ.எம். ரகத்தைச் சேர்ந்த மைக்ரோ கம்பியூட்டர்களுக்கு மிகவும் பொதுவாகப் பயன்படுத் தப்பட்டு வந்த ஞாபகசக்திக் கலங்களில் கொள்ளளவு "4கே" யாகமட்டுமே இருந்தது. ஆனல், இரண்டு வருடங்களுக்கு முன்னர் 64 கே — ஆர்.எ.எம். பெரும் புதுமையாக இருந்தது. 1983ம் ஆண்டில் மட்டும் உலகம் முழுவ தும் சுமார் நூறு கோடி டொலர் பெறும்தியான 64 கே கொள் ளளவுக் கலங்கள் விற்பனேயாகின. இப்போது அதைவிடப் புதிய சிலிக்கன் துண்**ட**ம் உற்பத்திக் கட்டத்தில் உள்ளது. 256 கே ரகமே அதுவாகும். அதன் பெரு வாரி உற்பத்தி தொடங்கியதும் 1985 ஆண்டில் 64கே ரகத்சை விடப் பலமடங்கு விற்பனே மிஞ்சி விடும் என எதிர்பார்க்கப் படுகிறது. பதிய ரகத் துண்டம் ஒன்று உதாரணமாக 10,000 தொலபேசி இலக்கங்களேச் சேர்த்து ஞாபகப்படுத்தி வைக்க வல்லதாக இருக்கும்; அல்லது 5,200 சொற்களேக் கொண்ட ஞாபகப்படுத்தி கட் டுரையை

வைத் திருக்கக் கூடியது. அதா வது பொருளியல் நோக்கின் 10 பக்கக் கட்டுரையை ஞாபகப் படுத்தி வைத்திருக்கக் கூடியதாக இருக்கும்.

1940 களில் பாவிக்கப்பட்ட 1 கே கம்பியூட்டர்களே (அவை ஒவ்வொன்றையும் பொருத்த ஓர் அறை தேவைப்பட்டது) ର୍ଶା 256 கே தன்டங்கள் எமக்குப் பெரும் புதமையாகவும், வியப் பாகவும் தோன்றலாம். ஆனுல், ஞாபகசக்தியைச் சேர்த்து வைக் கும் நட்பத்தில் இன்னும் பல மடங்கு வளர்ச்சி காணப்படும் என்பது திண்ணம். இப்போது உருவாக்கப்பட்டுவரும் த றிஸ் ொன்சன் துண்டங்கள் ஒவ்வொன் mio 4,000 Gas ஞாபசக்திக் கொள்ளளவு உடையதாக அமை யும் விதத்தில் வடிவமைக்கப்படு இறது. அது 256 கே ரகத்தை விட 16 மடங்கு அதிக मक की வாய்ந்ததாக இருக்கும். आ का மட்டுமா? சிறிஸ்ரென்சன் அடிப் படையில் வருங்காலத்தில் 2.(15 வாக்கப்படும் சிலிக்கன் தண்டங் கள் ஒவ்வொன்றும் 40 கோடி பிறி ஞாபகசக்திக் கொள்ளவை இருக்கும் விதத்தில் அதிசக்தி வாய்ந்த கம்பியூட்டர்களாக இருக் கும் எனக் கிறிஸ்ரென்சன் கண்டு பிடிப்பானார் நம்புகொரா.

சிலிக்கன் திண்டங்களே அடுக் சிப் பெக்கட் செய்வதில் சிறிய தொழில் நுட்பத் தடை ஒன்று இருக்கவே செய்கிறது. அந்தத் திண்டங்களில் வெளிவரும்வெப்ப மே பிரச்சின்யாக உள்ளது. துண்டங்களே மிகவும் நெருக்க மாக அடுக்குவதினுல் அவை சில சமயங்களில் வெளிக்சக் குமிழ கக்கும் அளவு வெப்பத்தை வெளி விடுவதம் உண்டு. எனி லும், "சிஎம்ஓஎஸ்எஸ்" எனப் படும் குறைந்த அளவு வெப்பத் தை வெளிவிடும் துண்டங்கள் அந்த நிலேயை வேகமாக மாற்றி வருகின்றன எனலாம். "சிஎம்ஓ எஸ்எஸ்! துண்டங்களேத் திரவப் பளிங்குகள்டன் சேர்த்துச் செய்வ தன் மூலம், தூக்சிச் செல்லக்

கூடிய புதிய ரகக் கம்பியூட்டர் களே உருவாக்கலாம் என எதிர் பார்க்கப்படுகிறது. பெரிய மே சை டயறியின் அளவுடைய கை யில் வைத்திருக்கக்கூடிய ரேடி யோ ஷொக் மொடல்— 100 எனப்படும் 24 கே ஞாபகசக்திக் கொள்ளளவு உடைய புதிய சிறிய கம்பியூட்டர்கள் கடந்த வருடம் தொடக்கம் அமெரிக்காவில் விற் பன்யா இ வரு கின்றன. வைப்ப தற்கு ஓர் அறை தேவைப்பட்ட 1 கே எனியாக்கம்பியூட்டர் என்ற நிலேயை மாற்றி, 1 கே கொள் ണണവു உடைய டிணிக்கட்டில் அணியக் கூடிய கம்பியூட்டர் ரகம் உற்பத்தி செய்யப்பட இருப்ப தாக, கடந்த வருடம் ஜப்பானி யக் கம்பனி ஒன்று அறிவித்தது.

பெருவாரி உற்பத்தி தொடங் கியதும், சிலிக்கன் துண்டங்களின் விலேகள் ஞாபகசக்தி அலகு (பிஐ ரி) ஒவ்வொன்றுக்கும் வெகுவா கக் குறைந்தது. குறிப்பிட்ட ஞா பக சக்தி அலகு`கொண்ட கம்பியூ ட்டர் ஒன்று சந்தைக்கு வந்த ஆறு வருடங்களில் "உச்ச விற்பனேயை எட்டிப் பிடிப்பதம், அதிக அலகு கள் கொண்ட ரகங்கள் அறிமுக மானதும் விற்பனே சரிவதும் ஓர் ஒழுங்கான வழக்கமாகிவிட்டது. விலே குறையக் குறைய துண்டங் களின் விற்பனே அதிகரித்து வரு வதை அவதானிக்க முடிகிறது. டி பான் சிஸ்டர் வானெலிகளும், பொக்கெட் கல்குலேட்டர்களும் எவ்வாறு முன்னர் விற்பன்யா கினவோ அதே பாணியில் கம்பி **யூட்ட**ர்களும் விற்பன்யாவதை காணலாம்.

கம்பியூட்டர்கள் போலச் சக் தத திறன் அதிகரித்தும், விலே குறைந்தும் செல்லும் போக்கு மோட்டார் கார் கைத்தொழி லில் இருந்திருக்குமாயின், இன்று கார் ஒன்றின் விலே ஒரு டொல ராகவும், ஒரு கலன் எரிபொரு ளுடன் 500 மைல் ஓடக்கூடிய தாகவும் இருக்கும் என்றி பவ்ஸ் என்பவர்சுட்டிக்காட்டிஉஉள்ளார். விமானச் சீட்டுப் பதிவு செய் தல் முறைகள், வங்கியியல் முறை

கள் என்பனவே மிகவும் ஆரம்ப காலத்தில் கம்பியூட்டர் மயமாக் கப்பட்ட வர்த்தகத் துறைகள**ா** கும். அவற்றின் நடவடிக்கைகள் மிகவும் அடிப்படை நிலேயிலும், ඉබෙසුඛාබ விபரிக்கக்கூடிய இயக்கப்பாடுகள் உள்ளவையாக வும் இருப்பதே அதற்குக் காரண மாகும். வளர்ச்சி அனடந்த நாடுகளில் பெரும்பான்மையான நிறுவனங்களின் க்ணக்கியல் வேலேகளும், பொறியியல் ஸ்தா பனங்களின் வடிவமைப்பு வேலே களும் கம்பியூட்டர் மயமாக்கப் பட்டுள்ளன.

வளர்ச்சி அடைந்த நாடுகளில் இப்போது, சாதாராண வக்கி வேலேகள் கம்பியூட்டர்மயமாக்கப் பட்டுவிட்டன. அதனல் வங்க எழுதுவிண்ஞர்களில், இடத்தைக் கம்பியூட்டர்கள் பிடித்துக் கொண் டன. அதே போல தொ& பேசி இயக்கு நர் களின் டுடத்தையும் கம்பியூட்டர்கள் பிடித்துவிட்டன; தொலேபேசி வேலேகள் പരംഖുര கம்பியூட்டர் மயமாக்கப்பட்டுவிட் டன. கீழ் மட்ட தொழில்நுட்ப வேலேயாட்களுக்குப் பதலாகக் கம்பியூட்டர்கள் இயங்கி மின்சார இண்ப்புவேலேகளும் கம்பியூட்டர் மயமாக்கப்பட்டு விட்டன. விமா னப் பயணச் சீட்டுகளேப் பதிவ செய்யும் வேலேகளும் கம்பியூட்டர் மயமா கிவிட்டன. அவற்றே டு வரிப் பற்றுச் சீட்டுகளே எழுதுதல் சமூகப் பாதுகாப்பு நலன் திட்டங் களேச் செய்தல் போன்ற மனித லை செய்யப்படும் வேலேகளும் அரசாங்கப் பகுதிகளில் கம்பியூட் டர் மயமாக்கப்பட்டுள்ளன. பெ சப்பர்மார்க்கெட்டுகள். ரிய களஞ்சியங்கள், சேமிப்புக் குதங் கள் என்பனவற்றுக்குத் தேவை யான பொருள்களே ஆர்டர் செய் வது போன்ற வேலேகளும் கம்பி யூட்டர் நிகழ்ச்சித் திட்டங்கள் மூல மே செய்யப்படுகின்றன. жлà பொருத்தும் தொழிற்சாலேகளில் வேலேகள் பெரும்பாலான "ளேபோஸ்" எனப்படும் இயந் திர மனிதனுலேயே செய்யப்படு கின்றன. வடிவமைப்புப் போ ன்ற வேலேகள் கம்பியூட்டர் சார்பு உபசாதனங்களேக் கெரண்டே செய்யப்படுகின்றன. தொழிற் சா**கைகளு**ம் அரைக்கரைவாசி கம் பியூட்டர்களாலேயே கண்காணிக் கப்படுகின்றன.

கம்பியூட்டர் துறையின் ஐந்தா வது ''சந்ததி'' எனக் கூறக் கூடி ய அறிவை அடித்தளமாகக் கொ ன்பட நிபுணத்துவமுறைகள் அடங்கிய கம்பியட்டர்கள் ஏற்கன வே இடைக்கின்றன. அறிவு விவேக சக்தி கொண்ட அவை, கம்பியூட்டரை இயக்குவதில் பயிற் ச இல்லாதவர்கள் ஒரு மனித னிடம் கேள்வி கேட்பது போல சாதாரணமாகக் கேட்டாலும் பதில் கூறும் திறமை உள்ளன வாக இருக்கும் என எதிர்பார்க் கம்பியூட்டர்கள் கப்படுகிறது. பலவும், கேள்விக்குப் பதில் அளி க்கும் ஆற்றல் உள்ளவையாக காண இருப்பதை எற்கனவே முடிகறது. இலேசான அறிவு அடித்தளத்துடன் தயாரிக்கப்பட்ட இவை குறிப்பிட்ட இயக்க முறை ஒழுங்குகளேக் கடைப்பிடித்தால் மட்டுமே கேள்விகளுக்குப் பதில் கள் தருகின்றன. அவை குறிப் பிட்ட ஒரு துறை சார்ந்த விஷயங் களில் மட்டுமே டிதிநுட்பம் உடை யனவாக விளங்கு கின்றன. இர சாயனக் கலவைகளே ஆய்வு கூடத் தாவுகளில் இருந்து இனங் காணவும், நோய்களேக் கண்டறி ந்து சிசிச்சை முறைகளேத் தெரி விக்கவும் இப்போது பாவசீனயில் உள்ள இலேசான அறிவு அடித தளக் கம்பியூட்டர்கள் ஆற்றல் பெற்றிருக்கின்றன.

அறிவு அடித்தனக் கம்பியூட் டர்களில் இரண்டாவது கட்டத்தில் உருவானவையும் இப்போது உற் பத்தி நிலேயில் உள்ளன. அவை கொள்கைக ளே அடிப்படைக் மையமாக வைத்து, கேள்விகளுக் குப் பதில் தருகன்றன. அந்த ரகக் கம்பியூட்டர்கள் "ஆழறிவு" க் கம்பியூட்டர்கள் என அழைக்சப் படுகின்றன. வளர்ச்சி அடைந்த "பிரேம்" நா. இகளில் பிரதான மைக்ரோ கம்பியட்டர்களேயும், கம்பியூட்டர்களேயும் பாவிப்போர் மொடெம் என்று அழைக்கப்ப டும் ஒரு சாதனத்தைப் பாவித் துத் தங்கள் கம்பியூட்டர்களேத் தொலேபேசிகளுடன் பொருத்தவ தன் மூலம் பல தகவல்களேயும், கஷ்டமின்றிப் தரவுக ளேயும் உள்ளது. பெறக்கூடியதாக பிரிட்டிஷ் பிறீஸ்ரெல் போன்ற தகவல் முறைகள் இப்போது வீடு வேண்டிய தகவல் களிலேயே களேப் பரந்த மட்டத்தில் வழங்கு வதில் போட்டி போட்டுக் கொண் டு சேவையாற்றி வருகின்றன.

வளர்ச்சி அடைந்த நாடுகளில் இப்போது வீட்டுக்கு வீடு லட்சக் கணக்கில் தனியான் — சொந் தக் கம்பியூட்டர்கள் பொருத்தப் பட்டிருக்கின்றன. அதைத் தொ டர்ந்து தேசிய கம்பியூட்டர்கள் தாவு நிலேயங்களுக்கும், பிரிஸ் ரெல் (அல்ட்றிச் 1982) போன்ற தகவற் சேவைகளுக்கும் இடை யில் தகவற் பரிமாற்றத்தை உண் டாக்குவதில் பெரும் போட்டி நிலேமை உருவாகியிருக்கிறது.

இலங்கையில் உள்ள ஒருவர் இங்கீருந்து சர்வதேசத் தொலே பேசித் தொடர்பியல் இ**சேன**ப்புக கோப் பாவித்து வளர்ச்சு அடைந்த நாடுகளில் இருக்கும் கம்பியூட்டர் தரவு வங்கிகளிடமிருந்து வேண் டிய தகவல்களேப் பெற்றுக் கொ ள்ள முடியும். எமது நாட்டைப் பொறுத்தமட்டில் கம்பியூட்டர் தரவு வங்கி எதுவும் இன்னமும் நீறுவப்படவில்லே.

பன்முகப்படுத்தப்பட்ட அலு வலக இயக்கத்துக்குக் கம்பியூட் டர்கள் பெரிதும் உதவுகின்றன. அலுவலகத்தில் புணிபுரியும் ஒரு வர் தமது வீட்டில் இருந்தவாறெ மொடெம் ஒன்றைத் தமது கம்பி யூட்டருக்குப் பொருத்துவதன் மூலம் வெளியில் உள்ள தகவல் உலகத்துடன் தொடர்பு கொண்டு பல விஷயங்கள் அறிந்து கொள் ளலாம்.

உலகத்தில் அடுத்த வரும் பத்து வருடங்களில் அதிசயிக்கத் தக்க முன்னேற்றம் ஒன்று ஏற்பட

பொருளியல் நோக்கு, அக்டோபர் 1983

Digitized by Noolaham Foundation. noolaham.org | aavanaham.org

விருக்கிறது. அதாவது வழமை யாகச் சிந்தனேயோடு தொடர்பு டையவை என வருக்கப்பட்டுள்ள பல அலுவல்களேச் செய்ய வல்ல பலாகமான கம்பியூட்டர்களும் அந்தக் கால எல்லக்குள், வராள மாகப் பாவனேக்கு வந்தவிடும். இவை கம்பியூட்டர் யுகத்தின் ஐந் தாவது "சந்ததி" என வகுக்கப் படலாம். ஜப்பானே அத்தகைய கம்பியூட்டர்களே உருவாக்க வேண் டும் என்பதைத் தனது பிரதான இலட்சியமாகக் கொண்டிருந்தது. ஆனுல், இப்போது அந்தாகக் கம்பியூட்டர்கள் விஷ் யத்தில் அமெரிக்காவிலும் இரோப்பா விலும் உள்ள ஆராய்ச்சிக் குழுக களும், அபிவிருத்திக் கோஷ்டி களும் அக்கறை காட்டத் தொடங் கியுள்ளன. கம்பியூட்டர்களின் முந்தைய "சந்த திகள்" அனேக மாக கனரகச் சாதனங்களே அபி விருத்தி செய்வதிலேயே கவனத் தைச் செலுத்தின. ஆனுல், இப் போது உருவாகும் கம்பியூட்டர் கள் மென்ரக சாதனங்களின் தாத்தை உயர்த்தி அவற்றின் இயக்கத் திறமையை விருத்தி செய்வதையே இலக்காகக் கொ ண்டவையாகும்.

ஐநதாம் சந்ததிக் கம்பியூட்டர் கள் சாதாரணபேச்சைப் புரிந்து கொள்ளவும், தஸ்தாவேஜுகளே வாசிக்கவும், உருவங்களின் நிழல் களேக் கழுவிப் படமாக்கவும், முடிஷைகீனோயும், உட்கருத்துகளே யும் சிந்தனே செய்வது போன்று காட்டவும் வல்லவையாக விளங் கும் என எதிர்பார்க்கப்படுகிறது. அவ்வாறு ஒரு முன்னேற்றம் உண் டாகும் பட்சத்தில், மனிதனுக்கும் இடையில் இயந்திரத்துக்கும் உள்ள வேறுபாடுகள முற்றுக ஒழித்துவிடக்கூடிய நிலே நிச்சயம் உண்டாகும். கம்பியூட்டர்களின் ஐந்தாவது சந்ததியின் சில விசே குணுதிசயங்கள் எவ்வாற ର୍ଞ இருக்கும் என்பதற்கான இல அடிப்படை அறிகுறிகள் இப்போ தே தெரியவந்துள்ளன.

மைக்ரோ கம்பியூட்டர்களில் மிக்**வும் இல**குவான ரகத்தைச்

சேர்ந்தவற்றின் பேச்சுகளேத் சாதனங்கள் தோற்றுவிக்கும் கடந்த ஐந்து ை ரூடங்களாகக் ஏருவ கிடைத்து வருகின்றன. ரைப் பார்த்துப் "பேசும்" வல் லமை படைத்த பாவலோப் பொ ருள்கள் கூட விற்பனேயாகி வரு கின்றன. சடையல் அடுப்புகள் அல்லது ஆடை தோய்க்கும் இயந் தொங்களே உதார்ணத்திற்கு, எடுத் துக்கொண்டால் அவை தம்மைப் பாவிப்போருக்கு, சலையல் எந் தக் கட்டத்தை அடைந்தவிட்டது ஆடை அலம்புவதில் அல்லது எந்த வேலே முடிந்துவிட்டது என் பதை ஒரு வித சத்தத்தின் மூலம் அல்லது சைகையின் மூலம் தெரி விக்கின்றன. என்? கடந்த ஐந்து வரூடங்களுக்கு மேலாக சொல்வ தை எழுதும் எலக்ரோனிக் சாதனங்கள் விற்பனேயாகின்றன.

ஒருவர் இயந்திரங்களுடன் கதைப்பதானுல் அந்த இயந்திரங் களுக்கு பேச்சைக் கிரகிக்கும் சக் தி இருப்பது அவசியம். அதற்கு மிகவும் பரந்த ஞாபக சக்தி அவ சியமாகையால், கேட்டுக் கிரகிக் கும் சாதனங்களே உருவாக்கு வது உண்மையிலேயே ஒரு சிக் கல் நிறைந்த் பணியாகும். அத் தோடு அவை அதிநவீன நுணுக் கங்களேக் கையர்ண்டு உற்பத்தி செய்யப்பட வேண்டியவையும் ஆகும். எனினும், எதிர்காலத் தில் மிகவும் குறைந்த செலவில் ஞாபகசக்திச் சாதனங்கள் கிடை க்கும் சூழ்நிலே உண்டாக இருப்ப தால், ஒருவர் பேசுவதைக் இர <u>தித்து</u> வைத்துப் பின்னர் அதனே வெளியிடக் கூடிய சாதனங்களே உற்பத்தி செய்வதற்கு Gauca காலம் பிடிக்காது. அந்தச் சாத னங்கள் தட்டச்சு இயந்திரத்துக்கு முன்னுல் நின்று ஒருவர் பேசி ஞல் அவரது பேச்சை அப்படியே தட்டச்சுச் செய்து தரக்கூடியவாறு மிகவும் நவீன இயந்திரங்களே உருவாக்க உதவும்,

இயந்திரங்கள் சிந்திக்க முடியு மா? மனிதனுக்கு உள்ள மதி நட் பத்தை அவற்றுல் விஞ்ச இயலு மா? இவை குறித்து கடந்த முப்

பது வருடங்களுக்கு மேலாகப் பெரும் வாதப் பிரதிவாதங்கள் நடைபெற்று வருகின்றன. கம்பி யூட்டர்கள் அறிமுகமான ஆரம்ப காலத்திலேயே அவை மிகமிகத் துரிதமாக கணக்குப் பார்க்கும் ஆற்றலுடன் காணப்பட்டன. ஆனுல், விரைவாக இயங்கும் ஒரு கணணியின் வேலேயையே ஆது செய்வதாக வாதிக்கப்பட்டது. எனினும், அதிறவீன நிகழ்ச்சுத் திட்ட நணுக்கங்கள் வளர்ச்சி அடைந்து வருவதோடும், "சிந் திப்பது" என்றுல் என்ன, எப் படி என்பது சம்பந்தமாக ஆழ்ந் த ஆராய்ச்சிகள் நடந்து வருவ தோடும், மனிதனின் சிந்தலேக் கும், இயந்திரத்தின் "சிந்தனேக் கும் இடையில் உள்ள இடைவெளி மிகவும் சுருங்கி வருகிறது.

இப்போது "செஸ்" விளயா ட்டை நிகழ்ச்சிப் படுத்தியும், திட்டமிட்டும் மைக்ரோ கம்பியூட் டர்களில் ஆடக்கூடியவாறு கண்டு பிடிக்கப்பட்டுள்ளது. அந்தக் கம் பியூட்டர் ஆட்டங்கள் இலங்கை மின் செஸ் விளேயாட்டுக்காரரில் பெரும்பாலானவர்களின் ஆற்ற லேயும் மிஞ்சிவிடக் கூடியவையா கும். பிரதான "பிரேம்" கம்பி யூட்டர்களில் விளேயாடக்கூடிய மிகவும் இலகுபடுத்தப்பட்ட செஸ் ஆட்ட நிகழ்ச்சித் தெட்ட முறை களும் உருவாக்கப்டட்டிருக்கின் றன. அந்தக் கம்பியூட்டர்களு டன் எந்த இலங்கை ஆட்டக்கா ரும் தோற்கவே செய்வர். 1977 ஆம் ஆண்டு செஸ் ஆட்டத்திற் கான மிகவும் புதிய நிகழ்ச்சித் திட்டங்கள் உருவாக்கப்பட்டன. அவை மனித மூளேயைவிட கெட் டித்தனம் மிக்கவை. அவற்றில் சிறந்த நிகழ்ச்சித் திட்டத்தை கடைப்பிடித்து இயங்கும் கம்பி யூட்டர்களிடம் உலதேன் முதல் தர செஸ் ஆப்டக்காரரில் அரைவா சிப் பேர் அதாவது உத்தியோக பூர்வ சுற்றுப் போட்டிகளில் கல ந்து கொள்ளும் வீரர்களில் அரை வாசிப் பேரும் தோற்ற,விடுவார் கள். 1982 இறுதியில் பாவனேக் கு வந்த ஆறு கம்பியூட்டர்கள், முதல் தரமான மிகச் சிறந்த

செஸ் ஆட்டக்காரர்களில் முப்பது சத வீதமானவர்களே தோற்கடிக் க வல்லவை. அமெரிக்காவின் **சில** மாநிலங்களில் கம்பியூட்டர் களே சாம்பியன்களாக இடம் பிடித்தாள்ளன. கப்கூட்டில் 1982 ஆம் வருடம் இரான்ட மாஸ்டர் மட்டத்தில் நடந்த செஸ் போட்டி யிலும் கம்பியூட்டர்கள் பல சிறப் பு ஆட்டக்காரர்களேத் தோற்கடித் தன. இன்னும் ஒரு சில வருடங் களில் கம்பியூட்டர் நிகழ்ச்சித் திட் டங்களில் ஒன்றே உலகச் செஸ் சம்பியனுக் வரும் என்ற நம்பிக் கை பரந்த அளவில் நிலவுகிறது. நிகழ்ச்சித் திட்டங்கள் செஸ் வெற்றி அடைவதற்கு அவற்றின் தரிதமானதும், நம்பக்கூடியது மான கணிப்புகளே காரணம் என்பது குறிப்பிடத்தக்கதாகும்.

அதே வேளே பிரதான நிகழ்ச்சித் திட்ட நாணுக்கங்களும் கம்பியூட்டர் களின் வெற்றிக்குப் பெரும் உத இருந்தன என்பதை வியாக மறப்பதற்கில்லே. செயற்கைப் புத்தித் துறையில் மேலும் இலகு நவீன கம்பியூட்டர் நிகழ்ச்சித் திட் டங்களே உருவாக்குவதற்கான முயற்சிகள் நடைபெற்று வருகின் றன், அவை வெற்றி அளித்ததும் செஸ் தட்டங்களின் மதிநுட்பம் மேலும் கூர்மையா கிலிடும்.

கம்பியூட்டர் விஞ்ஞானத்தின் ஆரம்ப கர்த்தாக்களில் ஒருவ ரான ரேனிங் என்பார் சுமார் நாற்பது வருடங்களுக்கு முன்னர் சர்வதேச கம்பியூட்டர் "இயந்தி ரம்" ஒன்றை உருவாக்கீனர். மூளேயின் போக்கி2ன ஒருவர் விவரிக்கும் போது அதனேப் அதீனப் பதிவு செய்யும் விதத் தில் அந்த இயந்தொத்தில் எப் போதும் கழன்று கொண்டிருக் கும் நாடா ஒன்றும் பென்சில் ஒன்றும பொருத்தப்பட்டிருந்தன

கம்பியூட்டர் சிந்திக்கிறதா இல்லே, யா என்பதைத் தீர்மானிக்கக்கூ டிய பரிசோதனே ஒன்றைப் பற்றி யும் ரேனிங் வெளிப்படுத்தி இருந் தார்

பொருளியல் நோக்கு, அக்டோபர் 1983

மனிதர் ஒருவர் இயந்திரத்துட னே அல்லது இன்னொர மனித ருடனே ரெலித்தட்டச்சு மூலம் தொடர்பு கொன்வதை அடிப் படையாகக் கொண்டே ரேனிங் இன் பரிசோதனே அமைந்திருந் தது. சோதனேயை நடத்துபவர் தாம் கேட்கும் வினக்களுக்கு ொலித் தட்டச்சு மூலம் இடைக் கும் பதில்களே வைத்துக் கொ னாடு பதில் அளித்தது இயந்திர மா அல்லது மனிதனு என்பதைத் தீர்மானிக்க வேண்டும். தமக் குப் பதிலளித்தது இயந்திரமா மனிதனை என்பது சூறித்து கேள் வி கேட்டவரால் வித்தியாசம் கண்டுபிடிக்க முடியவில்லே என் ருல் இயந்திரத்துக்கே வெற்றி— அதாவது இயந்திரமும் சிந்தனு சக்தி உடையது என்பது தான் சேனிங் பரிசோதன்யின் முடி வாக இருக்கும்.

எவ்வாறுயினும், 1965 ஆம் ஆண்டளவில் வீசன்பாம் என்பவ ரால் தயாரிக்கப்பட்ட டாக்டர் அல்லது எலிசா என அழைக்கப் படும் நிகழ்ச்சித் திட்டத்தின் மூலம் கேள்வி கேட்கும் மனித ரின் வினுக்களுக்கு யதார்த்தமான முறையில் பதிலளித்து ரேனிங் பரிசோத?னயில் கம்பியூட்டர் சித் தி அடைய முடிந்தது இலக்க ணத்தை நூணுக்கமான முறையில் ஆய்வதோடும், தயாரிக்கப்பட்ட சில விடைக*ளேச் சேர்த்து*க் கொள்வதன் மூலமும் பதிலளிக்க லாம் என்று அடிப்படையிலேயே எலிசா நிகழ்ச்சித் திட்டம் அமைக் கப்பட்டது. கேள்விகள் சம்பந்த மான விஷயங்களேப் புரிந்து கொ ள்வதன் மூலம் அல்ல

உலகில் உள்ள பெரிய பிர தான ஆராய்ச்சி நிலேயங்களில் செயற்கை அறிவு குறித்து தீவிர மான முறையில் ஆர்ாய்ச்சிகள் நடந்து வருகின்றன. வாழ்வதும் வளர்வதும் எவ்வளவுக்கு மனித வாழ்க்கையுடன் ஒன்றினந்தவை யோ அதே போல வெளி உலகத் தன் மொடல் ஒன்றினேக் கம்பி யட்டர்கள்டன் இணைத்தி அவற்றுக் குள்ளே அமைப்பதற்குத் தேவை யான நிகழ்ச்சித் திட்டங்களே உரு வாக்குவதில் பெரிய ஆராய்ச்சி நிலேயங்கள் ஈடுபட்டு வருகின்றன. எதிர்வரும் பத்து வருடங்களில் செயற்கை அறிவு மனிதனுக்கும் இயந்திரத்துக்கும் இடையில் உள் ள பிரிவின்யை இல்லாமல் செய துவிடும்,

கடந்த 2,500 ஆண்டுகளுக்கு மேலாக நிலவும் இந்து—பௌத்த பாரம்பரியத்தின்படி மனம் என் பதுதத்துவயியல், உளவியல் ஆகியன சார்ந்த ஒரு விஷயமாக வே கருதப்பட்டு வருகிறது. மனத்தின் — மூளேயின் — கட மைகளே பாவனே செய்யும் இயந் திரங்கள் உருவாகி வரும் புதிய முன் கூறிய காலகட்டத் தில் பாரம்பரியங்கள் குறித்து முக்கிய மான கேள்விகள் — சந்தேகங் கள் எழவே செய்யும்.

டார்வினின் பரிணும வளர்ச் <u>சித்</u> தத்தவம் மற்றும் கோர்ப் பெனிக்கன், பிரியூடியன் போன் ற விஞ்ஞானப் புரட்சிகள் கிறிஸ் தவம்; ஜுடாயிசம் ஆகிய சமயங் களுக்கு பெரும் சவால்களாக இருந்தன. அந்தச் சமயங்களே குறிப்பிட்ட காலங்களில் ஆட்டம் காணவும் செய்தன. எனினும், இந்து, பௌத்த சமய பாரம் பரியங்களே அந்த அழிவுப்புரட்க களால் எதுவும் செய்ய முடிய வில்லே. எனினும், 20 ஆம் **தா**ர்ருண்டின் பௌத்தம், "விஞ் ஞானப் போக்கு" உள்ளதாக பறை சாற்றி நிற்கிறது. கடந்த காலங்களில் உருவான விஞ்ஞா னப் புரட்சிகள் எவ்வாறு கிறிஸ்த வம், ஜுடாயிசம் ஆசிய சமயங் சளுக்கு சவால் விடுத்தனவோ அதே போன்று தான் செயற்கை அறிவும் தென் ஆசிய நாடுகளின் பாரம்பரியத்துக்குப் பெரும் சவாலாக உருவெடுக்கும் சாத்தி யம் இருக்கிறது.

7

Appropriate Technology Services 121, POINT . PEDRO ROAD Digitized by Noolaham Foundation.

noolaham.org | aavanaham.org

செயற்கை மதிநுட்பத்தை நோக்கி...

இப்போதொல்லாம் இயந்தி ரங்களே பெருவாரியான தக வல்களேச் சேர்த்து வைத்தும், முறைப்**ப**ுத்தியும், பரிமாற்றம் செய்தம் வருகின்றன. இது வரையும் மனித் மூளேயினுல் மட்டுமே செய்ய முடியும் என்று வரையறை விதிக்கப்பட்டிருந்த பல காரியங்களே அதிக அளவில் இயந்திரங்கள் செய்து வருகின் നത്ന. தகவல்களே அல்லது விஷ யங்களேக் கொகத்து வைத்து அவற்றைப் புரிந்து கொண்டு முறைப்படுத்திச் சமயோசிதமா கப் பாவிப்பதில் மனிதனுக்கும் இயந்திரத்துக்கும் உள்ள இடை ରିରାକୀ மிகமிகச் சுருங்கி வரு சிந்தனு சக்தி மனித கிறது. னுக்கு மட்டுமே உள்ள சிறப்பாற் றல் அல்லது சொத்து என்ற வரைவிலக்கணம் இப்போதைய இயந்திர யுகத்தில் மிகவும் அருகி வரு கறது.

சுமார் 50 வருடங்களுக்கு முன் னர் தோற்றுவிக்கப்பட்ட ரேனிங் னின்தேற்றமே இயந்திர சிந்தனு சக்தி சம்பந்தமாக பிரதான திருப்புமுனேயை எய்படுத்தியது என்று கூறலாம். சிற்றளவான குறிகளே எழுதவும், அழிக்கவும் கூடிய அசையும் நாடாவைக் මූ බැස இயந்திரம் கொண்ட ஒன்று, கணிதவியலாளர் ஒருவர் காகிதத்தையும் பென்கி‰யும் வைத்துச் செய்யக் கூடிய எந்தீக் காரியத்தையும் செய்து காட்ட வல்லது என்பதை அவர் செயற் படுத்திக் காட்டினர்.

குறிப்பாக, 1960 கள்'ல், முறையாகு மனிதனின்சிந்தனை சக்தியை கேட்கும் ம பிரதிமைப் படுத்தவதற்கான யாகவும், ட விசேஷ ஆராய்ச்சித் திட்டங்கள் ஒரு மனவி ஆரம்பமாசின. மனிதனின் சிந் தஞசீக்தித் திறனின் தனிச் நடத்தப் சிறப்பு என்ன? இயந்திரத்தின் நடந்த "ப மதிதுட்பத்தை எவ்வாறு ஒருவ மனிதர்களு ருக்குப் புலப்படுத்தமுடியும்? வாக்கும் ஆராய்ச்சியை முன் சம்பந்தமா னெடுத்துச் செல்வதற்கு மேற் கண்ட இரண்டு கேள்விகளுக்கும் விடை கண்டு வரைவிலக்கணங் கள்யும் க

121. POINT PEDRO FOXO

வகுக்கப்பட வேண்டியது கன் மிகவும் பிரதானமாகியது. அதற் குரிய முக்கிய பரிசோதனே தன் றை மீண்டும் ரேனிங்ஸே செய்து 🚽 காட்டிரைர். ஒருவர் மற்றொரு மனிதரையோ அல்லது இய்ந்தி ரம் ஒன்றையோ ரெலித்தட்டச்சு மூலம் கேள்வி கேட்டு விசாரான செய்வதை அடிப்படையாகக் கொண்டதே அந்தப் பரிசோத2ன யாகும். விசாரீன நடத்துபவர், தாம் கேட்கும் கேன்விகளுக்குத் தரப்படும் பதில்களேக் கொண்டு தாம் தொடர்பு கொண்டது மனிதனுடனு அல்லது இயந்திரத் துடனு என்பதை நிச்சயப்படுத் திக் கொள்ள வேண்டும். ரெலித் 🔿 தட்டச்சு மூலம் போதியளவு கேள்விகள் கேட்டு விசாரணை நடத்திய பின்னர் அக்கரையிலி ருந்து பதிலளித்தது இயந்திர மா மனிதனு என்பதைச் சந்தேக மின்றித் தீர்மானிக்க முடியவில்லே எனில், அதாவது வித்தியாசத் கண்டுபிடிக்க இயலாத அளவுக் குப் பதில்கள் அமைந்திருப்பின், இயந்திரங்களும் "சிந்திக்க" வல் லவை என்ற முடிவுக்கு வரவேண் டும் என்பதே ரேனிங்ஸ் பரிசோ தூனயின் அடிப்படையாகும்.

இந்தப் பரிசோதனாயின் பின் னர் எராளமான தகவல் குறிப்பு கள் வெளியிடப்பட்டன. சேனிங் ஸ் பரீட்சையில் சித்தி அடைவதற் கான பல திட்டவழிகளும் தயா ரிக்கப்பட்டன. அவற்றில் மிகவும் பிரபல்யமானது வீசென்பம் என்பவர் உருவாக்கிய எலிசா முறையாகும். இ**ங்**கு கேள்வி கேட்கும் மனிதர் ஒரு நோயாளி யாகவும், பதில்கூறும் இயந்திரம் ஒரு மனவியல் நிபுணராகவும் இருக்கும் வண்ணம் ഖழி நடத்தப் பட்டது. இங்கு நடந்த "உரையாடல்" Q.C. மனிதர்களுக் கிடையே உள்ளது போன்று உயிரோட்டமாக இருந் தது. வீசென்பம் பின்னர் இது சம்பந்தமாக ஒரு புத்தகத்னத யே எழுதுமளவுக்கு அந்தச் சம் பாஷஜோ டாக்டங்களேயும், தாதி களேயும் கூட மடையர்களாக்கும்

விதத்தில் அமைந்தருந்தது.

"எலிசா திட்டவழியல் நடந்த சோத்ஜோகளின் போது, தன்னு டன் உரையாடிய பலர்து மனங் களேயும் புரிந்து கொண்டதாக இயந்திம்ப் பொய்த் தோற்றம் ஒன்றை உருவாக்கியதரகவே எனக்குப்பட்டது. என்னும் அதனே உணராத மக்கள் இடந்தி ரத்துடன் மிக அந்தரங்கமான முறையில் உரையாட அனுமதிக்கு மாறு கேட்கக் கூடும் என்றும், அவ்வாறு சம்பாஷித்த பினனர், நான் எவ்வளவு தான் விளக்கிக் கூறினுலும் தாம் கூறியவர்னற இயந்தொம் புரிந்துகொண்டு விட்ட தாகவே வலியூறுத்தக் கூடும் என்றும் நான் அஞ்சியதன்டு" இவ்வாறு வீசென்பம் தாம் எழு திய தூலில் குறிப்பிடுகிறூர்.

இந்தக் காரணத்தினுல், கம்பி யூட்டர் நூல்களே எழுதிய பலரும் ே எனிங்ஸ் பர்சோதனைய மாற்றி அமைக்க Caucia Gin என்றகூட ஆலோசண தைரி வித் திருந்தார்கள். எனினும் ரேனிங்ஸ் பரிசோதான்க்குப் பத லாக நம்பத்தமுந்த வேறு எந்த மாற்றுச் சோதன்யும் இதுவரை தென்படவில்லே. எவ்வாறுமினும் சிற்திக்*கு*ம் ஆற்றல் மனிதனுக்கு மட்டுமே உரித்தான, தனித்துவ மான அதிசிறப்புடைய எாபோ கம் என்று இருந்த நிலேமை இப் போது மெதமெதவாக ஆட்டம் கண்டு வருகிறது.

செயற்கை அறிவை உண்டாக் குவதற்கான ஆராய்ச்சி மூலம் பெடிப்பட்ட மூளேயின் தொழிற் பர்டுகளே முக்கியமற்றவை என ஒதுக்கிவிட முடியாது. உதாரண மாக விளேயாட்டை ஆடுதல், மொழிபெயர்த்தல், இசை அமை த்தல், இயற்கை மொழிகளே உருவாக்குதல், மொழிகளே விள ங்கிக் கொள்ளதல், விழிப்புலன், செவிப்புலன் ஆகிய இரண்டை யும் உணர்ந்து கொள்ளுதல், ஒரே விதத்தில் அல்லது ஒரே மாதிரி யோசித்தல், பயிலுதல் ஆசிய துறைகளில் மூளேயின் தொழிற்பாடுகள் முயற்சித்துப் பார்க்கப்பட்டன.

கம்மெ∎ன், ரோவுட்ஸ், செல் ஆகிய விளயாட்டுகளில் பல சந்

தர்ப்பங்களில் மனிதர்களேயே வெ ஸ்லக்கூடிய அளவுக்குக் கம்பி யூட்டர் திட்டவழிகள் முன்னேறி உள்ளன. ரோவுட்ஸ் விளோயாட்டுக் கென சாமுவேல் என்பவர் சோதிப் புத்திட்டவழி ஒன்றை வகுத்தார். அந்தத் திட்டவழியைப் பயன் படுத்தி கம்பியூட்டரை இயக்கி ரோவுட்ஸ் ஆடிய போது' பல திட்டவழியைத் தடவைகளில் தயாரித்தவரையே கம்பியூட்டர் வென்றது. செஸ் ஆட்டத்துக்கும் பல திட்டவழிகள் உருவாக்கப்பட் டிருந்தன. மைக்ரோ கம்பியூட் டர்கள் சராசரி ஆட்டக்காரர்களேத் தோற்கடித்தன். 1977 ஆம் ஆண்டிலிருந்து பிரதான "பிரேம் கம்பியூட்டர்களில் **உப** யோகிக்கக்கூடிய செஸ் திட்டவழி கள் பெரும் எண்ணிக்கையில் உருவாக்கப்பட்டன. அவை மிகத் திறமையான மனித ஆட்டக்காரர் களேக் கூடத் தோற்கடித்தன. அந்தத் திட்டவழிகளில் ஆதிசிறந் தன.வ எனக் கருதப்படுவன, உத்தியோகபூர்வச் சுற்றுப் போட் டிகளில் தொடர்ந்து போட்டியிடும் தரமான ஆட்டக்காரர்களில் அரைவாசிப் பேரைத் தோற் கடிக்க வல்லன. 1982 ஆம் ஆண்டு இறுதிப் பகுதி அளவில், முதல் தரமான மனித ஆட்டக் காரர்களில் முப்பது சத வீதமா ேனுரை வெல்லச்சுடிய ஆறு இயந்திரங்கள் இருந்தன. அமெ ரிக்க மாநிலங்கள் பலவற்றில் கம்பியூட்டர் திட்டவழிகள் சாம்பி யன்களாக வந்திருக்கின்றன. அதே வேளே இராண்ட்மாஸ்டர் மட்டம் என அழைக்கப்படும் அதி உயர்ந்த தரத்தில் உள்ள ஆட்டக் காரர்களே ஏற்கனவே சில கம்பி யூட்டர்கள் வெற்றி வாகை சூடி யுள்ளன. அடுத்து வரும் சில வருடங்களில் உலகச் செஸ் சாம் பியனுக கம்பியூட்டர் திட்டவழி ஒன்றே வெற்றி பெறும் என்று பாந்த அளவில் நம்பப்படுகிறது. எனினும், வெற்றிகரமான செஸ் திட்டவழிகளானவை துணிக்கை களின் ஒன்று சேர்க்கப்பட்ட விசை களின் கூட்டு என்பதையும் அவற் றைப் பாவிப்போர்; இயந்திரங் களிடம் குறுக்குக் கேள்விகளே கேட்டு விசாரிக்க முடியும் என்ப

தையும் கவனத்தில் கொள்ள வேண்டும். திட்டவழித் தயாரிப் பாளர்களால் வகை செய்யப் படும் "பெருவிரல் விதிகளுக்கு" அபார சக்தி இருப்பினுங்கூட சமயோசிதமாக, தேவைக்குத் தக்கபடி துரிதமாக செயற்படக் கூடிய புத்திசாலித்தனம் அவற் றுக்கு இல்லே.

மொழி பெயர்ப்**ம**தைப் பொ றுத்த மட்டில், அகராதியில் ஒரு சொல்லுக்கு ஒரு சொல் என்ற ரீதியில் பார்த்து அறிவது போல, கம்பியூட்டர்கள் மூலமும் கேட்டு அறிவதற்கு கடந்த இருபது வரு டங்களுக்கு முன்னர் இருந்தே மூயற்சிக்கப்பட்டு வருகிறது. அவ் வாளுன இலகுவான முயற்சிகள் பயனுள்ளவையாக இருந்தபோதி லுங் கூட, மரபுச் சொற்றோடர் கள் பழமொழிகள் சந்தர்ப்பத் துக்கு ஏற்ற பதத்தைப் பாவித் தல் என்பவற்றைச் சரியாகச் செய்ய முடியாமல் அடிக்கடி தவ றுகள் எற்படுகின்றன.' உதாரண மாக "நீர் அமுக்கத்தால் தண் ணீரை உயர்த்தும்' என்று கருத் துடைய "HYDRAULICRAM" எனப்படும் சொற்றொடரை "தண் ணீருஆடு என்று மொழிபெயர்ப் பதுண்டு. இங்கு வரும் "RAM" என்ற பதத்துக்கு ஆடு எனவும் ஒரு பொருள் உண்டு. ஆனுல், அத ற்கு முன் வரும் "HYDRAULIC" என்ற பதத்தோடு வரும்போது ஆடு என மொழிபெயர்ப்பது பொருந்தாது. என்ன சந்தர்ப் பத்தில் ஒரு பதம் பாவிக்கப்படு <u>கிறது</u> என்பதைப் புரிந்து கொ ண்டு மொழிபெயர்க்கும் திறமை

கம்பியூட்டர்களுக்கு இன்னும் வர வில்லே என்றே சொல்ல வேண் டும், எனினும் மொழிபெயர்ப் புத் தொடர்பாக மிக அண்மைக் காலத்தில் மேற் கொள்ளப்பட்ட பரிசோதனே முயற்சிகள் மூலம் மனிதர்களேப் போலவே கம்பியூ ட்டர்களுக்குரிய திட்ட வழிகளி லும் சில விசேஷ தன் மைகள் உள்ளன எனக் கண்டறியப்பட்டு உள்ளது.

1990 ஆம் ஆண்டுகளில பாவ னேக்கு வாவிருக்கும் ஐந்தாம் சந் ததிக் கம்பியூட்டர்கள் ஒரு மொழி யிலிருந்து மற்றுரு மொழிக்குப் பெயர்ப்புச் செய்யும் சகல இற மைகளேயும் கொண்டதாக இருக் கும் என எதிர்பார்க்கப்படுகிறது இது தொடர்பாகப் பிறிதொரு இடத்தில் பிரிவாக ஆராயப்பட் டிள்ளது.

விழிப்புலன், மற்றும் காட்சி களே உணர்ந்து கொள்ளுதல் த்றைகளில் பல படிகள் முன்னே ற்றம் காணப்பட்டுள்ளது. உரு வங்களேக் கண்டும் புரிந்தும் கொ ள்ள வல்ல சாதனங்கள் ஏற்கன வே உருவாக்கப்பட்டுவிட்டன. அஎவ ஏற்கனவே இயங்கும் ''ளேபோ'' இயந்திர மனிதர்களில் பொருத்தப்பட்டும் உள்ளன. ஒவி யங்கள், புகைப்படங்கள் என்பன வற்றைப் பார்த்தும் உண்ர்ந்தும் அவற்றில் உள்ள உருவங்களே இனங் கண்டு பகுத்துக் காட்டவும் வும் வல்ல **நீவீன உபகர**ணங் களும் பாவனேக்கு வந்துள்ளன. சில கருவிகள், புகைப்படங்களில் இருக்கும் காட்சிகளில் உள்ள இன்னின்னன.வ வடிவங்க ளே என்று பிரித்துக் காட்டவும், அவ் வாறே இனங்காணவும், மனித முகங்கள் உட்பட உருவங்களே ஒவ் வொன்றுகப் புரிந்து கொள்ளவும் வல்லனவாக விளங்கு கன்ற**ன.** சில கருவிகள் லத்தீன் கையெழுத்தப் பிர்திகளேப் பார்க்கக் கூடியன வாக விளங்கு கின்றன. இன்னும் சில கருவிகள் அச்சடிக்கப்பட்ட அல்லது கையால் எழுதப்பட்ட சீன, யப்பானிய எழுத்துகளேப் பார்த்தறியக் கூடியனவாகவும் இருக் இன்றன.

செவிப்புலன் உணர்த்தலேப் பொறுத்த வரையில் அதிக அள வில் முன்னேற்றம் காணப்பட வில்லே. அந்தத் தறையில் அடி மட்டத் திலான வளர்ச்சியே ஏற் எனினும், பட்டிரைக்குறது. " பேச்சுச்" சொற்களே விளங்கிக் கொள்ளவும், குறிப்பிட்ட சில ஒலிகளேப் புரிந்து கொள்ளவும் வல்லமை படைத்த சாதனங்கள் உருவாக்கப்பட்டிருக்கின்றன. இதே வேளே இட்போது பல்வேறு ஒலிவகைகளே உருவாக்கி எழுப் பச்கூடிய சாதனங்களின் எண் ணிக்கையும் மைக்ரோ கம்பியூட் டர்களில் அதிகரித்து வருகிறது

இதுவரை காலமும் முழுக்க முழுக்க தொழில் துறைகளில் ஈடுபடும் மனிதத் தொழிலாளர் களின் ஆக்கப்படைப்புகள் எனக் கருதிப் பாதுகாக்கப்பட்ட வேலே களேச் செய்வதில் செயற்கை அறிவுச் சக்தி குறைந்த கம்பியூட் டர்கள் கூட இறங்கிவிட்டன. நிபு ணத்துவ முறைகள் என்பனவும் கம்பியூட்டர்களால் ஆட்கொள்ளப் துறைகளில் ஒன்றுகும். ULL நீபுணத்துவ வழிமுறைகளேத தயாரிக்கும் வேலேகள் 1970 ஆம் ஆண்டுகளில் ஆரம்பிக்கப்பட்டன. அந்த வழிமுறைகள் பாந்த அள வில் பல்வேறு வகைப்பட்ட தொ ழில்நுட்பப் பாடங்களேப் பமிற்று விப்பதில் ஆசிரீயர்களாகவும் ஆலோசனே வழங்கும் நிபுணர் களாகவும் புணியாற்ற வல்லன. இப்போது மனித நிபுணர்களின் கைவசம் உள்ள நிபுணத்துவத் தை ஒத்த வழிமுறைகளே குறிப் பிட்ட ஒரு துறையில் உள்ள அடிப் படைத் தரவுகளேத் தொகுத்து வங்கிப் படுத்துவதன் மூலம் உரு வாக்க இயலும். அவ்வாறு செய் வதனுல், இயந்திரத்தைப் பாவிப் போர் விசாரித்து அறியக் கூடிய தாகப் பொதுவான ஆலோசண வழங்குமுறை ஒன்றைத் தயா ரிக்கலாம்.

அறிவை அடிப்படையாகக் கொண்ட கம்பியூட்டர் வழிமுறை கள், துறை தோய்ந்த தொழில் நிபுணர்களாலும், சாதாரண மக்களா லும் கேட்கப்படும் கேள் விகளுக்குப் பதில்கள் அளிக்க வேண்டும் என எதிர்பார்க்கப்படு கிறது. அனுபவத்தின் விதிமுறை அடிப்படையாகக் கொண்டும், மேலார்ந்த அறிவினுல் வழிநடத் தபபட்டும் அமைந்த பதில்களேத் தரும் வழிமுறைகளின் முதலா வது சந்ததி ஏற்கனவே பாவ ஜோக்கு வந்துவிட்டது. 1982ஆம் ஆண்டளவில் மேற்சொன்ன வழி முறைகளேக் கொண்ட 50க்கும் மேறபட்ட கம்பியூட்டர்கள் பாவ ணயில் இருந்தன. அவற்றில் பெரும்பாலானவை அமெரிக்கா விலேயே பாவிக்கப்பட்டன. மே லார்ந்த அறிவுடனுன நிபுணத் தவ வழிமுறையானது, இப் போது நடைமுறையில் உள்ள கு ீயீடு சார்ந்த அறிவை ஒரு

குறிப்பிட்ட துறையில் முழுமைப் படுத்தி ஒன்றி**ண**ப்பதாகும்.

முதனைமைக் கோட்பாடுகளில் இருந்து டதல் தரும் அத்தன.கய அறிவு இயந்திரங்களின் இரண் தஃமுறை இப்போது. டாவது உற்பத்தி நிலைல் உள்ளது. அனவ "ஆழ்ந்த அறிவுக்" கம்பி யூட்டர்கள் என அமைக்கப்படுகின் றன. ஆழ்ந்த அறிவுக் கம்பியூட் டர்கள், மேலார்ந்த அறிவுக் கம்பியூட்டர்களே விட அதிசக்தி வாய்ந்தன.வயாக இருக்கும் என் றும், கெட்டித்தனம் மிக்கவை யாக இருக்கும் என்றும் எ**திர்** பார்க்கப்படுகிறது. 👘 ஆய்வுகூடத் தரவுகளில் இருந்து இரசாயனச் சேர்வைகளே இனங் கண்டு பிடிக் கவும், நோய்களுக்குரிய சிசிச்சை முறைகளே வகுக்கவும் வல்ல கம் பியூட்டர்களும் இட்போது பாலன யில் உள்ள மேலார்ந்த அறிவுக் கம்பியூப்டர்களில் அடங்கும். சுவாசத்துடன் சம்பந்தப்பட்ட நோய்கள், பக்டீரியாத் தொற்று கள், கண் வியாதிகள் சம்பந்த மாகச் செக்ச்சை ஆலோசனேகளே வழங்கக்கூடிய வைத்தியத் துறை யில் நிடனத்துவம் வாய்ந்த கம்பியூட்டர்கள் ஏற்கனவே பாவ கோகக்கு வந்தள்ளன.

இத்தகைய நிபுணத்துவ கம்பி யூட்டர்கள் தாம் மனிதர்களே விட <u> நம்பத்தகுந்தவை — உ</u>ண்மை யானவை என்பதை எற்கனவே சாதாரண நிரூபித் துவிட்டன. மாக, மைசில் எனப்படும் வைத் திய நிபுணத்துவக் கம்பியூட்டரை எடுத்துக் கொள்ளலாம். அது இரத்தத்தில் எற்படும் தொற்று கள், மூளே வீக்கம் ஆகிய நோய் கள், ஒரு நோயாளிக்கு உண்டாகி இருக்கின்றனவா என்பதைக் கண்டு பிடிப்பதிலும், அவற்றுக் குச் சிக்ச்சை அளிப்பதிலும் மனித வைத்தியர்களேவிட அதிக எற்படுத் தியிருக் சா தீனக ளே கறது. உடம்பில் உண்டாகும் நோய்களேச் சரியாகக் கன் டு மட்டுமென்றி, சிக்ச பிடிப்பதில் சை முறையில் மிக முக்கியமாகக் கருதப்படும் அளவுக்கு அதிக மான மருந்துகளே உட்கொள்ளு மாறு யோசனே கூறுவதைத்த் தவிர்ப்பதிலும் கம்பியூட்டர்கள்

மனிதர்களேத் தோற்கடித்து விட்டன.

அவை போன்றே டென்ட்**ர**ல், ஷெகஸ் எனப்படும் நிபுணத்தவ ஆராய்ச்சிக் கம்பியூட்டர்கள் இர சாயனத் துறையில் GLOT வெற்றி கண்டுள்ளன. தமது அநு மானங்ளே சோதித்துப் பார்க்கவும் சான்றுகளேத் தொட்டிக் கொள் ளவும் இரசாயனவியலாளர்கள் டென்ட்ரல் கம்பியூட்டர் க வேப் பெருமளவில் பயன்படுத்து கிறோகள். இரசாயனத்தைப் பயிலும் அனேகமான பட்டதாரி மாணவர்களும், ஒரு சில (பி.எச் டி பட்டம் பெற்ற) கலாநிதிகளும் எவ்வாறு இசாயனத்தின் தன் மைகளுக்குக் காரணாம் காட்டுகி ருர்களோ அதே அளவு நியாயப் படுத்தும் சக்தி டென்ட்ரால் கம்பி யூட்டர்களுக்கு உண்டு என்று இர சாயனவியலுடன் மிகவும் நெருங் கிய பழக்கமுன்ன இரசாயனத் தொழில் துறையினர் தெரிவிக்கி றுர்கள்.

எண்ணெய் மற்றும் கனிப் பொருள்களேத் தோண்டி எடுப்ப தற்குப் பயுன்படும் கனரக உப கரணங்கள், கருவிகள், இயந்த ரங்கள் என்பனவற்றைப் பழுத பார்த்தல், கம்பியூட்டர் கல்வி, இராணுவ நடவடிக்கைகள் ஆகிய அலுவல்களுக்கும் அண்மையில் நிபுணத்துவக் கம்பியூடிர்கள் உற்பத்தி செய்யப்பட்டுள்ளன. இராணுவ நடவடிக்கைகள் சம்பந் தமான தீர்மானங்களுக்கு வருவ தில் மனிதருடன் சம பங்காளி களாகக் கம்பியூடடர்கள ம்க விரைவில் விளங்கும் என அத் துறையினர் நம்பு சின்றனர். போ ர்க் களத்தில் இராணுவத் தலேவர் களால் மேற்கொள்ளப்படும் நடைமுறைத் தீர்மானங்களே கம் பியூட்டர் வழிப்படுத்துவதற்கான நிபுணத்துவ வழிமுறைகள் இப் போது வகுக்கப்பட்டு வருகின்றன எனேய அதிகாரத் தறைகளேப் போலவே இராணுவத்திலும் அதி உயர் பதவிகளே வசிப்போரில் "நல்லவர்களும்" இருக்கிறர்கள் ஒன்றும் ''செவிக்கேறுதவர்களும்'' இருக்கிறர்கள் என நீணக்கப் படுவதன்டு. இர இவ இதன ுஸ் ஒருவரின் விஷயங்களேச் சரி யாக மதிச்கும் திறமையுடனுன

நிபுணத்துவக் கம்பியூட்டர் ஒன்று இப்போது பென்டகளுல் உருவாக் கப்பட்டு வருகிறது. அது 1990 ஆம் ஆண்டளலில் இயங்க ஆரம் பித்துவிடும்.

செயற்கை மதிதுட்பம் சம்பந் தமாக அண்மைக் காலத்தில் உன்டான முன்னேற்றமான விஷ யங்களே வர்த்தக மட்டத்தில் தொகுத்து ஒன்று சேர்க்க வேண் டும். அவ்வாறு சேர்ப்பதையே கம்பியூட்டர்கள்ன் ஐந்தாவது சந் த தி என்று அழைக்கப்படு கிறது. புதிய சந்ததிக் கம்பியூட்டர்கள் 1990 ஆம் ஆண்டுகளில் உற்பத் தியா கிலிடும் என நம்பப்படு இறது. கம்பியூட்டர்களின் ஐந் தாம் சந்ததியை உருவாக்க வேண்டும் என்ற எண்ணத்தைச் சில வருடங்களு*்* கு முன்னர் முதன் முதலாக முன்வை த்தவர் கள் அப்பானியாகள் ஆவர். பின் னர் அவர்கள் அத**ீனத்** தமது சேதியக் குறிக்கோளாகவும் ஆக் இக் கொண்டனார். ஆனல், இப் போது ஐந்தாவது சந்ததி சம்பந் தமான ஆராய்ச்சிகளில் அமெ ரிக்க, ஐரோப்பிய ஆராய்ச்டுக் குழுக்களும் அச்சனை சொண்டு அதில் தொடர்ந்து ஈடுடட்டு வரு தன்றன.

ஐந்தாம் சந்ததிக் கம்பியூட்ட ரில் மனிதனுக்குள்ள குணுதிசயங் கலில் மிகப் பலவும் உண்டு. அது ஆங்கலத்தில் இருந்து ஜப்பானுக் கும், ஜப்பானிய மொழியிலிரு ந்து ஆங்கிலத்துக்கும் தாஞ்கவே மொழி பெயர்க்கும். (உதாரண மாக, அமெரிக்காவில் இருந்து டோக்கியோவுக்கு தொ&பேசி அழைப்பு எடுக்கும் ஒருவர் ஆங்கி லத்தில் பேசுவது மொழிபெயர்க் கப்பட்டு அங்கு தொலேபேசியை எடுப்பவருக்கு ஜப்பானிய மொ ழியில் கேட்பதற்கு விருத்தி கண்ட ஐந்தாம் சந்ததிக் கம்பியூட்டர் வசதி செய்யும். அது போலவே ஜப்பானிலிருந்து அந்த நா**ட்டு** மொழியில் தொ&ேபே**சியில்** கதைப்பதை நியுயோர்க்கில் ஆங் கிலத்தில் கேட்கக் கூடியதாக இருக்கும்). அத்தகைய கம்பியூட டர் பேச்சைத் தரித கெதியில் புரிந்து கொள்ளும் திறமை உடையதாகவும் இருக்கும். ஒரு வர் வாயால் கூறும் உத்தாவுகளே

யும் விளங்கிக் கொள்ளும். அது மட்டுமன்றி ஐந்தாம் சந்த**தக்** கம்பியூட்டர் பெரிய அளவிலான நிபுணத்தவ சக்தி கொண்டதாக வும் லிளங்கும். அதற்குக் கிர செக்கும் புலன் மட்டுமன்றி காசப் பதை வைத்து ஊசிக்கவும், விஷ யங்களே மதிப்பிட்டுக் கொள்ள வும், தீர்மானாம் எடுக்கவும் வல் லமை இருச்கும். அத்தகைய ஒரு கம்பியூட்டர் பல்லோ! தனித் துறைகளிலும் மனிதனுடன் மதிநுட்பமாகப் பேசும் திறமை பெற்ற விளங்கும் சாத்தியம் எல்லா வளகமிலும் உண்டு.

நிபுணத்தவ வழிமுனறாளின் கீழ் இதவரை குறிப்பிடப்படாத வற்றைத் தவிர ஆக்க விஞ்ஞான அறுவல்களேப் பிரலைப்படுத்தும் திட்டவழிகள் பலவும் ஏற்கனவே நடைமுறையில் உள்ளன. நிபு ைத்தவ வழிமுறைகளானவை தாம் ொறும் தமக்குணட்டப்படும் அறிைைக் கொண்டே இயங்கு கின்றன. அந்த அறிவுத் தனத் தை, உருவாச்க;— வழிமுறைகள் தயாரிக்கின்றன. அத்தகைய வழிமுறைகளின் பாந்த அளவில் விவாதிக்கப்பட்டு வந்த ஒரு திட்ட வழி, பட்றிக் லாங்லியும் மற்றவர் களும் உடைரக்கிய பாக்கன் திட்டவழியாகும். ചുഖ്ഖനന്ദ്രങ வழிமுறை மிகவும் சல்பமான ஒரு கோட்பாட்டை அடிப்படை யாகக் கொண்டதாகும். குறிப் பிட்ட நிசழ்ச்சி ஒன்று சம்பந்த மான பரீட்சார்த்தத் தரவுகள் முதலில் கம்பியூட்டருக்கு ஊட்டப் படும். தனக்குத் தரப்டட்ட தரவு களில் இருந்து வேண்டி**டவற்றை**த் தேடிப் பொறுக்கிச் சேர்த்துக் குறைந்த மட்டத்திலான சமன் பாடுகினைக் கேட்பியூட்டர் தயாரிக் கும். அந்தச் சமன்பாடுகள் தரவுகளுச்சூ இயைந்தனவகளாக இருக்க வேண்டும் என்பது விஞ் ஞான அலுவல்களில் பொது வான நடைமுறையாகும். கம்பி யூடடர் தயாரிக்கும் சமன்பாடு களும் அந்த நடைபுறையை அனுசரித்தே அமையும். பாக்கன் திட்டவழிப் பரிகாரம், பரிசோத ணகள் மூலம் கிடைத்த பெறு பேறுகளேக் கம்பியூட்டருக்குத் தரவுகளாக வழங்கினுல், விஞ் ஞான வளர்ச்சிச் சரித்தொத்தில்

பெரும் திருப்டங்களே வற்படுத் திய பிரதானமான அடிப்ப**டைக்** தத்துவங்களில் சிலவற்றை மீண் டும் ''கண்டுபிடித்துவிடும்''.

அத்தகைய, திட்டவழிக்ள மூலம் கண்டூபிடிக்கப்பட்ட விஞ் ஞான அடிப்பன்டக் தச்ச்வங் களில் மிகவும் பிரப்லமான பின் வரும் கோட்பாடுகளும் சிலவா கும். ஆக்சிமிடீஸ் தத்தவம், கெப்ளரின் சிரக நகர்ச்சிக்கான மூன்றுவது விதி, பொயில்லின் வாயு விதிகள், ஒனித் தெரிப்புக் சம்பந்தமான சிலேஸ்வின் விதி, வேப்பம் சம்பர்தமான பிளாக சின் விதி, மின்சாரம் சம்பந்த மான ஓமின் விதி என்பனவாம்.

அதைவிட பேலம் பல படிகள் மன்னேறி, எறிஸ்க் என்பவி ஸ்ரான்ட் போர்ட்டில் ன.வத்து பாக்கன் எனப்படும் கம்பியூட்டர் உருவாக்கிரைர். திட்டவழியை அதன் பிரகாரம் கம்பியூட்டருக்கு பிரதானமான ஒழுங்கு முறைக் கோட்பாடுகளே ஒருமுறை வூட்டி விட்டால், பின்னர் கம்பியூட்டரே தனக்குரிய தேற்றதை உருவாக் விஞ்ஞானி இக் கொள்ளும். களில் மிகச் சிலரே புத்தாக்க மான சிந்த?னயில் ஈடுபடுகிறா கள். மிகப் பெரும்பாலானவர் கள் திரும்பத் திரும்ப இம்சைக் குரிய மழுங்கல் ஆரோய்ச்சிகள்லே **ඇ**ලාබ பே ஈடுபடுகின்றனர். இப்போதெல்லாம் கம்.பியூட்டர் களும், அவற்றுக்குரிய வழிடுறை தறையில் களும் ஆராய்ச்சித் அதிக அளவில் ஈடுபடத் தொடங் க விட்டன.

தற்போது இரசாயனவியலா ளர்கள், இதவரை கண்டறியப் படாத புதுப்புது விதமான மூல கங்கள் குறித்து ஆராய்வதற்காக கம்பியூட்டர்களயே அதிக அள வில் நாடுகிறுர்கள். கம்பிழட்டத் அளவியல் இரசாயன ஒழுங்கு முறை கொண்டு புதிய மூலகங் களே ஆரம்பிக்கின்றனர். அதன் மூலம் மூலகங்களின் இயல்புகள், வடிவங்கள் என்பனவற்றைஊகை கக் கூடியதாக உள்ளது. 🖉ந்த ஆராய்ச்சியை தானியங்கத் தன் மை உடையதாக்குவதற்காக "அல்கெமி" "அட்டொல்" "மொலக்கியூ" "பொலிடட்டம"

போன்ற அதி முன்னேற்றமான திட்ட**வழி**கள் தயாரிக்கப்பட் டுள்ளன

மேற்கண்ட உதாரணத்தில் உள்ளது போல இரசாயன்விய லாளர்கள் முதல் தததிவங்களே அடிப்படையாக வைத்து மட்டும் கணிப்புகள்ச் செய்வதில்லே. பல ரும் பரிசோதன் வேலேகளிலும் ஈடுபடுவதுண்டு. "நோபோக களின்" ஹில்கள் குறைந்து வரு கன்றன. அதன் விளேவாக மனி தர்கள் இல்லாத ஆய்வு கூடங்கள் தோன்றி வருக்கன்றன. எனினும் தானியங்கத் தொழில் நுட்பம் இதுவரை நடைமுறைச்கு வராத இடங்களில் ஆய்வுகூடமும் ஒன்ற கும்.

இப்போது பரிசோதன செய்து பார்க்கப்படும் வியத்தகு துறை இனப்டெருக்கச்சேர்க்கை பற்றியதாகும். அதாவது வாழ் க்கையின் அடிப்படையே மாறும் விதத்தில் உயிரியல் இரசாயனச் செய்முறைகள் மூலம் இனப்பெ ருக்க வஸ்துகளே செயற்கை ரீதி யில் உற்பத்தி செய்வதாகும். கனேடியக் கம்பனி ஒன்று 1981 ஆம் ஆண்டு தொடக்கம் கம்பியூ ட்டர் மயமாக்கப்பட்ட இனப்பெ ுக்க இயந்திரங்களே விற்டன செய்து வருகின்றது. பிரஸ்தாப இயந்திரத்தில் உள்ள கம்பியூட்ட ரானது இரசாயனப் பொருள்கள் இயந்திரத்திற்குள் இருக்க வேண் டிய நேரத்தை வகுத்தக் கட்டுப் படுத்தும். அத்தோடு இனப். பெருக்கச் சங்கிலித் தொடரில் இரசாயன மூலங்களின் விளேவு களேயும் அந்தக் கம்பியூட்டர் கண் காணித்துக் கொள்ளும். இனப் பெருக்கத் தறையில் முழுப் டயிற் சியும் டெற்ற ஒரு பொறியிய லாளர் ஆறு மாதங்களில் செய் யும் வேஃலை அந்த இயந்திரம் செய்யும் என் உணக்கிடப்பட்டி ருக்கிறது.

வான்சாஸ்திரம் தொடர் புடைய நீலனமயை அதைானிக்க வும் கம்பியூட்டர்கள் பாவிக்கப் படுகின்றன. வான சாஸ்திர எண்ணியல் தரவுகளே ஒழுங்கு முறைப் படுத்திச் செப்பனிடுவ தற்காகக் கம்பியூட்டர்கள் கடந்த ஒரு சந்ததிக்கும் மேலாகப் பயன் ப முத்தப்படு கன்றன. இப்போது வானியல் நிலேமைகளே அவுதா னிப்பதற்காகவே கம்பியூட்டர்கள் அதிக அளவில் பயன்படுத்தப்படு கின்றன. அதாவது கம்பியூட்டர் களேப் பாலித்தே நட்சத்திரங்க ளின் புகைப்படங்கள் ஒழுங்காக எண்ணப்பட்டு வகுக்கப்படுகின் றன. மிகவும் ஆக்கரீதியான பணிகள் மட்டுமே மனிதர்களுக்கு லிடப்படுகின்றன.

என்? கம்பியூட்டர்களே வடிவ மைப்பதிலும், உற்பத்தி செய்வ திலும் கூட கம்பியூட்டர்களே சுமாரான காலமாகப் பாவிக்கப் பட்டு வருகின்றன. மிக நெருக் கமாகவும், அடர்த்தியாகவும் ஒன்றி 2எனக்கப்பட்ட சுற்றோட்டங் களே வடிவமைப்பதில் உள்ள சிக் கல் நிறைந்த பணியைக் கம்பிய ட்டர் தொழில் நுட்பங்கள் பெரு மளவில் இலகுவாக்க உள்ளன. கம்பியூட்டர்களின் தஃ யீடும் உத வியும் இல்லாவிடில் இப்போது வடிவமைக்கப்படும் பல ரசுமான கம்பியூட்டர்களே உருவாக்க இய லாது இருந்திருக்கும்.

ஒரு கம்பியூட்டர் மொழியைத் தன்னியக்கத்தாலேயே மற்றுரு கம்பியூட்டர் மொழியாக மாற்ற வல்ல பல திட்ட வழிசனும் இப் போது நடைமுறையில் உள்ளன. பிரஸ்தாப திட்டவழிசன் உயர் மட்டத்திலான திட்டவழி எழுத் தாளர்களர்கவும் கருமம் ஆற்று தென்றன.

இசை நாதங்களே உருவாக்கு வதற்கு கம்பியூட்டர்கள் பாவிக் கப்பட்டு வருகின்றன. அனேக மாக மனிதர்கள் கையாண்ட வேஜுக& இப்போது இயந்திரங் அத்தோடு கள் தா கீன்றன. இதவடை மனிதர்கள் நடத்திய பல இசை நிகழ்ச்சிகளே இயர்தி ரங்களே தனித்து ஆக்கிரமித்து விட்டதம் உண்டு. கிராபிக்ஸ் திட்டவழிகளேக் கையாளும் கம்பி யூட்டர்களும் க&ேத்தரையிலும் 👘 பயன்படுத்தப்பட்டு வருடிலாறன. அவை கவிதைகடேக் கூட யாத் துள்ளன. அதே போல கம்பியூட டர்கள் இலக்கியம் படைத்தம் வருகன் வா.

மனிதர்களின் தசை நார்களி னதும், நரம்புகள் எதம் சரீரத் தொழிற்பாடுகளேயும் இயந்திரங் களும் தாம் இப்போது கையேற்று வருகின்றன. சக்தியையும், தக வல்களோயும் கூட்டு அமத்தளங்க ளாகக் கொண்டியங்கும் இயந்தி ரங்களே சரீரத் தொழிற்பாடு களேச் செய்ய வல்லைவையாக இருக்கின்றன. "றோபோ" மனித இயர் திரங்களின் என்னிக்கை இப்போது மிகக் கூடிய அளவில் அதிகரித்து வடுவது ஓர் அத்தாட் சியாகும். விசேஷமாக ஜப்பா னில் "றேபோ" என்னிக்கை பெருமி வருமிறது. தற்போது, பெரும் தொழிற்சாவேத்வின் பல டகுதிகளே "றோபோ" இயந்திரங்க இளை இயக்கி வருழன்றன. வீசே ஷமாக மனிதர்களுச்சூ அபாய மான டகுத்கலில் அல்லது "போர்" அடிக்கும் வேசேசல் இப்போது "ெற்போக்கனே" ஈடு

து கேன்றன. மோட்டார் கார் பொருத்தும் தொழிற்சாலே களில் மனிதர்களே வேலேக்கு அமர்த்துவதை விட இவ்வியந்தி ரங்களேப் பாவிப்பது மிகவும் சிக்கனமானதாகும். வளர்ச்சி அடைந்த நாடுசவில் மனிதக் கூலி "றேபோ" இயந்திரத்தச்கு ஆகும் செலன.வவிட மூன்று மடங் காகும்.

எலக்ோளிக் உற்பத்துப் பொருள்,கள் அதிகரித்தலிட்ட தால் றோபோ இயந்திரங்களின லிலேகள் மிகவும் சரிந்து கொண் டே வருகின்றன. கம்பியூட்டர் களின் முதல் சந்ததி இப்போது பிகப் பழமையா &விட்டது. அமெ ிக்காடில் இறுபோ ⊉ற்பத்தியா ளாகளில் முன்னனி வடிக்கும் எங்கின்பேர்கர் என்பவர், எதிர் வரும் தசாப்தத்தில் "ரோபோ" இயந்திரத்தின் இரண்டாவது சந்ததி மலரும் என்று கூறியிருக் Sm tt.

சந்தர்ப்பத்துக்கு ஏற்**நலர்று** அசைக்கும் தன்மைகள், குரல் போத்னேகள், பொதவான கட் புலன் வசதிகள், தொட்டு உண ரும் தண்னமள், பல சைகள் போன்ற வசதிகளேக் கொண்ட வையாக இரணடாம் சந்ததி

(23 1 Lisai Lutian)

நாளேய கம்பியூட்டர் தொழில்நுட்பம் ஆர்தர் சி. கிளார்க் – சுசந்தா குணதிலகா உரையாடல்

சுசந்தா குண திலகா

நாம் சமீபத்திய கடந்த காலத் தைப்பற்றியும் எதிர் காலத்தைப் பற்றியும் உரையாடப் போவ தால், சொந்தக் குறிப்பொன்று டன் பேச்சை ஆரம்பிக்க நான் விரும்பு இறேன்; எறக்குறைய 20 வருடங்களுக்கு முன்னர் நான் இதேபோல உங்களேச் சந்தித் தது எனக்கு ஞாபகமிருக்கிறது. பட்ட வகுப்பில் படித்துக் கொண் பல்கலேக்கழகக் டிருந்த போது ஆதிரியர் கணித சஞ்சிகையின் என்ற முறையில், அண்டவெளி கட்டுரையொன்றைப் பற்றிய பெறுவதற்காக நான் உங்களிடம் வந்தேன். 25 வருடங்களுக்கு முன்பு நீங்களும் "எதிர்காலத் புறவரைகள்" என்னும் हीलंग நால எழுதினீர்கள். அப்பொ ழுது நீங்கள் எதிர்பார்த்திராத ஆளுல் அதன் பின்னர் நிகழ்ந்த தொடர்பான கம்பியூட்டர்கள் முக்கிய அபிவிருத்திகள் யாவை?

ஆர்த்தர் ச. களார்க்

இதற்கு நான் பதில்ளிப்பது ("எதிர்காலத்தின் சுல்பமல்ல. புறவமைகள்" எனும் நால் ஒரிரு வருடங்களுக்கு முன்பு ஒரு புதிய பதிப்பாக டீண்டும் வெளியிடப் பட்டது). ஆனுல், மிக்க ஆச்சரிய மான விஷயம் நண் சீவல்கள்-தான் (Micro Chips) இதை எவ ரும் ஒரு போதும் எதிர்பார்க்க வில்லே அல்லது எதிர்பார்த் திருக்க முடியாத. இருபது ஆண்டுகளுக்கு முன்பு ஒரு எண்கணன் (கம்பி யூட்டர்) பல அறைகளே நிரப்பியது; மின்சக்தியைக் கலோவர்ட் கணக் மல் செலவிட்டுத் தீர்த்தது. இப் பொழுதோ அவற்றின் வேலேயை உங்கள் விரல் நகப் பருமனுள்ள ஒன்றைக் கொண்டு செய்துவிட முடியும். இது கடுகளவும் நம்ப முடியாததாயிருக்கிறது. நான் பழக்கத்துக்குக் கொண்டுவரவிய ைத விஷய மொன்ற உண்டு. அதாவது, வழுக்குச் சட்டத்தை கணிதவாய்பா கெளேயும் щю

உபயோ செப்பதில், எனது (ରୁଗୀ மைப்பருவம் முழுவதையும் கழித் தேன்— அது சகல. விஞ்ஞானி களுக்கும் எஞ்சினியாகளுக்கும் உபகரணமா அடிப்படை 00 Å நுண் சீவல்க ளே யிருந்தது. அடிப்படையாகக் கொண்ட கணக்கீட்டுப் பொறிகள் அறி முகன் செய்யப்பட்ட ஐந்து வரு டங்களுக்குள்ளே வழுக்குச் சட்டங் களின் உற்பத்திகூட இனி நடை பெற மாட்டாதென் எவரும் ஒரு கனவுகாணவில்லே. போதும் நண்சீவல்களில் எற்பட்ட இந்த வியத்தற்கரிய , அபிவிருத் தியே சமீப மனிதத் தொழில் நுட்ப வியலில் ஏற்பட்ட மிகப் பெரிய பரட்சியாகும் என்று நான் நிலேக் இறேன்.

சு. கு:

இப்பொழுது நாம் எமது அனு பவங்களேயும், கிரசிப்புகளேயும் அடுத்த 25 ஆண்டுகள்வரை நீட் டி, அக்காலத்தில் ஏற்படக்கூடிய அபிவிருத்திகளே முன்னுரைக்க முயல்வதாக எண்ணிக்கொள் வோம்.

. . £ :

அது இயலாதகாரியம். இத் சீண வருடங்களுக்கு எமது அனு பவங்களே நீட்டுவதில் அர்த்தமே யில்லே. அடுத்து 25 வருடங்களில் ஒருவர் கற்பனேசெய்யக்கூடிய எதையும் செய்ய முடியுமென்று நீ?னக்கிறேன்.

க. கு:

அப்பொழுது நாம் எமது அனு பவங்களேக் குறு கிய காலத்துக்கு — ஒர் ஐந்து வருடங்களுக்கு — நீட்டி., அதைப்பற்றிச் சிந்திப்போ மா? அடுத்த வருடங்களில், கூறு களேச் சிற்றுருவாக்குவதிலும், பொதிப்படுத்தும் செறிவுகளே அதிகரிப்பதிலும் வன்கலங்கள் சம்பந்தமான அபிலிருத்திகள் எப்படியிருக்குமென்று நீங்கள் நினேக் இறீர்கள்?

. . .

சாதாரணப் பிரயோகங்களுக் கு இச் சாதனங்களே இப்பொழு துள்ளதைவிடச் - சிறிதாக்குவ தில் எந்த அர்த்தமுமிருப்பதாக நான் கருதலில்லே, சாதாரணநோக்கங் களுக்கு நீங்கள் செய்ய விரும்பும் எதையும் இப்போ திருந்துவரும் சொந்த எண் கணித மானியைக் கொண்டு செய்யமுடியும். இது எளி தில் தூக் 🛱 செல்லத்தக்க தட்டெழுத்தச்சு இயந்திரத்தைப் போல அவ்வளவு வறிதாயிருப்ப த்டன் அதைவிடக் கூடச் சறிதா இத் கொண்டு வருகிறது. Øm றுருவாக்குவதில் வாம்புகள் இப்பொழுது முற்றுக மனிதக் கைகளாலேயே இடப்படு கன்றன எங்களூடைய விரல்கள் @ Bib வரையரைகளேவிடச் சிறியதாக, எழுத்து விசைப் பலகையொன் றை செய்ய முடியாதென்பது கெளிவ. உண்மையில், சில எழுத்துவிசைப் பலகைகள் ஏற் கெனவே மிகச் சிறியனவாயிருப் பதால், பற்குற்றியால் குத்து வதைப் போல அவற்றில் குத்த வேண்டியிருக் கிறது. பொதிப் படுத்தும் செறிவைப் பெரறுத்த வரை, மிக்க உயர்—வலுவுள்ள விஞ்ஞானப் பிரயோகங்களிலே யே— அதாவது ஒரு விநாடியில் கோடிக்கணக்கான கணிப்புக்களே செய்ய விரும்பும்போதே — இது முக்கியமாகிறது. வர்த்தகப் பிர யோகங்களேயும், வழமையான அன்றுட வேலேகளேயும் பொழுத்த எற்கெனவே நாம் ഖത0, தேவையான சகல உபகாணங் களேயும் உருவாக்கி முடித்து விட்டோம்.

ச. கு: அது முறைப்படுத்தல் பற்றி யது. ஞாபக சக்தியைப் பற்றிய சேதி என்ன? சகல நடைமுறை நோக்கங்களுக்கும், அடுத்த சில வருடங்களில் சொந்த கம்பியூட் டர்களில் பொதிப் படுத்தும் செறிவுகளுக்கு வரம்புகள் வந்து விடுவதை ஒருவர் காண்பா சென்று நீங்கள் நிணேக்கிறீர்களா?

பொருளியல் நோக்கு, அக்டோபர்

1983

A. R:

இல்லே. அந்த வரம்புகளே ஒரு at anominth the ඇතුබා, அது முக்கியமல்ல. இன்று வனது சாய்வு மேசைமீது நான் வைத் திருக்கும் சொந்த கம்பியூட்டர் அதன் வென்தட்டில் 10 புத்தகங் களின் பொருளடக்கத்துக்குச் சீம யானதை வைத்திருக்கவல்லது. ലഞ്ഞഥധിർം, என்னிடமுள்ள இயந்தாத் திலிருச்கும் நீனவாற் றலில் கால்வாசியைக்கூட நான் உபயோ செக்கவில்லே. எனினும், இப்பொழுது அது எற்கெனவே ரன்று கிவிட்டது. வழக் இறந்த என:வே, மிகப்பெரும்பாலான வர்த்தக நோக்கங்களேப் பொறுத் தவரை, நிச்சயமாக மிகப்பெரும் பான்னமயான சொந்த கம்பியூட் டர்கள் தொடர்பாக மைக்கு நித மும்தேவைப்படக்கூடிய ஒவ்வோர் உபகாணத்தையும் நாம் ஏற்கெ னவே பெற்று விட்டோம். விஞ ஞானிகளுக்கும், டெரிய கூட்டுத் தாபனங்களுச்சும் மட்டுமே மே லும் ஆற்றலோ அல்லது மேலும் ஞாபக சக்தியோ தேவைப்படும். எங்களுக்கு உண்மையில் தேலைப் படுவது "உபயோகிப்பாளரின் சுநேகபாவம்" அதிகரிக்கவேண் டும் என்டதேயாகும். அதுவே எனக்குள்ள பிரச்சின. நியமமாக் கவும் (தரப்படுத்தல்) எங்களுக் குத் தேவை. நான் என்ன சொல் இறேன் என்றுல், என்னி டம் ஆறு அல்லது எழு எண் கணனிகள் இருக்கின்றன. ஆனுல் அவை ஒன்றோடொன்று "பேச" முடியர்தனவாயிருக்கின் றன. அது ஒரு பெரிய கஷ்டம் தான். நாம், பொது நிலேயங்களே ஏற் படுத்தவேண்டும்.

SF. (55 :

ஜ.பீ.எம், பி.சி. ஆகிய கம்பி பூட்டர் வகைகள் வந்துசேர்ந்த துடன், நியமமாக்கல் நடந்துவரு **சிறது என்று கடந்தவருடம் வர்த்** தகத்துறை கருதியது. பி.சி. எண்கணனி சந்தைக்குள் புகுந்தி விட்டதனும் ஐ.பீ.எம். மின் பலம் வாய்ந்த விம்பத்தினுலும் பி.சி. எண்கணனி நியம்மாக்கலே ஏற்படுத்திவிடக்கூடும். நியம்மா

க்கல் எவ்வளவு விரைவில் நடை பெறுமென்று நீங்கள் நினேக்கிறீர் கள்?

. स्र

நாள் என்றவதொரு 31 5 வேன் டும். செய்யப்பட்டேயாக இன்று "ஆப்பிள்" எண்கணனிக் கும் "ஐ.பீ.எம்" எண்கணனிக்கும். இடையே பெருஞ் சமர் நடை பெற்றுவரு இறது. தற்சமயம் களத்தில் போராடிக் கொண்டி ருக்கும் இரு போராளிகள் ஆப்பி ளும் ஐ.பீ.எம்.மும் தான் என்று சில கம்பெனிகள் கூறலாம். ஒதுக்கித் தள்ளப்படப் போகின் றன— சிலவற்றிற்கு இப்படி ஏற் கௌவே நடந்துவிட்டது. **5**. (5):

உருவம் சிறுத்து வருவதையடு த்து தனிநபர் கம்பியூட்டர்களின் விலேகள் வீழ்ச்சியடைந்து வந்தள் ளன; டிரான்சிஸ்டர் வானெலிப் பெட்டிகள், "பொக்கெட்" கணக் குப் பொறிகள் போன்ற மற்றும் மின்னணு 🥄 (இலத்திரனியல்)ப் பொருள்கள் ஏற்கெனவே அமை த்துள்ள ஒரு பாதையை கம்பியி ட்டர்கள் பின்பற்றுவதாகத் தோ ன்று சிறது. ஆதலின், கம்பியூட் டர்களே கஷ்டமின்றி வாங்கலா தோன்று சிறது; உண் மெனத் மூன்றும் உலகில் ഥെധിര്വ, இவைகளேக் குறைந்தவிலேகளில் வாங்கலாம்; உதாரணமாக, கார்கள் போன்ற வாங்குவதற்கு "ഖன" செலாவ ணி தேவைப் படும் பொருள்களவிட மிகக் குறைந்த விலேகளில் இவைகளே வாங்கலாம்.

A. 8 :

ஆம். கார்களுடன் ஒப்பிடு கையில் நிச்சயமாகக் குறைந்த விலேகளில் வாங்கலாம். 905 கம்பியூட்டர் அல்லது ஒரு கணக் குப் பொறியின் விலே எற்கென வே ஒரு காரின் விலேயில் ஒரு சிறு பகுதியாகவே அமைந்திருக் பறது. அத்துடன், அதை இயக் குவதற்கு உண்மையில் எச்செல வும் ஏற்படுவதில்லே. ஆனுல், இப்பொழுது மான் குறிப்பாக வலியறுத்தும் விஷயம் என்ன வென்றுல், வளர்முக உலகுக்குத்

தொலேபேசி தேவைப்படுவது தான். மொறட்டுவையிலுள்ள ஆர்தர் கினாரக் நிலேயம் அக்க றை கொண்டுள்ள ஒரு விஷயம் அதுவே — சூரியசக்தியால் இயங் கும் தொஃபேசிகள், பின்னர் சூரியசகதியால் இயங்கும் வாணு லிச் சாதனங்கள் — இவற்றிற் குத் தேவையான மின்கலங்கள் (பாட்டறிகள்) பற்றிக் கவலே கொள்ளத் தேவையில்லே. பின் னர், கம்பியூட்டர்களும் தகவற் சேமிப்பு உபாயங்களும் தொட ரும்.

S. 5:

சூரிய சக்தியால் இயங்கும் தொலேபேசிகள் கம்பிகளுடனு அல்லது வானெலி இணப்புகளு LOP

A. 6:

இன்று அவற்றைக் கம்பிகளு டன் எந்த இடத்திலும் வாங்கி வைக்க முடியாது. அதற்கு அசாத்தியப் பணச் செலவு எற் படும். அத்துடன், அவை an வாடப்பட்டுவிடும்.

S. 5:

ஆம். குறிப்பாக இலங்கை யில் கம்பியூட்டர்கள் தோன் றிய நாளிலிருந்தே, மானிடர்கள் மதி நுட்பத்துடன் செய்துவரும் காரியங்களே அவை மேன்மேலும் கைக்கொள்ளுமென்ற සබැත இருந்த வந்துள்ளது. செயற்கை தில் குறிப்பிடத்தக்க வகையில் திடீரென ஆதிகரித்துவிடும் என நீங்கள் நீலோக்கிறீர்களா? உதா ாணமாக, "2001" என்னும் உங் கள் திரைப்படத்தில் "ஹால்" என்ற பேசும் கம்பியூட்டர் வரு சுமார் 20 டொலர் வறது. விலேயில் வாங்கக் கூடியதாயுள்ள சொந்த கம்பியூட்டர்களில் இப் பொழுது புதிய உபகரணங்கள் பொருத்தப்பட்டுள்ளன. இந்த எண்கணனிகள் ஒரு திருத்தமற்ற குரல்பயபடைத் தருகின்றன. -a. 8 :

நாம் முன்னறியக்கூடியதாயுள் ள எதிர்காலத்தில் ''ஹால்'' போ ன்ற எதுவும் எதார்த்தமாகிவிடப்

போவ தில்லே. என்னிடமுள்ள "ஆப்பின்" கம்பியூட்டரில் நான் நடத்தும் ஒரு நிகழ்ச்சியில் நீங் கள் எதையும் "டைப்" அடிக்க லாம். அது அதைச் சொல்லும். எனினும், அது சொல்வதையறி ந்து கொள்ள நீங்கள் தருவித் துருவி ஆராயவேண்டும். ஏனெ ன்றுல், அது ஆங்கிலத் தில் எழுத் துக் கூட்டிச் சொல்லும், விதம் நாதனமாயிருக் கிறது. சற்றே பேசிய மொழியை, குறிப்பாக கம்பியூட்டர்கள் ஆங்கிலத்தை புரிந்த கொள்வது, இதைவிடப் பெரிய பிரச்சின்யாகும். "2001" என்னும் திரைப்படத்தில் வரும் "ஹால்" போல, பேசும் மொழி யை உண்மையில் புரிந்து கொள் ளக்கூடிய இயந்திரங்கள் 2001ம் ஆண்டளவில் எங்களுக்குக் கிடை த்து விடுமென்று நான் நீனக்க வில்லே. ஆனுல், என்றுவதொரு நாள் அவை எங்களுக்குக் கிடைக் குமென்று நான் நிச்சயமாக நம்பு இறேன்.

"2001" தற்செயலாக, திரைப்படத்தின் முடிவுப் டகுதி "இரண்டாவத BIL ON யாக என்னும் படக் கோட்கிகளே எடுக்க நாங்கள் ஆரம்பித்துள்ளோம். இது சம்பந்தமாக ஹொலிவூ டி லுள்ள தயார்ப்பாளருடன் எனது கம்பியூட்டதல் தினமும் பலடினி நேரம் நான் நேரடித் தொடர்பு இன்று கொண்டுவரு இறேன். அனுப்பப்பட வேண்டிய சமாசர் ரங்களுக்கான தகவற் சுமையை இப்பொழுது தான் கம்பியூட்டரில் எனது விசைப் எற்றினேன். பலகையில் தான் உயிரோட்டமுள் ள பேட்டியொன்றை "லோஸ் எஞ்சல்ஸ் டைம்ஸ்" பத்திரிகைக் கு அளித்துக்கொண்.டிருக் இறேன் இதனுல் எனது சொந்த கம்பியூட் டி இலும், அந்தத் தொலபெதி இண்ப்பினுலும் எனது வாழ்க்கை முழுதும் புரட்சிகரமாக மாற்றி யமைக்கப்பட்டுள்ளது. (ରୁଙ୍ଗ.ଇ) ஒவ்வொருவரையும் உலகளாவிய மின்ன வைத் தொடர்நீலேயங்களு டன் இணேத்துவிடலாம்.

æ. 🕁 :

ஜப்பானியரும், இப்பொழுது அமெரிக்கரும் ஐரோப்பியரும்

பொருளியல் நோக்கு, அக்டோபர் 1983

5 ம் தலேமுறை கம்பியூட்டரை அமைக்கும் வேலேயில் ஈடுபட்டுள் ளனர். இது 1990ம் ஆண்டில் தயாராகிலிடுமென் அவர்கள் நம்புகின்றனர். குரலே அடை யாளங் காணும் ஆற்றல் அதற்கு இருக்குமென்றும் மற்றும் பல புத்தொலித்தனமான காரியங் களே அது செய்யுமென்றும் வேண் ணுகிருர்கள்.

. . .

அக்காலத் துக்குள் குரலே அடையாளங்காண்பதில் பெரும் முன்னேற்றம் ஏற்பட்டுவிடுமென நாங்கள் நிச்சயமாகநம்பு கிறேம். ஆனுல், கம்பியூட்டர்களுக்குக் கிர திப்புச் சக்தி ஏற்படுமா என்பதே கேள்வி.

க. கு:

செயற்கை மதி நுட்பும் உதய மானதும் மனிதகுலத்தின்மீது பலவித தாக்கம் நீங்கள் சூசகமாகக் குறிப்பிட்டீர் கள்.அதைச் சற்று விரிவாக விளக் கமுடியுமா ?

. B:

எங்களுடன் பேசக் Frique, எங்களுடன் உரையாடக் கூடிய இருந்தால், அத பொருள்கள் பெருந்தாக்கம் எற்படு ത്രഖ பென்பது வெளிப்படை. ஆனுல், மக்கள் எவ்வளவு விரைவாக கம் பியூட்டர்களுக்கு இசைவாக நடந் து கொள்வாரென்பதே பிரச்சின இளந்தலேமுறையினர் அவற்றில் காட்டமாட்டார்கள். அக்கறை உதாரணமாக, இளேஞர்கள் இப் பொழுது சந்திரனுக்குப் போவ தைப்பற்றி அவ்வளவாக உணர்ச் வசப்படுவதல்லே. £

சு. கு:

1940 களில் "வயர்லென் வேல்ட்" சஞ்சிகையில் நீங்கள் "உ,பகோள் கடத்தி" என்ற கட் டுரையை எழுதுவதற்கு ஒருசின ஆண்டுகளுக்கு முன்பு, டூரிங் என்பார் கம்பியூட்டர்கள் பற்றிய மிகவும் குறிப்பிடத்தக்க ஓர் ஆராய்ச்சிக் கட்டுமையை எழுதி னர். ஒரு கடதாசித் துண்டை எடுத்து, அதன்மேல் சில கீறல் கீனப் போட்டு, ஒருவர் கிட்டத் தட்ட எந்த உளத் தொழிற்பாட் டின் சாயலேயும் அதில் பிடி**த்து** விட முடியுமென்பதை எடுத்தக் காட்டினர். அதாவது, கிட்டத் தட்ட எந்தச் சிந்த**ோ**ப்போக்கை யும் பொறிமயமாக்கல், கொள் கையளவில் சாத்தியமென்று அவர் கூறினூர்.

இப்பொழுது இலங்கை, யூத--திறிஸ்தவ சமய பாரம்பரியங்களே விட மிகப் பெருமளவில் உள்ளத் தக்கு முக்கியத்துவம் அளிக்கும் தென்னுசிய சமயப் பாரம்பரியங் சார்ந்துள்ளது. செய க ளேச் ற்கை மதி நூட்பத்தில் ஏற்படும் அபிவிருத்திகள் "மனத்" தை கொண்ட எங்கள் மையமாகக் கலாசாரம் போன்ற கலாசாரங் கள் மீது என்ன தாக்கத்தை ஏற் படுத்தும்? இதைப்பற்றி உங்கள் கருத்தென்ன?

. . .

கலாசா பங்கள் அது சகல மீதும் **உறு**தியான செல்வாக் கைப் பிரயோ செக்குமென்று நான் நினக்கிறேன். முன்பு பூ மியைப் பிரபஞ்சத்தின் மையத்திலிருந்த கீழே தள்ளிய கோப்பானிக்கஸ் மனிதன பிரட்சியின் போதும், விலங்கு இராச்சியத்தின் உச்சியி லிருந்த கீழே தள்ளி, விலங்கு களுள். இன்னுர விலங்காக அவஜீன மாற்றிய டார்வின் புரட்சி யின்போதும் இப்படி நடந்தது. எங்களுடைய மதிநுட்பம் சாத்திய மான ஒரேயொரு மதிநுட்ப்மல் ல வென்பதையும் எங்களுடைய சொந்த வாரிசுகளேக்கூட நாம் சிருஷ்டிக்கக்கூடும் என்பதையும் உணரும்போது, செயற்கை மதி நுட்பம் என்பது ஓர் இறுதிக்கட்ட மாகும்.

a. g. :

கோப்பர்னிக்கசும் டார்வினும் குறிப்பிடத்தக்க பலத்த தாக்கத் தை எற்படுத்தினூர்கள் என்பதை நாம் நிணேவிற் கொள்ளவேண் டும். மேற்கு உலகம் இவர்களுக் கு எதிர்ப்புக் காட்டியது, எனென்றுல் மேற்கத்திய சமய முறை திடமாக மனிதனேமைய மாகக் கொண்டிருந்தது. தத்துவ ஞானமும், பரந்த மனுபாவ மும் அதிக அளவில் பரவியுள்ள இந்து — பௌத்த உலகில் நிலே மை சற்றே வித்தியாசமாயுள் ளது.

. . . .

ஆம். சீனைவயும் குறிப்பிட லாம்; சீனர் பிரபஞ்சத்தைப்பற் றிச் சரியானதொரு கருத்தைக் கொண்டிருந்தனர். பிரபஞ்சம் பிரமாண்டமானதென அவர்கள் சருதினர். ஆனுல், எசு சங்க பாதிரிமார் சீனுவிற்கு வந்து சேர்ந்து, அவர்களுடன் பேசி அவர்களுடைய மனதை மாற்றி விட்டனர்.

s. s:

பௌதிக மூல பலத்தை அடிப் படையாகக் கொண்ட முறை களில் வளர்ச்சிக்கு வரையறை கள் எற்படலாம். ஆஞல், தக வல்களே அடிப்படையாகக் கொ ண்ட தோற்றப்பாடுகளின் வளர் ச்சியைப் பொறுத்தவரை, அந்த அர்த்தத்தில் வரையறைகள் ஏற் படாதிருக்கலாம்.

. . .

எரி சக்தியிலும் பொ**ருளிலும்** ஏற்படும் வளர்ச்சிக்கும்கூட வ**ரை** யறைகள் பூமியை அடிப்படைய**ா** கக் கொண்ட ஒரு கண்ணேட்டத் திலிருந்தே இடப்படுகின்றன. பூமியை விட்டு விண்வெளிக்குச் சென்றுல், அங்கே எந்தவரை யறைகளுமில்லே:

s. 55 :

16

கம்பியூட்டர்கள் கிட்டத்தட்ட தகவல்களே முறைப்படுத்தும் ஒரு புதிய இனமாகத் தோன்றுகின் றன. இவ்வினம் அதன் ப**ி**ணும வேகத்தைக் கூட்டி வருகிறது. ஒவ்வொரு சில ஆண்டுகளுச்கும் ஒரு முறை புதிய "தலேமுறை" யொன்று தோன்றுகிறது. எதிர் காலத்தில் பெருமளவிலானதக வல்களே முறைப்படுத்தல் டாணி யையும் "உளத்" தோற்றப்பாடு

"இமை" களேயும் இப் புதிய செய்யப்போகின்றது. இதனல் முறைக்கு மனிதர்கள் தகவல் வெளியேற்றகத் மேன்மேலும் "2100" தொடங்கு இறுர்கள். என்னும் ஓர் அநுமானத் திரைப் 20.50 ن படத்துக்கான வசனம் ஆண்டில் ஓர் எதிர்கால ''ஹால்'' எழுதப்படும் எண்கணனியால் என்று நீங்கள் நினேக்கிறீர்களா? அதாவது, ஒரு விஞ்ஞானக்கற் பின் எழுத்தாளர் என்ற முறை <u>யில்</u> நீங்கள் ஒதுங்கிலிட வேண் டிய நிலே ஏற்படுமா?

. स्र :

சரி; விஞ்ஞானக் கற்பனே அதன் மனப்பாங்குகளேயும், அதன் கண்ணேட்டங்களேயும் அதன் குறிக்கோள்களேயும் மாற் றுகின்றது. அதாவது, விஞ்ஞா னக்கற்பனே தொடர்ந்து இருந்து வரும்.

சு. கு:

ரூல விஞ்ஞானக்கற்பன களேப் படித்துக்கொண்டு போ கும் போது, பெரும்பாலான மனிதனின் சிறப் இடங்களில் பியல்புகள் பிறவற்றின்மீது ஏற் றிக் கூறப்படுவதையே ஒருவர் மனித2ன QB காண் கிறிர். மையமாகக்கொண்டு உலகத் தெரிவிக்கப்படும் தைப்பற்றித் இருக்கற ஓர் அநுமான்மாகவே ஒரு வகை என்ற முறையில் 町. நூல்களே, விஞ்ஞானக்கற்பன மனிதன் மையமாகக் கொண்டு விஞ்ஞானமுன்னேற்றம் துரிச மாக நடைபெற்ற 19ம்; 20ம் தூற்றுண்டின் நம்பிக்கைகளேயும் வரலாற்று அச்சங்கங்களேயும் முறையில் தரும் வெளியீடாகக் கருதலாம், தகவல்களே முறைப் "திந்தனேசெய்யும்" படுத்தலும் முறையும் மனிதனே அடிப்படை யாகக் கொண்டிராததன் காரண மாக 21ம் ஏரற்றுண்டு விஞ்ஞா னக் கற்பனேகள் காலத்துக்காலம் எற்படும் மாற்றத்தில் அவற்றின் கட்டத் திலிருந்து முன்னேற்றக் நீங்கி எல்லேப்படினுடையனவாகி விடுமா ?

. . S. ;

விஞ்ஞானக் கற்ப2ன் மனோத மாக அல்லது அதை நீங்கள்

.81

விரும்பியவாறு எப்படி அழைத் தாலும், எதாவதொரு விதத்தில் எப்பொழுதும் இருந்த வரும். சம்பந்த விரைவிலக்கணங்கள் மாக எவரும் ஒரு போதும்இணங் குவதில்லே. அது அடிப்படைகளே முதலா மாற்றுவதொன்றுகும். கற்பனேகள் வது விஞ்ஞானக் பற்றியன கடற்பயணங்களேப் வாக இருந்தன; பின்னர் சமயத் தொடர்புள்ள புராணக் கதைகள் முதலியன இடம்பெற்றன. 19ம் தூற்றுண்டின் விஞ்ஞானக் கற் பனப் பாரம்பரியம் சந்ததிரனுக் கு மேற் கொள்ளப்பட்ட முதலா வது யாத்திரையால் ஒதுக்கித் அதெல்லாம் தள்ளப்பட்டது. முடிந்துவிட்டது. **இப்பொழுது** நாங்கள் இப்பொழுது மீண்டும் திசையை மாற்றி வருகிறேம். குறிப்பாக "இயந்திர மனிதர் செயற்கை க்ள்" (ரோபாட்), மதிநுட்பம் ஆசியவற்றுடன் இப் பொழுது விஞ்ஞானக்கற்பனே தூல்கள் அதிக அளவில் எழுதப் படுகின்றன; ஆனுல் அது மாறி வரு சிறது. முன்னேவிட மிக எதார்த்தமரகவும், மிக உறுதி யான அடிப்படையிலும் விஞ்ஞா னக் கற்ப?னகன், உருவாக்கப்படு கின்றன. எனவே, விஞ்ஞானக் கற்பனே எழுத்தாளர்கள் வேலே யில்லா திருப்பதைப்பற்றி நான் நிச்சயமாகக் கவலேப்படவில்லே.

சு. கு:

மனித உணர்வை நிரலாக்கம் செய்ய முடியுமா? அதன் சாய லேப் பிடிக்க முடியுமா? என்று "செயற்கை மதிநுட்ப" வட்டா ரங்களில் தொடர்ந்து விவாதிக் கப்பட்டு வருகிறது. 'உணர்வின் தன்பையைப் பற்றிய வாதானு, வாதங்கள் புண்டுதொட்டே கிழக் கிலும் மேற்கலுமுள்ள தத்துவ ஞானத்தில் வியாபித்துள்ளன. இத்தகைய விவாதங்கன் பொ ருத்தமற்றனவாகி விடுமென்று நீங்கள் கருதுகிறீர்களை?

. ક્ર.

நான் என்ன சொல்கிறே னென்றுல், டண்டைக் காலத்தில் நடை பெற்ற இவ் விவாதங்களில்

பல இறு தியில் பொருளற்றனவா கிவட்டன. 'இப்பொழுது நீங்கள் அவற்றை மறந்து விட்டீர்கள். அதுபோல நடக்கலாம்என் கிறேன். அதாவது, "ஒரு குண்டீசீழுண் யில் தேவதைகள் **ந**டனமாடுவ தைப்போல" என்று சொல்ல லாம். இறையியல் பற்றிய எல் லா விவாதங்களும் பொருளற்ற எவயாக இல்லாவிட்டால், இவற் றில் பெரும்பாலானவை பொரு ளற்றவையாகவே உள்ளனவென் பதை ஒருவர் உணர் இருர். நிச் சயமாக, செயற்கை மதி நுட்பத் தின் விருத்தி இந்த விவாதத்தின் மீது ஓர் ஆழமானவிளவை ஏற் படுத்தப்போகின்றது.

சு. கு:

ஆர்தர் சி. கிளார்க் நிலேயத் தின் வாயிலாக 15 வருட காலத் தில் இலங்கையிலே என்ன நடக்க வேண்டுமென்று நீங்கள் லிரும்பு ₿றீர்கள்?

શ્ર. ક્રે:

நல்லது. இன்னும் 15 வருட காலத்தில் நாம் 2001ம் ஆண் டை நெருங்கிவிடுவோம். ඉබා வொருவரும் ஒரு செய்தித் தொடர்புச் சாதனத்தைக் கொ ன்டிருக்க வேண்டுமென நான் விரும்புகிறேன். அவர்களுக்கு வாகனப் போக்குவாத்துச் சாத னங்களும் தேவை, ஆனுல், போ க்குவாத்தைவிடத் தகவல் தொ டர்பே மிக முக்கியம். அவசர ஒவ்வொருவருக் நிலேமைகளில் கும் நடந்து செல்லச்சுடிய தூரத் துச்குள்ளே தொலேபேசியொன்று இருப்பதைக் காணவிரும்பு 🗑 இப்பொழுது நாடெங் Crown. கும் தொலேக் காட்சி வசதி கிடை ப்பதற்கான வாய்ப்பிருக்கிறது. நல்ல நிகழ்ச்சிகளுக்கும் நாம் ஏற்பாடு செய்யலாம். அப்பொ ழுது கிறு உபகோள் ஒலி—ஒளி வாங்கிகள் மூலம் உலகெங்குமிரு ந்து நாம் நிகழ்ச்சிகளேப் பெற முடியும். நாட்டில் கம்பியூட்டர் அறிவும் போதிய அளவிலிருக்கு மென்நும் நிச்சயமாக, சகல வகையான எழுத்த றிவுமிருக்கு மென்றும் எதிர் பார்க்கிறேன். நாட்டு மக்களெல்லோரும் மும் மொழிகளில் இல்லாவிட்டாலும்,

இரு மொழிகளில் புரண அறிவு பெற்றவர்களாயிருப்பதைக் கா ணவிரும்பு குறேன். சு. ரூ:

கம்பியூட்டரின் இடைநிலே உத விகளுடன் மும்மொழியறிலிருந் தால், ஒருவர் தமிழில் பேச, அதைச் சிங்களதில் புரிந்தகொ ள்ள முடியுமல்லவா?

A. S :

இவ்லே; ஒரு கம்பியூட்டரை உபயோகிக்காமலே மக்கள் அப் படிச் செய்யக்கூடிய நிலேயிலிருப் பதைக் காண விரும்பு கிறேன். அப்படிப்பட்ட உதவி செய்யக் கூடிய கம்பியூட்டர்கள் 15 வருடங் களில் எங்களுக்குக் ^இடைத்துவிடு மென்று நான் நினேக்கவில்லே. ஒரு மொழியிலிருந்து வேறெந்த மொழிக்கும் விஞ்ஞான, தொ ழில் நுட்ப விஷயங்களே மொழி பெயர்க்கும் கம்பியூட்டர்கள் தோன்றிவிடும். ஆனுல், அதற்கு மேல் எதையும் எதிர்பார்க்கக்கூ டாது. குழந்தைகளெல்லோரும் இரு மொழிகளில் பேசும்படியாக வளர்க்கப்பட வேண்டும்; முற்றி லும் வித்தியாசமான மொழிக் கட்டுக் கோப்புக்களேக் கொண்ட இரு மொழிகளில் அவர்கள் பேசு வது விரும்பத்தக்கது, அதாவது ஒரு கிழக்கத்திய மொழியும் ஒரு மேற்கத்திய மொழியும்.

₩. **(5**. :

நீங்கள் சொன்னது போல், இன்னும் 15 வருடங்களில் 2001 ம் ஆண்டு வந்துவிடும். எனினும் இது 1984ம் வருடம்; தூர்வெ லின் ''1984''ம் ஆண்டுக்கான திட்டங்கள் எந்த அபிலிருத்தியுற் ற நாட்டிலும் இன்னும் கைக் கொள்ளப்படவில்லே எனினும், அவற்றின் கிட்டிய உதாரணங் இடம்பெற்றுள்ளன. கள் சில அதாவது எழுபதுகளின் முற்பகு தியில் அமெரிக்க அரசாங்கம் நாட்டுக்கு வெளியே சென்ற ஒவ் வொரு தந்தியையும் சோதித்தது சர்வாதிகார ஆட்சி ஏற்படச்கூடிய அச்சம் இருந்து வருகிறதென்று என்றனு கிறேன். இந்தப் பயம் அபிவிருத்தியடைந்த நாடுகளே

விட ஆபிலிருத்தியடைந்தவரும் நாடுகளிலேயே அதிகமாக இருந் துவரு 8 றது. சிலவே ளேகளில் மிருகத்தனமான சர்வா தகாரி க<mark>ள் அ</mark>டுத்தடுத்துப் ப**ல** இலத் தீன்—அடெமரிக்க, ஆபிரிக்க, ஆசியநாடுகளில் அதிகாரத்தைக் கைப்பற்றியுள்ளனர். சர்வாதி காரமுறையை நோக்கிச் செல் லும் இந்த மனப் போக்கை கம்பியூட்டரும் தொழில்நுட்பலிய ல் புரட்சியும் எவ்வாறு, பாதிக் கும்? அது இந்த மனப்போக் போக்கைப் பலப்படுத்தும் என்று அல்லது பலவீனப்படுத்தும் என்று நீங்கள் நிலுக்கிறீர்கள்?

4. 8.

அது சர்வாதிகாரப் போக் கைப் பஎவீ னப்படுத்தம் என்று நீசனக்கிறேன். விவேகம் படைத் த ஒர் இராஜதந்திரி ஒரு முறை கூறிரைர் இப்படி: "சுதந்திர மான பத்திரிகைகள் உங்களுக்கு நரக வேதனேகளே உண்டாக்கும்; ஆனுல், அஎவ உங்களுச்குத் தீங்கு ஏற்படாமல் காப்பாற்றும்" இது "டெலிஷின்" செய்தியறிக் கைகளேப் பொறுத்த வரை, அதைவிட அதிக அளவுக்கு உண் மையாகும். உப கோள்கள் இரு ந்து வருவதன் காரணமாக, டெலிவிஷன் விரைவில் அடையா எமே தெர்யாதபடி உரு மாறி விடும்.

இன்று மின்னணுக் கமராக் கள் உபயோகத்தில் உள்ளன. எனினும், மின்ன ணுக் கமராக் காரர்கூட தபாலதிகாரிகளும், சுங்க அதிகாரிகளும், தணிக்கை யாளர்களும் போடும் பல்வேறு தடைகளேத் தாண்டியே தமது "காஸட்டுகீன"ப் பெறவேண்டி ய நிலே இன்னும் இருந்து வரு சிறது. ஆனல், இந்நீலே வெகு காலத்துக்கு நீடிக்காது; விரை வில் அவருக்கு ஒரு சிறிய சுருங் கக்கூடிய (மடக்கக்கூடிய) வட்டத் தகடொன்று மட்டுமே தேவைப் படும். இதுஏறக்குறைய கடற் கரையில் பிடிக்கும் குடையின் பரு மணயும் உருவத்தையும் கொண் டதாயிருக்கும். அவர் தமத படங்களே மிக அருகிலுள்ள உப

பொருளியல் நோக்கு, அக்டோபர் 1983

Aptropriate Technology Services

121, POINT PEDRO FOAD NALLUR, JAFFNA Digitized by Noolaham Foundation. ndolaham.org.Laavanaham.org

கோள் வரை ஒளி வாயிலாக எவ (அனுப்ப) முடியும்; பின்னர் தமது நாட்டுக்கு நேரடியாக அனுப்பமுடியும்.

அவதூறுகளே அல்லது அரசி யல் தஷ்பிரயோகங்களே அம்ப லப்படுத்தும் செய்கைகள்— குறி ப்பாகப் பல நாடுகளுக்கு விஜயம் யம் செய்யும் டெலிஷின் குழுக் தரும்பிக் கள் தாயகத்துக்குத் கடுமையான ஆவண ஆதாரங் கூடிய செய்திப்படங் களுடன் களேத் தயாரிக்கும் நடவடிக்கை வேகணைய கள்— மிகுந்த ஊட்டககூடியதாக இருக்கலாம்; ஆளுல், அவர்றூல் மிகுந்த பய னும் உண்டாகலாம். பல ஆட்சி யாளர்கள் தங்கள் சொந்த நாடு சளில் உண்மையில் எல்ன நடை பெற்று வருகிறதென்று முன்ன ரே அறீர்திருப்பார்களேயாஞல், அவர்கள் ஒன்றில் இன்னும் அ**தி** காரத்தில் இருந்து வந்திருக்க மாட்டார்கள்; அல்லது உயிருடன் கூட இருந்திருக்கமாட்டார்கள்.

புதிய தொழில் நுட்பவியலில் உட்சிக்கல்கள் பொதிந்தள்ள உண்மையில் அளவிட முடியாதன வாகும். ஒரே ஓர் உதாரணம்: கோடிக்கணக்கான மக்கள் கவ கொண்டிருக்கிருர்கள் னித்துக என்பதை அறிந்தால், ஒரு புகை ப்படப் பிடிப்பாளரைச் சுடுவதற் கு எத்தனே சிப்பாய்கள் விரும்பு வார்கள்? இந்த நிலேமைகளில் சில நாடுகள் டெலிவிஷன் குழுக களே அனுமதிக்க விரும்பாதிருக் கும்— சரி, தனியொருவர் கா விச் செல்லக்கூடியதாக ஓர் உப கரணம் எவ்வளவோ கையடக்க மாக இருச்கும் நிலயில், அவரை உள்ளே விடாமல் தடுப்பது மிகக் வெளியுலகுக்கு கஷ்டமாகும். மடப்பட்டுள்ள + முதாயங்கள் எவ்வளவு கடினமாக முயன்ரு லும், அவர்கள் எதை மூடிமறை க்க இவ்வளவுதூரம் கவலேப் படு கிருர்கள் என்பதை விளக்கிக் கூறுவது அவர்சளுச்கு ച്ചുഞத விடக் கடினமாயிருக்கும். 67607 வே இறு தியில், அவர்கள் அம் முயற்சியைக் கைவிட்டு விடுவார் கள் என்பது திண்ணம்.

மைக்ரோ எலக்ரோனிக்ஸ் கல்வித் திட்டம் கல்வி அமைச்சின் பாடநெறி

இலங்கையில் கல்வி அமைச்சு லை வகுக்கப்பட்ட மைக்ரோ எலக்ரோனிக்ஸ் திட்டத்திலிருந்து தொகுக்கப்பட்ட முக்கிய பகுதி கள் இங்கே தரப்பட்டுள்ளன. மைக்ரோ எலக்ரோனிக்ஸ், கம்பி யூட்டர்கள் மற்றும் தகவல் தொ டர்பு சாதனாங்கள் ஆகிய புதுமை மிக்க இயந்திரங்களின் அறிமுகத் தனைல், பாட்சாலேகளிலும் எனோய கல்வி நிறுவனங்களிலும் பயிலும் மாணவர்களின் கல்வியில் ஏற்ப டக்கூடிய தாக்கங்கள் சம்பந்த மாகக் கல்வி நிபுணர்கள் இப் போது மிகவும் கவனமாக ஆரா யந்து வருகிறாகள். புதிய விஞ் ஞான வளர்ச்சியின் விளேவுகளா னவை, கல்வத் தட்டமிடல் பாட அபிவிருத்தி ஆசியன விகான மீது ஆழமான தாக்கத்தை எற் படுத்தக் கூடியவை. பாடசாலேக் கல்வியில் அடங்கும் விடயங்கள் பாடபோதனப் படிமுறை என் பனவற்றில் தற்போது குறிப்பி டத்தக்க மாற்றங்கள் ஏற்பட்டு வருகின்றன. இப்போதன்ன சந் ததியினருக்கான தேனவகளேவிட சிறுவர்களின் எதிர்சாலத் தில் வேறுவிதமான தொழில்நுட்பத் தேவைகள் தோன்றும். இந்தத் தேவைகளேப்பூர்த்தி செய்வதற் கும், கம்பியூட்டர்களேப் பற்றிப் பயில்வதனே அங்கீகரிப்பதற்கும், கம்பியூட்டர் சம்பந்தமான அறி வைப் பெறுவதற்கும் கம்பியூட் டர் போதனே ஒரு பாடமாகவே உருவாகும் உரிமை பெற்றுவிட் ക്കി அதனே அறிந்த LSI. அமைச்சு மைக்ரோ எலக்ரோனி க்ஸ் **ட**ல்வித் திடடத்தைப் பாட சாலேகளில் நடைமுறைப் படுத் தத் தொடங்கியுள்ளது.

நோக்கம்

மைக்ரோ எலக்ரோனிக்ஸ்வை அடிப்படையாகக் கொண்டு உற் பத்தி செய்யப்படும் சருவிகள், சாதனங்கள் மிகவும் பொதுவாகி விட்ட சமுதாயம் ஒனறில் வாழும் பிள் வேகவே அந்தச் சூழ்நிலேச்கு ஏற்பத் தயார் செய்வதற்காகப் பாடசாலேகளுக்கு உதவுவதே இந் தத் திட்டத்தின் நோக்கமாகும். அபிவிருத்தி அடைந்த நாடுகளில் உண்டாகி வரும் புதிய விஞ்ஞா னப் புரட்சிகளுக்கு இந்தத் தொ ழில் நுட்பங்கள் ஆதாரமாக உள் ளன. எனவே, வளர்முக நாடு களின் கல்வி மூறைகளில் அதற் கேற்ற மாற்றங்களேச் செய்ய வேண்டியது அவசியமா இறது. அப்போது தான் அந்த நாடு களின் எதிர்காலச் சந்ததியினர் நுட்பங்களில் புதிய தொழில் தேர்ச்சி பெற்றவர்களாக வர முடியும். அவர்கள் புதிய துறை களில் பயிற்சி பெற்றுல் மட்டுமே அபிவிருத்திக்கு வேண்டிய முற் தேவைகளேக் கொண்டவர்களும் ஆகமுடியும்,

இந்தத் திட்டம், பாடசாலே கனில் உயர் இடைநிலே மட்டத்தி லும், ஜி.சி.ஈ உயர்தர வகுப்பி லும் மைக்ரோ எலெக்ரோனிக்ஸ் பாடத்தைப் போதிப்பதில் மிக வும் அக்கறையாக இருக்கும். இலங்கையில் நிலவும் சூழ்நிலே யில், ஜி.சி.ஈ உயர்தரம் வரை கல்வி பயின்றவர்களால் மட்டுமே புதிய துறைகள் சம்பந்தப்பட்ட தொழில் நுட்பங்சளின் ஆரம்ப வி ளேவுகளேயாவது பயன் படுத்த முடியும்.

இந்தத் திட்டத்தில் இரண்டு பகு தொன் உண்டு. படிப்பித்தல், படித்தல் ஆகிய இரண்டுக்கும் கம்பியூட்டரை ஒரு துணேச்சாதன மாகப் பயன்படுத்துவதற்கான மிகவும் பொருத்தமான வழி முறைகளேக் கண்டறிவதே திட்டத் தின் முதற்பகுதியாகும். அத் தோடு கனிப்பட்ட பிள் வேயின் கல்வித் தறை வழிகாட்டியாகப் பயன்படுத்துதல், சிறு பிள் ளேகள் சேர்ந்த குழுக்களின் பயிலும் துணேச்சாதனமாகப் பயன்படுத் துதல், முழு வகுப்புக்கும் பயிற்று விக்கும் சாதனமாகப் பாவித்தல் ஆகியவற்றுக்கும் கம்பியூட்டர்கள் பங்களிப்பைக் செய்யக்கூடிய **கண்டறிந்து தக்கவாறு உய**யோ

சிப்பதும் திட்டத்தின் முதற் பகுதி யில் அடங்கும். பாடசாலேகளுக்கு நிர்ணயிக்கப்பட்ட பாடவிதானம் முழுவதையும் கம்பியூட்டர்களின் **தலேயைடன் போதி**ப்பதற்கு முழு வசதியும் செய்யமுடியும். அதற் கேற்ற விதத்தில் மென்ரகத்தைச் சேர்ந்த கம்பியூட்டர்கள் இப்போ து கிடைக்கன்றன. ஆனுல், இந் தத் திட்டத்தின் பிரகாரம் விஞ ஞானம், கணிதத்துறை ஆகிய இரண்டுக்குமே ஆரம்பத்தில் கம் பியூட்டர்களேப் பாவிக்க முன்னுரி மை அளிக்கப்பட்டிருக்கிறது.

காலப்போக்கில் திட்டம் வளர்ச்சி கண்டு விஸ்தரிக்கப்படும் போது, புவியியல், மொழியியல், வர்த் தகவியல், மானிடவியல் சார்ந்த பாடபோதாகைளுக்கும் கம்பியூட் டர்களேப் பாவிக்கமுடியும். அதே வேளே விசேஷ கல்வித் துறை களின் வளர்ச்சிக்கும் கம்பியூட்டர் களேத் தக்கவாறு பயன்படுத்தப் பின்னர் வகை செய்யப்படும்.

பாடவிதானத்தில் புதிய விஷ யங்களே — அம்சங்களேச் சேர்த் துக் கொள்வதில் கவனம் செலுத் துவதே திட்டத்தின் இரண்டாவது பகுதியாகும். புதிய அம்சங்களே இப்போதன்ன டாடநெறிகளுடன் சேர்த்துப் போதிப்பதா அல்லது புதிய பாடநெறிகளாக வகுப்ப தா என்பது அந்தந்த அம்சங் களின தன்மைகளேயும், தேவை களேயும் பொறுத்தது. புதிய பாட அம்சங்களில் பின்வருவன வும் அடங்கும்.

- தொழில்நுட்பக் கண் காணிப் பில் மைக்ரோ எலக்ரோனிக் ஸ்
- --- தெரிந்தெ டுக்கப்பட்ட துறை களில் எலக்ரோனிக் வின் பயன்பா டுகன்
- சம்பியூட்டர் பாடநெறி
- தாவு முறைப்படுத்துதல், தரவு i; திதல், கம்பியூட்டரின் துணே கொண்டு வடிவமைத் தல் என்பன உட்பட கம்பியூட் டர் தொடர்புடைய கல்வி நெறி
- சொல் முறைப்படுத்துதல் மற்றூம் "எலக்ரோனிக் அலு வலகத்,தின்" நணுக்கங்கள்
- கிடைச்சூம் தரவுகளின் அடிப் படையில் பெறப்படும் தகவல்

பொருளியல் நோக்கு, அக்டோபர் 1983

களேச் சேர்த்து வைத்துத் தேவைப்படும் வேளே திரும் பப் பெற்றுக்கொள்ளுதல்:

திட்டத்தின் ந**டைமு**றைகள்

இந்தத் திட்டத்தின் நடை முறைகள் பின்வரும் மூன்று பிர தான பிரிவுகளேக் கொண்டதாக இருக்கும்.

- (1) பாடவிதான அபிவிருத்தி
- (2) ஆசிரிய பயிற்சி
- (3) மூலவள அமைப்பும் உதவி யும்

இந்த மூன்று பிரிவுகளின் கீழும் செய்யப்பட வேண்டிய வேலேகள் கீழே விரிவாக் ஆரா யப்பட்டுள்ளன.

பாடவிதான அபிலிருத்தி

பின் வரும் தேவைகளேப் பூர் த்தி செய்வதாயின் படிப்பித்தல், படித்தல் ஆகிய இரண்டு தொ டர்பாகவும் புதிய விஷயாம்சங கள் அவசியமாகும்.

- -- "பார்ம்பரியமான" பாடங கீள்ப் பயில்வதற்கு திணே செய்யக்கூடிய மைக்ரோரகம் பியூட்டர்களேப் பயன்படுத்தும் விஷயங்களும், மைக்ரோ ெய்முறைக் கருவிகளே அடிப் படையாகக் கொண்ட ஏனேய விஷயாம்சங்களும்.
- முன்னர் குறிப்பிட்ட புதிய "பாடாம்சங்களே" படிப்பிப்ப தற்கும், படிப்பதற்கும் துணே செய்யக்கூடிய விஷயாம்சங் கள்.
- புதிய சாதனமான கம்பியூட் டர்களே இயன்றளவு பயனுள் ள முறையில் ஆசிரியர்கள் உபயோகிக்கத் தக்க விதத் தில் அவர்களுக்கு உதவி செய்யக்கூடிய வகுத்து நிரை ப் படூத்தப்பட்ட தகவல் தஸ் தாவேஜுகளும் மற்றும் கம் பியூட்டர்களுடன் தொடர்புள் ள பாடவிதான விஷயாம்சங் களும்.

இந்த மூலவளங்களே வெல் வேறு மட்டங்களில் வைத்து வளர் க்கலாம். தேசிய மட்டத்தில் அமைந்த வளர்ச்சித் திட்டங்களே, இலங்கை விஞ்ஞான முன்னேற் றச் சங்கம், கம்பியூட்டர் கழகம் போன்ற ஸ்தாபனங்கள் பொறுப் பேற்றுச் செய்யலாம். பல்கலேக் கழகங்களும் சில வளர்ச்சித் திட் டங்களேப் பொறுப்பு ஏற்கலாம் கீழே பிறிதொரு இடத்தில் குறிப் பிடப்படும் கம்பியூட்டர் கல்வி நிலேயங்களும், அவற்றேடு இணே க்கப்பட்டு இயங்கும் தனிப்பட்ட பாடசாலேகளும் திட்டங்களே உள் ளூர் மட்டத்தில் செயற்படுத்த உதவலாம்.

ஆகிரியர் பயிற்கி

ஆசிரியர்களேப் பொறுத்த மட் டில் அவர்கள் மைக்ரோ எலக் ரோனிக்ஸ் தகவல்கள் நிறையத் தெரிந்தவர்களாகவும், கம்பியூட் டர் தொழில்நுட்பத்தை பயனுள் ள விதத்தில் வகுப்பில் பிரயோ கூடியதாகத் தொழில் கைக்க நுணுக்கங்களில், தேர்ச்சி பெற் றவர்களாகவும் இருக்க வேண்டி யது அவசியம். ஆகையால் இப் போது சேவையில் உள்ள ஆசிரி யர்கீனப் பயிற்சிக்கும் போதும், புதிதாகச் சேர்க்கும் ஆசிரியர் களேப் பயிற்றுவிக்கும் போதும் புதிய திட்டங்களில் வலியுறுத்தப் படடிருக்கும் பாடவிதான மாற் றங்களுக்கு அமைவாகவும், பக்க பலமாக இருக்கவும் பார்த்துக் கொள்வது அவசியம். டல மட் டங்களில் ஆசிரியர்களுக்குப் பயிற்சி அளிக்க வேண்டும்.

கம்பியூட்டர்கள் சம்பந்தமான பொது அறிவும் உணர்வும் வள ரும் விதத்திலும், அவற்றில் நன்றுகப் பரிச்சயமாகும் விதத்தி லும், சகல ரக ஆசிரியர்களுக்கும் வகுப்புகளே நடத்த வேண்டும்.

பொது உணர்வு வகுப்புகளின் மூலம் கம்பியூட்டர்துறையில் ஆர் வம் கொண்ட ஆசிரியர்களுக்கும் புதிய பாடத்திட்டங்களுக்கு ஏற்ப தமது தற்போதைய பாடங்களே மாற்றவும், புதுக்கி அமைக்கவும் லிரும்பும் ஆசிரியர்களுக்கும் குறு சிய கால விசேஷ பரிச்சயமாக் கும் போதனேகளே நடத்த வேண் டும். சாதாரணமாக, இப்போது வர்த்தகவியல் பாடங்களேப் போ திக்கும் ஆசிரியர்கள் சொல் முறைப்படுத்தலில் அறிவு பெற விரும்பும் போதும், உயிரியல் போதிக்கும் ஆசிரியர்கள் தரவுப் பதிதலில் அறிவு பெற விரும்பும் போதும் அவர்களுக்கு பரிச்சயப் போதன்கள் நடத்துவது மிகவும்

េ នៅឧតណាភ្លា ឈាមារ

EL POINT-PEORO FOND

19

அவசியம். குறிப்பிட்ட துறை களில் மேலதிக பயிற்சி பெற வேண்டிய ஆசிரியர்களுக்கு நீண் கால விசேஷ வகுப்புகள 1 உதாரண நடத்த வேண்டும். மாக, விஞ்ஞான ஆச்ரியர்களில் பெரும்பாலானவர்கள் எலக்ரோ னிக்ஸ் சம்பந்தமான அறிவைப் பெருக்க விரும்புவர். கமறியூட்ட ரை அடிப்படையாகக் கொண்ட கல்வி விஷயங்களேப் பற்றிய அறி பொருட்டு வைப் பெருக்கும் அவை சம்பந்தமான தொழில் நுணுக்கங்களப் பயில்வதற்கு பல ஆகிர்யர்கள் விரும்புவர். அவர் களுக்கெல்லாம் அந்தந்த துறை கள் தொடர்பான நீண்ட கால விசேஷ வகுப்புகள் நடத்தப்பட வேண்டும். மேற்கண்ட போதன கள் பயனுள்ளவையாக இருப்ப தற்கு ஆசிரியர்களேப் பயிற்றுவிக் கும் போதனுசிரியர்களுக்குத்தக்க விசேஷ பயிற்சி அளிப்பதற்குத் மூலவளங்க ளேச் தேவையான செலவிட வேண்டும். அவ்வாறே புத்தூக்க வகுப்புகளே கடத்துவதி லும் கவனம் செலுத்த வேண் டும்.

மூலவள அமைப்பும் ஆதரவும்

ஆசிரியர்கள் பாடசாலேகளில் சரிவரக் கடமையாற்றுவதற்கு, கம்பியூட்டர் தொடர்பான தகவல் கள், மாணவருக்குப் படிப்பிப்ப தற்கும், அதற்கு முன் அவர்கள் கற்றுக் கொள்வதற்கும் தேவை யான விஷயதானங்கள், UQU பித்தல் சம்பந்தமான ஆலோ சீண கள் என்பன இலகுவில் இடைக் கக் கூடியதாக இருப்பது மிகவும் பிரதானமாகும். தொழில்நுட்ப முன்னேற்றம் பற்றிய அறிவு, அனுபந்தமாகக் கிடைக்கச்கூடிய விஷயதானங்கள் என்பனவும் ஆசிரியர்களுக்கு இலகுவில் எட் வசதிகள் டத்தக்க விதத்தில் செய்யப்பட வேண்டும். கம்பி யூட்டரையும், அது தொடர் புடைய விஷயங்களேயும், இயன் றளவு விரைவில் கஷ்டமின்றியும் <u> சிரமம்</u> இன்றியும் கையாளவும்; பரிசோதிக்கவும் பரீட்சிக்கவும் ஆசிரியர்கள் பழக்க் கொள்ள வே ணாடும்.

ைமக்ரோ எலக்ரோனிக்ஸ் கஞ்சுக்குப் எ நெட்டத்திற்கு உதவியாக பின், கும் வகையி வரும் குழுக்களே அமைப்பதற்கு கப்பட்டுள்ள Appropriate Technology Services

20

கல்லி அமைச்சு உத்தேசித்துள் எசு

பரீட்சாத்த வளர்ச்சித்திட்டம்

மைக்ரோ எலக்ரோனிக்ஸ் கல் வித் திட்டத்தின் முதலாவது கட் பரீட்சார்த்தமானதாகும். Lio மைக்ரோ கம்பியூட்டர்கள் பொ ருத்தப்பட்ட 110 பாடசாலேகளில் பிரஸ்தாப பரீட்சார்த்த திட்டம் மேற்கொள்ளப்படும். பரீட்சார் த்த நிலேயங்கள் ஒவ்வொன்றுட னும் வேறு பல பாடசாலேகளும் இஜைகப்படும். ஒவ்வொரு பரீட் நிலேயமும் பின்வரும் சார்த்த செயற்படுத்த பொறுப்புகளேச் வேண்டும்.

- கம்பியூட்டர் பற்றிய தகவல் களேப் பரப்புதல்
- ஆசிரியர்களுக்கு சேவைக்க் காலப் பயிற்சி அளித்தல்
- கம்பியூட்டர் கல்வியைப் போ திப்பதற்கும், படிப்பதற்கும் தேவையான விஷயாதனங் களேப் பெருக்கி விருத்தி செய்

பயிற்தி நிலேயங்கள்

தல்

கொழும்புக் கல்வி மாவட்டம்

- (1) ஆனந்தாக் கல்லூரி,
- (2) ரோயல் கல்லூரி, (3) தேவ் பாளிகா (மகளிர்) மகா வித்தி யாலயம் (4) அனுலா மகா வித் தியாலயம், நுகேகொடை.

கண்டி கல்வி மாவட்டம்

மகளிர் உயர்நிலேப் பள்ளி, கண்டி. கம்ப்ஹா கல்வி மாவட்டம் சப்புகஸ்ஹந்த மத்திய மகா வித்

தியாலயம்.

ஆ**தரவ**ளிக்கும் **நிறுவனங்களு**ம் ஆலோசணே வழங்கும் **றி**லேயங்களும்

 கொழும்பு பல்கலேக்கழகம் கம்பியூட்டர் நிலேயம் (2) டி.எம். எஸ். எலக்ரோனிக்ஸ் லிமிட்டெட் (3) மொறட்டுவ பல்கலேக்கழகம் பொறியியல் பீடம் (4) பேரா தனேப் பல்கலேக்கழகம் பொறி யியல் பீடம்.

இதுவரைபெற்ற பெறுபேறுகள்

ஐந்த ஆசிரியர்களும், கல்வி அமைச்சு, பாடவிதான நிலே யம் ஆகிய இரண்டு இடங் களேயும் சேர்ந்த ஐந்து அலு வலர்களும் பயிற்சி நிலேயங் களுக்குப் பொறுப்பாக இருக கும் வகையில் பயிற்சி அளிக் கப்பட்டுள்ளது. — ரேயல் கல்லூரி நிலேயம், ஆனந்தாக் கல்லூரி நிலேயம் ஆசிய இரண்டிலும் மொத் தம் 55 ஆசிரியர்களுக்குப் பயிற்கி அளிக்கப்பட்டது. 13 கல்விப் அவர்கள் விப் பிராந்தியங்களில் உள்ள 50 பாடசாலேகளேச் சேர்ந்த வர்கள். பிரஸ்தாப 55 ஆச **ரியர்களி,லும் சிலர் அ**வர்க ளின் திறமையைப் பொநுத் து, இரண்டாவது, மூன்ருவது கோஷ்டி ஆசிரியர்களேப் பயிற்றுவிப்பதற்காகத் 'தெரி வு செய்யப்படுவார்கள்.

- மேலும் 55 ஆசிரியர்களேக் கொண்ட இரண்டாவது குழு வினர் கண்டி மகளிர் உயர் நிலேப் பள்ளியிலும், சப்பு கஸ்ஹந்த மத்திய மகா வித்தி யாலயத்திலும் தமது பயிற்சி யை முடித்துக் கொண்டனர்.
- மூன்றுவது ஆசிரியர் குழுவக் குரிய பயிற்கி தேவிகா பாளி கா (மகளிர்) வித்தியாலயத் திலும், அனுலா மகளிர் மகா வித்தியாலயத்திலும் 1983 நவம்பரில் ஆரம்பிக்கப்பட்டு டிசம்பரில் பூர்த்தியானது.
- கடந்த வருடத்தில் 110 பாட சாலேகளுக்குக் கம்பியூட்டர் கள் விநியோ சிக்கப்பட்டன, ஒவ்வொரு பாடசாலேயிலிருந் தும் ஆகக் குறைந்தது ஒவ் வொரு ஆசிரியருக்காவது பயிற்சி அளிக்கப்பட்டது.

எதிர்காலத் திட்டங்கள்

- பாடசாலே மட்டத்தில் கம்பி யூட்டர்களின் முக்கியத்துவத் தை உணர வைப்பதற்கான வகுப்புகள் மேற் சொன்ன 110 பாடசாலேகளிலும் 1984 ஜனவரியில் ஆரம்பிக்கப்படும் தொடக்கத்தில் ஜி.சி.ஈ உயர் தர வகுப்பு மாணவர்களே இந்த வகுப்புகளில் சேர்க்கப் படுவர்.
- மைக்ரோ எல்க்ரோனிக்ஸ் கல்வித் திட்டமானது 1985 ஆம் ஆண்டுவரைக்கும் பரீட் சார்த்த திட்டமாகவே நடை முறைப் படுத்தப்படும். பாட சாலே மட்டத்தில் விஞ்ஞானம் ஆசிய பாடங்களேப் பயிற்று விப்பதற்கு கம்பிழட்டர்கள்

பொருளியல் நோக்கு, அக்டோபர் 1983

121, POINT PEDRO FCAD

NALLUR, Din AFF N Aoolaham Foundation. noolaham.org | aavanaham.org

எந்தளவுக்குத் தூண்புரிகில்: றன என்பது சம்பந்தமான சாத்திய மதிப்பீட்டு ஆய்வு ஒன்றை பரீட்சார்த்த திட்ட நிலேயில் வைத்து மை.எ.க. திட்ட அலுவலர்கள் நடத்தவர், 5 insincent சம்பந்தமான பதங்களேக் கொண்ட கலேச் சொல் அக்கராதியும், கம்பி யூட்டர் கல்வி போதனேக்கான பாடத்திட்ட மும் இப்போத தயாரிக்கப்பட்டு வருகின்றன அவை 1984 ஜனவரி இறுதி யில் பாடசாலேகளுக்கு விநி யோ இக்கப்ப்டும்.

கம்பியூட்டர் பயிற்சி நீலேயங் கன் எல்லாவற்றிலும் ஆசிரி யர்களுக்கும் மாணவர்களுக் கும், குறிப்பாக அந்த நீலே யங்களில் இருந்து தொலே வான டகுதிகளேச் சேர்ந்,-ஆசிரியர்களுக்கும், மாணவர் களுக்கும் விசேஷ வகுப்பு களுத்தரங்குகளும், மானவர் தங்கு போதனைகுப்புகளும் நடாத்தப்படும்.

ஏற்**று**மதி

கம்பியூட்டர் தொடர்புபட்ட உற்பத்திகளே, குறிப்பாகச் சொ ல்வதானுல் கம்பியூட்டர் பிர யோக வழிமுறைகளில் உற்பத் செய்யப்படும் மென்ரக, கனரக உற்பத்திகளே வென்நாகேளுச்கு ஏற்றுமதி செய்யமுடியும் என்ற மிக விரைவில் கம்பியூட்டர் உற் பத்திகளுக்கு வெளிநாட்டு சந்தை யைத் தேடுவதில் பல கம்பனிகள் பேரார்வம் காட்டுகின்றன

கம்பியூட்டர் தொடர்புபட்ட உற்பத்திகளேத் தயாரிப்பதில் ஆர்வம் காட்டி வரும் மூன்று கம்பனிகள் பற்றிய விவரங்கள் (1) கடந்த மூன்ற ஆண்டுகளாக நிறுவப்பட்ட தனியார் நிறுவு னம் ஒன்று அங்கு சுமார் 50 கம்பியூட்டர் தொழில் துறை உத்தியோகத்தர்கள், வழியர்கள் பணி புரிகின்றனர். அதி விருத்தியற்ற கம்பியூட் டர் மென்ரக உற்பத்திகளேத் தயாரிக்க உத்தேசிக்கப்பட் டிருக்கிறது அவற்றை ஐக்

த ய இராச்சியத்துக்கு (பிரிட் டனூச்கு) எற்றுமதி செய்வதற் கான ஒப்பந்தம் பிரிட்டனிலே யே கைச்சாத்திடப்பட்டு விட டது இதற்கு மூலப்பொருள் இறக்குமதி எதுவும் சம்பந்தப் படாது

- (2) வெளிநாடடுக் கம்பியூட்டர் உற்பத்திக் கம்பனி ஒன்றின் பி பதிநிதியாக விளக்கும் உன் நாட்டுக்காரருக்குச் சொந்த மான நிறுவனம் ஒன்று கம்பி யூட்டர் மென்ரக உற்பத்திப் பொருள்களே மத்திய கிழக்கு நாடுகளுக்கு எற்றுமதி செய்ய நடவடிக்கை மேற்கொண்டுள் ளது
- (3) பினியந்தஃபெல் உள்ள எலக் ரோனிக் உபகரணங்களேப் பொருத்தும் தொழிற்சாலே. அங்கு எமது நாட்டைச் சேர்ந் த 200க்கும் மேற்பட்டவர்கள் பணிபுரிகளுர்கள். வாசிக்கும் தட்டுகள், எழுதும் தட்டுகள் பொருத்தி ஆ தியவற்றைப் அமெரிக்காவுக்கு எற்றுமதி உத்தேசிக்கப்பட்டுள செய்ய ளது. இங்கு இறக்குமதி செய் யப்பட்ட மூலப் பொருள்கள் பயன்படுத்தப்படும்.

பயிற்சி

பல்கலேக்கழகங்களிலும், பாட சாலேகளிலும் கம்பியூட்டர் கல்வி செய்முறைப் போதனேகளும், பயிற்சி வகுப்புகளும் இப்போது ஆரம்பிக்கப்பட்டு வருகின்றன. அனவ மட்டுமன்றி பல விதமான தனியார் நிறுவனங்களும் எற்கன வே உண்டாக்கப்பட்டுள்ளன. சிறு பிள் கேள் (9 வயது தாண்டிய வர்கள்— 9+) பாடசாலேயிலி இள்ஞர்கள், ருந்த வில்கிய வேலேயற்றிருக்கும் பட்டதாரிகள் மற்றும் தொடர்புடைய தொழில் துறையினர் ஆகியோருக்கு திட்ட வழி மொழிகள்; கம்பியூட்டர் அடிப்படை போதனேகள் ஆகிய வற்றில் தனியார் நிறுவனங்கள் வகுப்புகளே நடத்து கின்றன. அவற்றில் ஆகக் குறைந்தது 25 தனியார் நிறுவனங்களாவ து தமது சேவைகளேப் பற்றி ஒழுங் காகப் பத்திரிகைகளில் விளம்ப ரப் படுத்தி வருகிறுர்கள்.

அவ்வாறுன நிறுவனங்களில் சிலவற்றைக் கீழே தரப்பட்டுள்ள பட்டியலில் காணலாம் :-

1. டேற்று தேசர்வ லிமிரிடெட் (2) கொழும்பு பொலிடெக்ட்னிக் (3) டேற்று புறேசிசிங் எயிட்ஸ், (4) இன்கிடியூட் ஒப் கம்பியூட்டர் ஸ்ரடீஸ்(பாட்லெட் எலக்ரோனிக்) (5) இன்கிடியூட் ஒப் கம்பியூட்டர் ஸ்ரடீஸ், (6) கொழும்பு மகளிர் கல் ஹாரி, (7) மெட்ரோ லங்க-(8) முகாமத்துமைத் துல 🔅 கான தேசிய நிறுவனம், (' ; புற பெஷனல் அன்ட் பிலனெஸ் கொன்செல்டன்ட், (10) றெயின் போர்ட கம்பியூட்டர் லிமிட்டெட் 11) உயர் கல்விக்கான ஸ்ரபே நிறுவனம், ·12) வெதர்பை ரையினிங் இன்சிடியூட்.

கம்பியூட்டர் துறையில் விசேஷ தகுதி பெற்ற நிபுணர்கள், மென் ரகப் பணியகம், சேவை எஜன்கி கள் பலவும் இருக்கன்றன. அவற்றில் கில கீழே தரப்படும் பட்டியலில் உள்ளன :-

- (1) அசோஸியேட்டட்ஸ் மனே ஜ மன் சேவிசஸ் முகாமைத் துவ சேவைகள் நிறுவனம்)
- 2) ஏ இசட் கம்பியூட்டர் சேவிசஸ் லிமெட்டட். எ — இசட் கம்பியூட்டர் சேவைகள் நிறவனம்)
- (3) இலங்கை வங்கியின் "'மேர் சன்ட் பாங்கிங் அன்ட் கொன் சல்டன்ஸி டிவிஷன் இலங்கை வங்கியின் வியா பார வங்கியியல், முகாமை த்தவ, நிபுணத்துவ ஆலோ சனே வழங்கும் பிரிவு)

4) ஷெமனெக்ஸ் லிமிட்டெட்.

- 5) கம்பியூட்டர், மனேஜ்மென் ட் சேவிஸ்ஸ் லிமிட். (கம்பி யூட்டர், முகாமைத்து வ சேவைகள் நிறுவனம்)
- கம்பியூட்டர் சிஸ்டம்ஸ் லி பி ட்டெட் (கம்பியூட்டர் வழி முறை லி மிட்டெட்)
- 7) கம்பியூட்டர் கொன்சல்ட் மன்ட் (டேம்பியூடடர், வழி முறை ஆலோசனே நிறுவ னம்)
- 8) மனே ஜ்மென்ட சேவிலிக் லிம்ட்டே முகரீனமத்துவ சேவைகள் நிறுவனம்)

தொலத்

அரசாங்கத்தின் அபிவிருத்தித் திட்டத்திற்கு உதவுவதற்குத் தே வையான அடிப்படைப் பிரதான அமைப்புகளில் சீரான தொலேத் தொடர்பு வசதிகளும் மிக முக் <u>சியப் ானவை</u> ஆகும். நாட்டின் குக் கிராமப் பகுதிகளுக்கும் கொ ழும்பில் உள்ள கம்ப்யூட்டர் நில யங்களுக்கும் இடையில் தொடர்ப் புகள் உண்டாக்கவும் அவற் றைப் பராமரிக்கவும் வசதிகள் செய்யப்பட ஷேண்டியதும் அவசி யமாகும். இத்தகைய காரணங்க ளுக்காவேதொலேத் தொடர்புத் துறையை நவீனமயமாக்கவும், விஸ்தரிக்கவுமென வகுக்கப்பட்ட திட்டங்களே அமுல் செய்வதற்கு அரசு முன்னுரிமை கொடுத்தது.

சுறிது காலத்திற்கு முன்னர்கூட தொலேத் தொடர்புக் கஷ்டங் கள் பெருமளவில் இருந்தன. குறிப்பாக, கேபிள் இணுப்புகள் போதியதாக இருக்கவில்லே. அத னல் அரசாங்கம் கம்பியூட்டர் நிலேயம் ஒன்றை நிருவ முடியா மற் போனது. புதிதாக நடை முறைக்குக் கொண்டுவரப்பட் டுள்ள தொலேத் தொடர்ப்புகள் அபிவிருத்தித் திட்டத் தின் மூலம் மேற் சொன்ன குறைபாடுக வே ஓரளவாவது தீர்க்க முடியும்.

தொலேத் தொடர்ப்புத் திணேக் களத்தின் திட்டங்கள் பின்வரும் வகைகளில் அமையும் :-

- (அ) இலங்கையிள் சிராமப்பகு த களுக்கான தொலேத்தொடர்பு அபிவிருத்தி.
- (ஆ) கொழும்புப் பகுதிக்கான தொலேத்தொடர்பு அபிலிருத் தி (இதில் பரிவர்த்தணே முறை கேபிள் முறை என உப பிரிவு கன் உள்ளன.)

சேராமப்புறத் தொலேத்தொட ர்பு அபிவிருத்தி பின்வரும் வகைகளில்அமையும்.

(அ) ஒரு சேர்க்கப்பட்ட திட்டத் கட்டூப்பாட்டு பொதுப் பரிமா ற்றக் கின் முறையில் அமைந் த தொலேத்தொடர்பு இணேப் புகள் 28 மாவட்டங்களில் ஏற் படுத்தல். அவற்றில் நான்கு மாவட்டங்களில் வேலேகள் பூர்

22

தொடர்புகள்

த்தி அடைந்தவிட்டன. 15 மாவட்டங்களில் வேலேகள் நடைபெற்றுக் கொண்டிருக் கின்றன. மேலும் இரு மாவட் டங்களில் திட்டமிடும் வேலேகள் ஆரம்பிக்கப்பட்டுவிட்டன. மிகு தி 7 மாவட்டங்களிலும் வேலே கள் மிக விரைவில் ஆர்ம்பிக் கப்படும்.

(ஆ) மைக்ரோ ஆலே வசதியுடன் கூடிய மாவட்ட சுலிட்டுங் நீலே யங்களே (டி.எஸ்.ஸி) 14 இடங் களில் நிறுவுவது.

கொழும்புப் பகுதி தொ&ுத் தொடர்ப்புப் பரிமாற்றங்களுக் கான திட்டம் வருமா.று.

- (அ) ஒரு சேர்க்கப்பட்ட திட்டக் கட்டுப்பாட்டுப் பொ துப் பரி மாற்றீக் சினே இணேப்புகளே 1984 இறுதியோடு பூர்த்தி செய்து கொள்வது.
- (ஆ) அவ்வாறு பூர்த்தி செய்வ தின் மூலம் நேரடித் தொலே பேசி வசதியைப் டெருக்கிக் கொள்வது. இப்போதெல்லா ம் கொழும்பு மத்திய தொலே த் தொடர்ப்புப் பரிமாற்ற நிலேயம் சுமார் 14,000 தொ லேபேசிப் பாவனயாளர்களுக் குச் சேவை புரிகிறது. 到面 கிருந்து நாளாந்தம் சராசரி 20 லட்சம் தொஃபேசி அழை ப்புகளே மனிதர்களே கையால் இயக்கிச் சமாளிக்க வேண்டி உள்ளது. அதனல் தொல பேசி அழைப்புக்களே எடுப்பதில் தாமதமும், இணப்புகள் ஒன் றேடு மற்றது செருகிச் சிக்கல் களே ஏற்படுத்துவதம் சகஜ மாக விட்டது. அங்கு பொ ருத்தப்பட் ள்ள தொலத் தொடர்ப்ட இயந்திரம் கடந்த 15 வருடங்களாகப் பாவிக்கப் பட்டு வருக்றது. அத்தோடு அந்த இயற்திரம் மிகப் பழமை யான காலத்துக்கு ஆவ்வாத தொழில் நுட்பத்தை உடைய தாகும்.
- (இ) உலக வங்கியின் சர்வதோக அபிவிருத்திக் கழகம் வழங்கிய நிதியில் ருந்தும் (3 கோடி 50 லட்சம் அமெரிக்க டொலர்கள்)

இலங்கை அரசாங்கம் வழங் செய (1 கோடி அமெரிக்க டொ லர்கள்) நிதியிலிருந்தமே முன் சொன்ன திட்டங்களே நடை முறைப் படுத்த வதற்கான பணம் பெறப்படுகிறது. உலக வங்கி சிபார்சு செய்வதற்கு அமைய சுவிஸ் நிபுணர்களே பிரஸ்தாப திடடங்களேச் செயற்படுத்தத் தேவையான தொழில்நுட்ப ஆலோசனேகளே வழுங்கி வரு சிருர்கள்.

சர்வதேச அபிவிருத்திக் கழ கம் வழஙிகிய நிதியைக் கொண்டு செயற்படுத்தப்படும் 3 கோடி 50 லட்சம் டொலர் திட்டம் பின் வரும் வசதிகளே உருவாக் தெ தரும் :-

- •(அ) தொலேபேசிப் பாலனேயா ளர்களின் தொகுதிகளே (எண் ணிக்கையை) விஸ்தரித்தல்.
- பகு) மின்னியல் –– எந்திரத் தொலேத்தொடர்பு பரிமாற்ற நிலேயங்களுக்குப் பதிலாக எஸ் பி.சி. அல்லது பரிமாற்ற நிலே யங்களே நிறுவுதல்.
- (இ) நிலத்துக்கடியில் அழைக்கப் படும் கேபின் இணேப்புகளே விருத்தி செய்தல்.
- (ா) கிராமப் பகுதிகளுக்கு புதி தாகத் தொலேத் தொடர்பு வசதிகளேச் செய்தல்.
- (உ) தொலேபேசு, ரெலக்ஸ் கட் டண பில்களேத் தயாரிக்கும் வேலேகளேத் கம்பியூட்டர் மய மாக்கு தல.

தொ**ஃபெ** பற்றும் செலக்ஸ் பில் தயாரிக்கும் வேலேகளே கம்பி யூட்டர் மயமாக்கு தற்குரிய இயந் திரங்களே நிறுவுதல் பொருத்து ஆகிய வேலேகள் உட்பட தல் மேற்சொன்ன திட்டத்தின் பல பிரிவு வேலேகள் இப்போது செய் யப்படுகின்றன. கம்பியூட்டர் மய மாக்கும் வேலேகளேச் செய்வதற் கான ஒப்பந்தம் "பி.ஸி.கம்யூப் டர் லிமிட்டெட்" எனப்படும் கம் பனியுடன் கைச்சாத்திடப்பட்டது. இப்போது வே**லே**களும் **நடை** பெற்று வருகின்**றன**. கம்பியூட் டர் மயமாக்கும் வேலேகள் பதி மாதங்களில் செய்து Sorie முடிக்கப்பட 6 வேன் டும் என்பத ஒப்பந்த நீபந்தாயாகும்.

பொருளியல் நோக்கு, அக்டோபர் 1983 Appropriate Technology Services 121, POINT - PECEO FOAD

NALLUR, JATENA

No

கடற்றெழில்

மீன்பிடித்துறை

உலகிலுள்ள பெரும்பாலான வளர்முக நாடுகளின் பொருளா தாரங்களில் பெருமளவுக்கு ஒழு ங்குபடுத்தப்படாததும், புறக் கணிக்கப்பட் (Pள்ள துமான 🚽 905 மீன்பிடித்துறையாகும்: துறை உற்பத்தியில் ஈடுபட்டுள்ள, மீன வர்கள் தவிர்க்கமுடியாத வகை யில் தாம் பிடிக்கென்ற மீனில் ஒரு சிறு பகுதியையே வருமான மாகப் பெறுகின்றனர்; இவர் களது உழைப்பில் பெரும் பகுதி யிலிருந்து தரகு வர்த்தகர்களும் சில்லறை வர்த்தகர்களும் கூடுத லான வருமானத்தைப் பெறு **சின் றன**ர்

அண்மைய தகாப்தங்களாக மூன்றுவது உலகில், குறிப்பாக இலங்கை போன்ற நாடுகளில் மீன்பிடி அபிவிருத்திச் செயற் திட்டங்களில் அரசாங்கங்களும், சர்வதேச முகவராண்மைகளும் கூடுதலாக, ஈடுபடுவதாகக் காண லாம். இவ்வே கோயில், இந் நாடு களின் சிறு மீனவர்கள் தமது நிலேமையை அபிவிருத்திசெய்யு மாறு அடிக்கடி போராடியுள்ள னர். கைத்தொழில் அபிவிருத் தித் திட்டங்கள் தொடர்பான நடவடிக்கைகள் மீனவ ர்களுக்கும், மீன்பிடித் தொழிலுடன் இணே ந்த தொழில்களில் ஈடுபட்டுள்ள வர்களுக்கும் நன்மை பயக்காத சந்தர்ப்பத்தில் இத்தகைய ஒரு நிலேமையை நாம் எதிர்பார்க்க லாம். ஆளணி அதிகாரம் உடை யவர்களோ அல்லது வர்த்தகத் தைக கட்டுப்படுத்தக்கூடியவர் களோ கடல் வளத்தின் மீத ஆதிக்கம் செலுத்தக்கூடியதாக விருப்பதனுல் மூன்றும் உலகின் பல்வேறு பாகங்களிலும் மீன வர்களின் வாழ்க்கைத் தரம் பாதிக்கப்பட்டிருப்பதற்கான ஆதாரங்கள் உள்ளன.

மீனவர்களின் வாழ்க்கைத் த**ுததை ந**ன்னி%ு ப்படுத்துவதற்கு

பொருளியல் நோக்கு, அக்டோபர் 1983

தொழிலாளரின்

எத்தகைய திட்டங்களேத் தீட்ட லாம் என்பது பற்றி ஆராய்வ தற்கு ஒரு சர்வதேச மகாறாட் டைக் கூட்டுவதற்கு மீனவர்களின் நலன் க ளேப் பிரதநிதித்தவப் படுத்துவோர் அண் பையில் ஹொங்கொங்கில் ஒன்று கூடி ைர். மீனவர்கள், மீன்பிடித் தறைத் தொழிலாளர்கள் என் போர் தொடர்பான சர்வதேச மக**ாநாடு 1984 ஜ**ுலே **4-8வரை** ரோமில் நடைபெறும் என ஹொங்கொங் மகாநாட்டுப்பேச் சாள ரான **நவாய்**ப் பல்கலேக் போசிரியர் ஜோர்ஜ் கழகப் கென்ட் தெரிவித்தார். இம் மகா நாட்டில் ஆசியா, ஆபிரிக்கா, ஐரோப்பா, அமெரிக்கா என்ப வற்றிலிருந்து சமூக விஞ்ஞானி களும். தொழிநுட்பவியலாளர் களும் கலந்து கொண்டனர். மீனவர் **எ**ன்**னு**ம்போது இறுவர் கள், பெண்கள் என்போர் உட் பட வள்ளம் ஒட்டுவோர், சிறு மீனவர்கள், பதனிடற் தொழி താണി കണ്, விற்பனேயாளர்கள் என்போரை உள்ள டக்கும். "மீன வர்கள் பாரிய பாதச் சத்தின நிரம்பல் செய்வோராக இருந்த போதிலும் எல்லாச் சமூகங்களி லூம் மிகவும் பாதிக்கப்பட்டிரு ப்பவர்கள் (இவர்களே"என போ சிரியர் கென்ட் தெரிவித்தார்.

பல கா ரணிகள், மீனவர்கள் தமது உழைப்பிலிருந்து முழு மையான பயன்பெறுது தடை செய்கின்றன, பாரிய மீன்பிடி நடவடிக்கையிலிருந்து வரு **தீன்**ற போட்டி. சூழல் அழுக்கடைவ தன் மூலம் மீன்பிடிப் பிரதேசங் கள் பாதிக்கப்படல், தரகர்களும் பாரிய நிறுவனங்களும் சந்தை யில் ஆதிக்கம் செலுத்தல்,தொழி லின் பருவகாலத்தன்மை, தீராத

அவலநிலே

படுகடன் என்பனவே இவையா கும். சர்வதேச முகவராண்மை கள், தேசிய அரசாங்கங்கள், உள்ளூராட்சி நிறுவனங்கள் என பன மீன்பிடி அபிவிருத்தி தொ டர்பாக நடவடிக்கைகளே மேற் கொண்டுள்ள போதிலும் அவை மீனவர் களின் நலன்களேப் பாத காக்கவில்லே.

இந்த ஒ**டுங்குதலுக்கு எத** ராக பல்வேறு நாடுகளினதும் **மீனவ**ர்**களு**ம் ஒன்றுபட்டு எதிர்ப் புத் தெரிவித்துள்ளனர். ଗର୍ଗୀ னும் இவற்றிற் பல ஒழுங்குபடுத் தப்படா திருப்ப தடன்பலயீனமா க வும் உள்ளன.. "மீனவர்களின் சமூக-பொருளாதார நிலேமையை ஆ ராய்தலும் அவர்களிடையே ஐக்கியம், ஒத்துழைப்பு என்பவ ற்றை ஏற்படுத்தலுமே ரோதும் மகாநாட்டின் பிரதான நோகே ங்களாகும்" எனப் போசிரியர் கென்ட் தெரிவித்தார். 1984 ஜுலேயில் நடைபெறவுள்ள ` இம் மகாநாடு உலக உணவு, விவசாய நிறுவனம், நடத்தவுள்ள மீன்பிடி முகாமை, அப்விருத்தி பற்றிய உலக மகாநாட்டுடன் இணேந்த தாக நடைபெறவுள்ளது.

(12-ம் பக்கத் தொடர்ச்சு)

றேபோக்கள் விளங்கும் எங்கின்பேர்க்கின் கணிப்பின் பிர காரம், தற்போதன்ள முன்னேற் றத்தின் விளேவாக இந்த நூற் ருண்டு இறுதிக்குள் றேபோ இயந்திரங்கள் மெத்தவும் மலிந் து விடும். செல்வத்தைப் பெரு மளவில் தேடித் தரக்கூடிய சாதனமாகவும் அந்த இயந்திரம் விளங்கும் என்பது நிச்சய**ம்.**

செய்தித்தொகுப்பு வெளிநாட்டு

நைஜீரியாவின்

ச ஹாராவுக்குத் தெற்தில் ஆபிரிக்காவில் பெருந்தொகை யான இலங்கையர்கள் தொழில் புரிகின்றநாடு எநஜீரியா வாகும். கணக்காளர்கள், பொறியியலா ளர்கள் போன்ற உயர்தொழில் புரிதின்ற இலங்கையர் 6 େ ତା ணெய்ச் செழிப்புக்கு முன்னரே இந்நாட்டுக்குச் சென்றுவிட்டனர். எ**ண**ணெய்ச் செழிப்பைத்தொட ர் ந்து பல்கலேக்கழகக் கல்விமான் களும், பெருந்தொகையான பாட ஆசிரியர்களும் යිබැබ சால வாய்ப்பிணப் பெற்றனர். மேலும், ஓரிரு தசாப்தங்களுக்கு முன்னர் அங்கு சென்ற பொறி யியலாச ்ன் ஒப்பீட்டு ரீதியில் பாரிய நாமாணக் கம்பனிகளே நிறூவி, பாதைகள், அணேக்கட் டுக்கள் போன்றவற்றை நிர்மா ணிப்பதல் ஈடுபட்டுள்ளனர்.

இன்று நைஜீரியாவில் ஏற் பட்டுள்ள தீவிர பொருளாதாரப் பிரச்சினே இவ்விரு சாராரிடையே யும் (உயர் தொழில் புரிவோரும் வர்த்தகரும்) உறுதியற்ற நிலே யைத் தோற்றுவித்துள்ளது. ஒப் பந்த முகவர்கள் ஒரு சில பாரிய நிறுவனங்களுச்குப்பணம் செலுத் நிறுவனங்கள் தாதனுல் சில கடன் பிரச்சினையை எதிர்நோக்கு என்றன, சில மாநிலங்களில் பாடசாலே ஆசிரியர்களுக்கு ஆறு மாதங்களாகச் சம்பளம் கொடுக் கப்படவில்லே. இது இலங்கையர் களுக்கு எதிரான ஒரு நடவடிக் நைஜீரியா கை அல்ல; இன்று வில் நிலவுகின்ற பொருளாதாம இதுவாகும். சிறிது நிலே மை காலத்தற்கு முன்னர் எண்ணெய் வருமானம் கரைபுரண்டோடிய இந்தாட்டில கடந்த டிசம்பர் 29ம் தகதி இடம்பெற்ற புரட்சியை இப் பின்னணியிலேயே நோக்கு தல் வேண்டும்.

சுமார் 8.3 கோடி மக்களேக் கொண்டுள்ள நைஜீரியா ஆபிரிக் காவில் ஆகக் கூடிய சனத்தொ

24

நம்பிக்கைகள் சிதைந்த

00

தெற்கில்

கையைக் கொண்ட நாடாகும்;

ஆபிரிக்கா கண்டத்தில் வாழும்

நான்கு கறுப்பு ஆபிரிச்கர்களுள்

சனத்தொகையை நான்கு இனக்

குழுக்களுள் அடக்கலாம். வடக் கல் உள்ள ஹவ்ஸா, புலாணி

உள்ள யொரூபா, இபோ இனக்

குழுக்+ளுமே இவையாகும். வட

நைஜீரியாவில் பெரும்பான்மை

யானேர் முஸ்லிம்கள்; தெற்கில்

பெரும்பான்னமயாக கிறிஸ்தவர்

கள் வாழ்க்ன்றனர். பொதுவாக

நோக்கில் நைஜீரியாவின் பெரும்

பான்மை மக்கள் முஸ்லிம்களா

பாடுகள் நைஜீரியாவின் சமூக-

பொருளாதாரப் பிரச்சினேகளில்

தல தாக்கங்களேக் கொண்டுள்

ளன. (ஒரு தசாப்தத்துக்கு முன்

னர் ஏற்பட்ட பயாப்ரா யுத்தம்,

இபோ இனக் குழுவினல் நடத்

தப்பட்டதுடன், பிரித்தானியரால்

பொருளாதார அடிப்படையில்

காட்டப்பட்ட முன்னுரிமையின்

முன்னர் பொருளாதாரம் பெரு

மளவுக்கு விவசாய உற்பத்தி

ஏற்று மதிகளில் கொக்கோ பிர

தான இடத்தை வகித்தது.சடுதி

யாகப்பெற்ற என்னெய் வரு

மாக மாற்றியமைத்தது.

பைபயாக எண்ணெய்

இந்நிலையத

செழிப்பின்

கொக்கோச் செய்கை பாதிக்கப்

பட்டு தேரிய. வருமானம், முழு

பெறப்பட்டது. எண்ணெய் வரு

" விரைவாக பணம் சம்பாதி"

என்ற மனப்பாங்கினேத் தோற்று

வித்தது. 1981ல் ஏறக்குறைய

80 சதவீதமான நைஜீரியர்களின்

வருமானம் 90 சதவீதமான ஏற்

மற்றி வருமானமும் என்ணேயி

தேசிய மட்டத்திலும்

தங்கியிருந்தது. இர்த

இந்த இன வேறு

செழிப்புக்கு

தவி ர

67 व्हेंग

போது

மூலமே

டகுதிகளிலும்

ஒருவர் நைஜீரியராவர்.

இனக் குழுக்களும்

கும் (48%)

வி ளேவுமாகும்.)

കണിൽ

மானம்

னைய்ச

மானம்,

சமூகத்தின் தில

எண்ணெய்ச்

எண்ணெய் வளம்மிக்க மத் திய கிழக்கு நாடுகளும் QB தகைய மனப்பான்மையால்பாதி க்கப்பட்டு, சதந்திரமாகக் பொ ரூட்களேக் கொள்வனவு செய்ய முற்பட்டதகுல் வீண் விரயமும், டைழலும் மலந்தன. எனினும், மத்திய கிழக்கு நாடுகள் கொள் வனவு செய்தனவ பெருமளவுக் குப் பயன் மிக்கதாகலிருந்தன. இதன் விளேவாகப் பெரும்பா லான மத்திய கிழக்கு நாடுகள் நம்பகமான செய்திப் போக்கு வாத்து முறை, வலு விநியோ கம், வடிகால் வசதி, நீர் வழங் கல் போன்ற வசதிகளேக் கொண் டுள்ளன. ஆளுல், எநஜீரியாவில் இதற்கு முனை சட்பவமே இடம்பெற்றது. இங்கு சுதந்திர மான கொள்வனவு ஊழன்,பிழை யான முகாமைத்தலம் என்பவ ற்று டன் இ&னந்தருந்தது. எதஜீ ரியாலின் ஒவ்வொரு நகரிலும் மின்சாரம் தடைப்படுதல் மாளா ந்த நிகழ்ச்சியாகும். நீர் வழங் கல், வடிகால், செய்தி பரிமாற் றம் என்பனவும் இந்நி&விலேயே இருக்கின்றன. பொது வசதிகள் சிறப்பாக ஸ்தாபிக்கப்படாதது டன், பாரிய செல்வத்தக்குமத்தி யில் அவை சீர்குலந்தம் சென் றன.

ஊழல் மலிந்திருந்த அ. அது உயர் மட்டத்திலிருந்து எல்லாத் தாங்களி லும் பரவியிருந்தது. (சில சமயங்களில் பிரதமர் சகாரி நிரபராதியாக இருக்கலாம்) அர சியல்வாதிகள் இயக்கத்தின் மூலம் இலட்சக் கணக்கான நய சம்பாதத்தனர். त ग कं क रैना कं (1 நயரா - 1 பவன்) மறுபுறத் தில் கீழ் மட்டத்தில், பொலினார் பணம் சேகரிப்பதற்குப் பாதை களில் தடைகளேப் போட்டனர்; சில உயர் அதிகாரிகள் பகிரங்க மாகவே "சந்தோஷம்'' பெற்ற னர். புரட்சிக்கு சிறிது முன்னர், என்ணெய் வருமான வீழ்ச்சியின் காரணிமாக எற்பட்ட 5LGU

பொருளியல் நோக்கு, அக்டோபர்

1983

லிருந்த பெறப்பட்டது.

பாட்டினேத் தடுப்பதற்கு அளிக் கப்பட்ட 50 கோடி நயசா பெறு மதியான இறக்கு மதி அனுமதிப் பத்திரங்கள் சாதாரண அதிகாரி களின் கைகளில் சக்கின. வேறு வகையான ஊழல்களும் மலிந் திருந்தன. ஆளும் கட்சியைச் சேர்ந்த ஒரு உயர்மட்ட உறப் பினர், தனது வங்கிக் கணக்கில் 100 கோடியாவது நயராவை வைப்புச் செய்ததனேக் கொண் டாடும் வகையில் ஒரு வைபவத் தை ஏற்பாடு செய்திருந்தார்: இவ் வைபவம் தொலேக்காட்டு யிலும் காட்டப்பட்டது. நைஜீரியா வின் தேசிய வருமானம் 900 கோடி நயராக்கள் மாத்திரமே. இவ்வாறுக ஊழல் மலிந்து. அத ஓர் அன்று ட நிகழ்ச்சியாக மாறியது.

புரட்சிக்கு முற்பட்ட மாதங் களில் பண வீக்கம் மிக வேக மாக அதிகரித்துச் சென்றது. பல அத்தியாவசியப் பொருட்களின் **ஹில்கள் 200 அல்லது 300 சத** வீதத்திரைல் அதிகரித்தன. வீட் டுப் பாவனேப் பொருட்களான சவர்க்காரம், சலவைத்தாள் என் பன பதுக்கப்பட்டதனுல் செயற் கையான முறையில் தட்டுப்பாடு உருவாக்கப்பட்டது .வேலேயின்மை பற்றிய புள்ளிவிபரங்கள் இடைக் காத போதிலும் வேலேயின்மை விரைவாக அதிகரித்துச் சென்ற தலைக் குறிகாட்டிகளின் மூலம் அறிய முடி கின் றது. என்னெய்ச் செழிப்பு வீழ்ச்சி அடைந்த தனேத் தொடர்ந்து கடுமையான இறக் குமதிக் கட்டுப்பாடுகள் மேற கொள்ளப்பட்டதனுல் போதய மூலப்பொருட்கள் இன்றித் தொ ழிற்சாலேகள் இயங்கின; କ୍ଷର தொழிற்சாலேகள் மூடப்பட்டன. மத்திய அரசாங்கத்தினுலும் பிராந்திய அரச மட்டத்திலுள்ள, முகவர்களினுலும் சர்வதேச, தேசிய ஒப்பந்தங்கள் 4 mas கணிக்கப்பட்டன. பிராந்திய அரசுகளும் மத்திய அரசாங்கமும் கடன்களேத் திருப்பிச் செலுத்தா மையினுல் பல நிறுவனங்கள் மூடப்பட்டன. ஆசிரியர்கள் உட் பட பல ஆயிரக்கணக்கான அரச ஊழியர்களுக்கு பத்து மாதங் களாக சம்பளம் அழிக்கப்பட ඛාබා දීන. e al de

டிசம்பர் 31, சனிக்கிழமை மேஜர் ஜெனரல் புஹாரி 805 அமைதியான புரட்சியின் மூலம் அதிகாரத்தைக் கைப்பற்றிரை "திறமையற்ற ஊழல் மலிந்த அரசியல் ஆலேமை நைஜீரியாவை பொருளாதார சீர்குலேவுக்கும், ஸ் திரமின்மைக்கும் இட்டுச்சென் றுள்ளத[ு] என்று அவர் தனது முதலாவது வானெலி உரையில் குறிப்பிட்டார். பொருளாதாரம் மிக மோசமான; முறையில் நிர் வ இக்கப்பட்டதாக அவர் தைரி "நைஜீரியா ஒரு கட வித்தார். ளுளியாகவும், பிச்சைக்கார நா டாகவும் மாறியள்ளது. 2.0007 வத் தட்டுப்பாடு ஏற்பட்டு விலே கள் அதிகரித்துள்ளன; சௌக் <u>இய</u> சேவை மிக மோசமாகவுள் வைத்தியசாலேகள் மருந் ளகு. து, கருவிகள் என்பன இல்லாது வெறும் ஆலோசனேச் சிகிச்சை நிலேயங்களாக மாற்றப்பட்டுள்ள ன" எனவும் அவர் கூறிரைர்.

எல்லா நைஜீரியர்களும் புரட்சி யை உற்சாகத்துடன் வரவேற்ற தாகச் செய்திகள், தெரிவிக்கின் முன்னேய ஆட்சி ஜனநா ന്ത്ര. யக ஆட்சியாகவிருந்த போதிலும் மக்கள் புரட்சியை வரவேற்றுள் ளனர். புரட்சிக்கு ஒரு சில மாதங்களுக்கு முன்னரே 905 பொதுத் தேர்தல் நைஜீரியாவில் சென்ற பொ நடைபெற்றது. துத் தேர்தலில் ஊழல் இடம்பெற் றிருப்பத, க இப்பொழுது நைஜீ ரியாவில் பரவலாக நம்பப்படு ^இன்றது; வெளிநாட்டவர்களும் என் ண கின் றனர். இவ்வாறே சகாரியின் ஆட்சியில் காணப்பட்ட அதிகார மோகம், ஊழல் என்பன பற்றிப் புத்தஜீவிகள் ஏற்கனவே முறையிட்டனர்

இவை யாவும் நைஜீரியாவின் எண்ணெய் வருமானத்தை விரய மாக்கின. எண்ணெய்ச் செழிப் பின் உச்ச கட்டத்தில் நைஜீரியா வருடாந்தம் 2600 கோடி டொ லர் பெறுமதியான எண்ணேயை உற்பத்தி செய்தது. 1983ல் வருடாந்த எண்ணெய் வருமா னம் 100 கோடி டொலராக வீழ் ச்சியடைந்த அதேவேளே, வெளி நாட்டுக் கடன் 1500 கோடி டொ லராக அதிகரித்தது. இப்பொழுது நைஜீரியா கசப்

பான பொருளாதாரப் பரிகாரங் களே மேற்கொள்ள வேண்டியுள் ளது. விரைவில் நாணய மகிப் பிறக்கம் மேற்கொள்ளப்படவுள் சர்வதேசக் கடன்களேத் ளது. தாம் புறக்கணிப்பதில்லேயென புதிய ஆட்சியாளர்கள் தெரிவித் துள்ளனர்.. ஒபெக் நிறுவனத்தி லிருந்து விலசி, தமது எண்ணே யைக் குறைந்த விலேயில் விற்பனே செய்ய டார்கள். அவர்கள் முற்படமாட் பொருளாதாரத்தை ஒழுங்குபடுத்துவதற்கு முன்னர், மூன்று வருடச் சிக்கனம் மேற் கொள்ளப்பட வேண்டுமென சர் வதேச அவதானிகள் கருத்துத் தெரிவிக்கின் றனர்.

புதிய தவேருக்கு ஊழலற்ற சிக்கமைானவர் வர் என.ிம், நற்பெயர் உண்டு. எனவும் ஆனல், இதற்கு முன்னர் 13 வருடங்கள் நைஜீரியாவை ஆட்சி புரீந்த இராணுவ ஆட்கியாளர் களும்ஊழலில் ஈடுபட்டனர். லா வோஸ் நகரில் உள்ள பல வர்த் தக நிலேயங்களினது உரிமையா ளர்கள் முன்னய இராணுவ அதி காரிகளாவர். எனினும், கவிழ்க் கப்படட ஆட்சிக் காலத்திற் போ ன்று முன்னேய இசானுவ ஆட் சிக் காலத்தில் மோசமாகஊழல் நிகமவில்லே. பாட்சியின் பின்னர் அதிகாரிகள் பல ஹைழல்களே வெளிக்கொணர்ந்தனர்; QU பொழுது ஊழல்களே நீக்குவதற்கு முயற்சி எடுக்கப்படுகின்றது. எனினும், சில சர்வதேசப் பேர் வழிகள் மாயமாக மறைந்து, பின்னர் இலண்டனில் தலேகாடடி யுள்ளனர். ஏற்கனவே கை நஜீரி யப் பத்திரிகைகள் (இவை இலங் கைப் பத்திர்கைகளே விடவம் வியக்கத்தக்க வகையில் சுதந்**தி** மானவையாகும்), ஊழலுக்கு எது ராகப் பிரசாரம் செய்துவந்துள் ளன. எதிர்காலத்தில் எதிர் நோக்கவுள்ள பிரச்சின்கள் பற் றிப் புதிய தலேவருக்கு, இப்பத்தி ரிகைகள் எச்சரிக்கை விடுத்துள் ത്വങ്ങ. ஹைீரியாவின் பதிய இரா ணவ ஆட்சியாளர் கள், தாம் பதவிநீக்கம்செய்த ஆட்சியாளர்களே விடவும் ஓரள ஷக்கு குரைவான அளவில் ஊழல் புரிபவர்களாக இருக்கக்கூடும் என்றே இப்போதைக்கு நம்ப லாம்.

பொருளியல் நோக்கு, அக்டோபர் 1983

POINT FLORO

NALLUR, JAFFNA

இலங்கைத் தேயில் - சாதணமிக்க வருடம்

1983 இலங்கையின் தேயி வேக் கைத்தொழிலுக்கு வித்தி யாசமான ஆண்டாகும்; உற்பத் **தியைப் பொறுத்தவரையிலும்** இவ் வருடம் மிக பே சமானதாக விருந்த போதிலும் வகேகளேப் பொறுத்தவரையிலும் மிகச் சிற விலேக ளேப் ந்ததாகவிருந்தது. பொறுத்த வரையிலும் Q5 "செழிப்பான" வருடம் என வர்த் கருதப்பட்டது. த கத் துறையில் 1977ம் ஆண்டின் "உயர்" விலே களுடன் 1983 விலேகள் ஒப்பிடக் 1977cm கூடியதாகவிருந்தன. சாதனேமிக்க விலேகள் தற்காலிக காரணிகளால் ஏற்பட்ட அதே Ca in, 1983ක් ඛානියේ රිදු ගි லக்குரிய மெய்ப் பெறு மதியைப் பிரதிபலிக் இன்றது.

கொழும்பு எலத் தில் சராசர் விலேகள் சாதனே மிக்க மட்டத்தை அடைந்தன. ஒரு இலோவுக்கு ரூபா 43.27 மொத்த விலேயும் ரூபா 36.96 நிகர விலேயும் இலங்கைத் தேயிலே பெற்ற அதி உயர் விலேகளாகும்.

பிரேசிலின் கோப்பித் தோட்டங்கள் பனியினுல் பாதிக் கப்பட்டதன் விளேவாக ஏற் பட்ட 'கோப்பிப் பிரச்சின்' 1977ன் உயர் விலேகளுக்கும் வழமைக்கு மாறுன சந்தை நில்லை களுக்கும் (பயம் காரண மாக நிகழ்ந்த கொள்வனவு) காரணமாக அமைந்தது. 1977ல் பிரதான உற்பத்தி நாடுகளில் பயிர்ச்செயகை ஒப்பீட்டுரீதியில் இதுப்பாகவிருந்தது. குறிப்பாக, இலங்கையில் 1977ல் 20-8 கோடி இ. இராம் பதியப்பட்ட அசேவே an 1983බා 17·9 கோடி கி. தி. மாத்திரமே

பதியப்பட்டுள்ளது. சென்ற வருட உற்பத்தி 1977ன் உற் பத்திக்குக் கிட்டியதாகவிருந்த தாக ஊகம் நிலவியது; அல்லது கோப்பி இதே நிலேமைக வேனுபவித்திருந்தால் 1977 மட் டங்களேயும் தாண்டியிருக்கும் எனக் கருதப்பட்டது:

கொழும்புச் சந்தைக்குக் கொண்டுவரப்பட்ட தேயிலேயின் அளவும் சென்ற வருடத்தை விடக் குறைவாகவிருந்தது; 1983ல் கொண்டுவரப்பட்ட ஏறக் குறைய 3 கோடி கி. கி. தேயிலே, 1981 கொழும்பு எலத்தில் விற் பனே செய்யப்பட்டதற்குச் சம மாகவிருந்தது.

வழமையாகவே ஏப்ரல், மே மாதங்கள் கூடிய உற்பத்திப் பருவங்களாகும், எனினும், 1983 எப்ரல் மாதத்தில் உற்பத்தி குறைந்த து. பெருமளவுக்குக் சாதாரணமாக இம் மாதத்தில் 2 கோடி கி. கி. உற்பத்தி பதி யப்படுவதுண்டு. ஆனுல், இவ் வரூடம் 84 லட்சம் இ. இராமே பதியப்பட்டது. கடந்த 27 வருடங் களில் 1983ம் ஆண்டிலேயே ஆகக் குறைந்த விளேச்சல் பதி யப்பட்டுள்ளது. முன்ஞெருபோ துமில்லாத வகையில் ஏற்பட்ட வறட்சியே, குறிப்பாக ஏப்ரல், மே உற்பத்திப் பாதிப்பிற்கு வழி வகுத்தது. வருடத்தின் பிற்பகு நன்னி?லயை தியில் உற்பத்தி அடைந்த போதிலும், வருட ஆரம்பத்தில் ஏற்பட்ட வீழ்ச்சியை ஈடுசெய்ய முடியவில்லே. உற்ப த்தி ஏமாற்றம் அளிக்கத் தக்க தாகவிருந்த போதிலும், வருடம்

1610 10	கொட	ழம்பு தேயி தச் சராசரி	லே ஏல விலேகள்	விற்பனேயி (கோடி	ിல் ജ.ജ.)	
	1981		1982		1983	
	மொத்த		மொத்த	நிகர	மொத்த	நிக a
உயர்காலி	19.38	19.07	24.12	23.05	41.71	35.79
நடுத்தரம்	16.42	16.40	22.08	21.53	40.79	35.39
ස්වා දිද්ද කර්ම ස්වා	15.97	15.95	23.84	22.77	46.73	39.34
மொத்தம்	17.31	17.19	23.44	22.52	43.27	36.96
udatt, (b)	Danes pa	A- 1. 33	+1			பொரு

Acres

கொழும்பு சந்தையில் விற்பனேசெய்யப்பட்ட அளவு (கோடி இலோ) 1981 1982 1983 உயர் 7.2 6.2 6.1 நடித்தரம் 5.7 4.9 4.4 கேழ் 6.8 6.1 6.1 மொத்தம் 19.7 17.2 16.6

முழுவதும் தொடர்ச்சியான கேள்வி நிலவியதுடன் விலேகளும் படிப்படியாக அதிகரித்தமை யால் கொழும்பு சந்தை உறுதி யுடன் விளங்கியது; இதன் விள வாக 1983 இலங்கையின் தேயி லேக கைத்தொழிலுக்கு ஒரு சிற ந்த ஆண்டாக விளங்சியது.

என்ய உலக வர்த்தக நிலேயுக்களுக்கும் விலேகளே நிய மிக்கக்கூடிய நிலேயில் கொழும்பு விளங்கியமை விலேகளேப் பொறு த்தவரையிலும் இன்னுரு குறிப் பிடத்தக்க அம்சமாகும். 1983 ஆரம்பத்தில் கொழும்பில் விலே கள் ஒப்பீட்டுரீதியில் உயர்வாக விருந்தபோ*த* இது செயற்கை யான விலே அதிகரிப்பு எனவும. உளளுர்க் னசத்தொழிலேப் பாதி க்கும் வ கையில் இவ் விலேகள் சடு அடையலாம் தியாக வீழ்ச்சி எனவும் கருதப்பட்டது. உண்மை யில் ஏனேய சந்தைகளில் விலே கள் செயற்கையாகக் குறைவாக தெளிவாக பின்னர் விருந்த யது; 1983ன் இறுதியில் வனேய கொழும்பு எலச் சந்தைகளும் விலேகளு டன் ஒத்ததாக அமைந் தன. இது தேயிலே வகைகளின் மெயப் பெறுமதியைக் காட்டி யது. 1983 டிசம்பர் 26.头店 தகதியிலிருந்து இந்திய அரசாங் கம் சி. டி. சி. ரக தேயிலே ஏறறு மதியைக் கட்டுப்படுத்தவதற்கு இலங்கையின் கட்ட 2ளயிட்டமை தேயிலேக் கைத்தொழிலுக்கும் பொருளாதாரத்திற்கும் சாதக மாக அமைந்தது. இதன் விளே கொழு வாக 1983 இறுதியில் தேக்க ம்பு எலத்தில் நிலவிய நிலே 1984 ஆரம்பத்தில் இல்லா மலா கிய து.

பொருளியல் நோக்கு, அக்டோப்ர் 1983

Appropriate Technology Services 121, POINT PEDRO ROAD NALLUR, JAFFNA No

Digitized by Noolaham Foundation. noolaham.org | aavanaham.org

இலங்கையில் கம்பியூட்டர் அபிவிருத்தி

பிரச்சிண்களும் கொள்கைகளும்

முன் னுரை

கடந்த தூற்றுண்டின் கைத்தொ ழில் புரட்சி அப்போதைய சமூ கத்தில் ஏற்படுத்திய தாக்கத்தை க் கொண்டே தகவல் புரட்சி அள விடப்பட்டு வந்தது. கைத்தொ ழில்மய நாடுகளேப் பொறுத்த வரையில் கடந்த கால் நூர்றுண் டு காலமாக இந்த நிலேமையே நீடித்து வந்தது என்று கூறலாம். எனினும் சமீபத்தில் சில வருட காலமாக தகவல்தறை . புரட்சி வேகமடையத் தொடங்கியது. மைக்ரோ— எலக்ரோனிக் கருவி களின் பெருந்தொகை உற்பத்தி யும், திண்மவியல் தொழில்நுட்ப அபிவிருத்தியின் காரணமாகக் கம்பியூட்டர் கருவிகளின் உற்பத் திச் செலவுக் குறைவுமே அத்த கைய வேகத்துக்குக் காரணமா கும்.

சில புள்ளி விவரங்களே எடுத்து ஆராய்ந்தால் முன் கூறிய போக் கினே இலகுவில் புரிந்து கொள்ள லாம். சுமார் முப்பத்தைந்து வருடங்களுக்கு முன்னர் உபயோ கத்தில் இருந்த கம்பியூட்டர் உப காணங்களுக்குப் பதிலாக இப் போது எள் அளவிலான சிலிக் கன் நுண்டங்கள் பாவனேக்கு வந் துள்ளன. அதே அளவுக்குச் சக்தியின் தேவைப்பாடுகளும் பெருமளவுக்குக் குறைந்துவிட்டன

குறிப்பிட்ட காலத்தில் கம்பியூட் டர்களே இயக்குதல், பராமரித் தல் என்பனவற்றிலும் நடை முறை ரீதியான யதார்த்த நிலே மை எற்பட்டிருக்கின்றது. அதே வேனே உற்பத்திச் செலவும் நூறு சத வீதம் குறைந்துவிட்டது. கடந்த 35 வருடங்களிலும் உலக ளாவிய ரீதியில் உண்டான பண வீக்கத்தின் பாதிப்புகளேக் கருத் தில் கொண்டால் உற்பத்திச் செலவு மேற்கூறியதைவிட இன் னமும் குறைந்திருக்கிறது என் ே கணித்தாக வேண்டும்.

ஆகையால் ஜப்பானில் மட்டும் வருடம் தோறும் சுமார் ஐந்து லட்சம் கம்பியூட்டர்கள் பொருத் தப்படுவது ஆச்சரியத்துக்கு உரிய ஒன்றல்ல. தனியாள் ஒவ்வொரு வரும் கம்பியூட்டர் உபயோகிக் டும் அளவுக்கு நிலேமை முன்னே ற்றம் கண்டுள்ளது. இந்த வகை யில் உலகம் முழுவதிலும், வரு டாந்தம் ஐந்நூறு கோடி அமெ ரிக்க டொலர்கள் பெறுமதியான கம்பியூட்டர்கள் விற்பனேயாகின் என்றுல் பாருங்களேன்: നത ஜப்பான், பிரான்ஸ் போன்ற அபிவிருத்தி அடைந்த நாடுகளும். புதிதாக கைத்தொழில் வளர்ச்சி கண்டு வரும் சிங்கப்பூர் போன்ற ழாடுகளும், கம்பியூட்ட**ரி**ன் முக்கி யத்துவத்தையும் உலகியத்தை யும் உணர்ந்து அதன் உபயோ கத்தை அதிகரிப்பதற்காக விசே ஷ அமைப்புகளே உருவாக்கி உள் ഞഞ.

மேலும், கனரக, மென்ரக கம்பியூட்டர்களின் தரத்தை அபி லிருத்தி செய்யக் கூடிய சாத்தி யங்கள் இப்போதே தென்படுகின் மன. எனவே, எதிர்வரும் தசாப் தங்களில் கம்பியூட்டர்களில் உற் பத்திச் செலவு மேன்மேலும் குறையும் என எதிர்பார்க்கப்படு கிறது.

அது மட்டுமன்றி, ஒரு விடா டிப் பொழுதில் கோடானுகோடி இயக்கப்பாடுகளே ஆற்றக்கூடிய அதி விசை மென்ரக கம்பியூட்டர் கள உற்பத்தி செய்யப்படும் என்பதற்கான அறிகுறிகளும், வாய்ப்புகளும் இப்பொழுதே தென்படுகின்றன. அந்த அதி நவீன கம்பியூட்டர்கள், பெரிய அளவிலான ஒன்றிணேக்கப்பட்ட சுற்றேட்டங்கள் நிறைந்தவையா கவும் மூலக சுவிட்சுகள் மூலம் இயங்குபவையாகவுப். இருக்கும், அத்தோடு அவை அளவில் இப் மொஹான் முன்கிங்கா

(கம்பியூட்டர் தேசியக் கொள்கை க் கமிட்டியின் தலேவரும், சக்தி பியல் துறையில் இனுதிபதியின் சிரேஷ்ட ஆலோசகரும்)

போ தன்ன உபகரணங்களே விட கோடி மடங்கு சிறியனவையாக வும்இருக்கும். மென்ரக உபகர ணங்களின் தொழில்நுட்ப நிணுக் கங்களும் இப்போது பெருமளவில் வேகமாக வளர்ச்சி அடைந்து வருகின்றன. எனினும், கனரக உபகரணங்களின் வளர்ச்சி அதே அளவுக்கு இல்லே என்றே கூற வேண்டும்.

எவ்வாருயினும், நைக்ரோ எலக்ரோனிக் முறைகளின தன் மைகளே முற்று முழுதாக ஆராய் ந்து பரிசோதனே செய்து அவற் றைச் விளக்கி விரிவுபடுத்திப் பயன்படுத்தும் அளவுக்கு எங்க ளுக்கு அறிவுத்திறன் உண்டா என்பது தான் எதிர்காலத்தில் கேள்விக்கு உரியதாக இருக்கும்.

இலங்கையின் பின்னனியும் இ**ங்கு** விரும்பத்தக்க கம்பியூட்டர் அபிவிருத்**திக்களனு**ம்

இலங்கை ஆபிவிருத்தி அடைந் து வரும் ஒரு நாடு. எனவே அதன் மட்டுப்படுத்தப்பட்ட நிதி வளத்தையும், மனித சக்தியை யும் கம்பியூட்டர் போன்ற புதிய தொழிநுட்ப, தொழில் நுணிக்கத் துறைகளில் செலவிடும் போது அவ ற்றுல் இயன் றளவு ஆகக் கூடிய சமூக – பொருளாதார முன்னேற்றத்தை பெறக்கூடிய தாகப் பார்த்துக் கொள்வது அவ சியம். இந்த வகையில் நாம் மிகவும் அதிர்ஷ்ட சாலிகள் என் றே கூற வேண்டும். கம்பியூட்டா துறையை இலங்கையில் அறிமு கம் செய்வ திலும், அதனே வளர்ப் பதிலும் எமது ஜனுதிபதி அவர்

பொருளியல் நோக்கு, அக்டோபர் 1983

Appropriate Technology Services

NALLUR, --- NA

Digitized by Noolaham Found Non. noolaham.org | aavanaham.org 27

களிடத்திலிருந்தே பலமான ஆத ரவு மடைத்து வருவது தான் அந்த அதிஷ்டமாகும். எமது நாட்டில் எதிர்காலத்தைப் பற் றிய தீர்க்கதரிசனமும், ஆக்கபூர் வமான நோக்கும இருதிபதி விடம் இருக்கிறது. 1983 பெப்ர வரி 9 ஆம் திகதி நாடாளுமன்றத் தை திறந்து வைத்து உரை ஆற் துகையில் அவர் வெளியிட்ட பின் வரும் கருத்து அதற்கு நல்ல சான்றகும்.

"நாம் எமது எதிர்காலத்தை நோக்க வேண்டும். சமகாலக் சூழ்நிலேகளுக்கு எற்ப எமது ஆன் மீக, லோகாயுத வளர்ச்சியை உருவாக்குவதற்கான அத்திவா ரம் இடப்பட்டு வருகிறது. எதிர் காலம் எங்களே எங்கே இட்டுச் செல்கிறது"

"அரசாங்கும் அதனியும் பிரி சலின செய்து வரு சிறது. ெரு-பொட்ஸ் எனப்படும் இயந்திர மனிதர்களும், கம்பியூட்டர்களும் பல்கிப் பெருகிய தொழில்நுட்ப யுகத்துக்கு எமது இன்குர்களே அழைத்துச் செல்லமுடியும் என நாம் நம்பு இறும். அதற்கு வே ண்டிய கல்வி நிலேயங்களே அமை ப்பதற்கான திட்டங்கள் ஏற்கன வே தயாரிக்கப்பட்டு வருகின்றன முன்சொன்ன வகையிலான தொ ழில்நுட்ப வளர்ச்சிக்குத் தேவை யான உபகரணங்களே உற்பத்தி செய்வதற்கும், பொருத்துவதற் குமான திட்டங்களும் தயாரிக்கப் பட்டு வரு கின்றன"

ஜனூதிபதியின் உத்தரவின் பேரில், இயற்கை வள, சக்தி மற்றும் வஞ்ஞான அதிகார சபை (NARESA), 1982 நவம்பரில் தேசிய கம்பியூட்டர் கொள்கைத் திட்டக் குழு ஒன்றை அமைத்தது.

கம்பியூட்டர் துறைக்குத் தேவை யான் கொள்கைத் திட்டங்களே வகுப்பதற்காகவும், அந்தக் கொள்கைகளே நடைமுறைப் படு த்துவதற்குரிய வழி முறைகளே சிபார்சு செய்வதற்காகவுமே பிரஸ்தாப குழு நியமிக்கப்பட்டது

தேசிய கம்பியூட்டர் கொள் கைத் திட்டக்குழு 1983 ஏப்ரலில் சமர்பித்த அறிக்கையை அரசாங் கம் ஏற்றுக் கொண்டுள்ளது. கம்பியூட்டர் துறை சம்பந்தமாக ஆலோசன் வழங்குவதற்கு தேசி ய மட்டத்தில் ஓர் ஆலோசுனச் ஜனைத்ப தியின் நேரடிக் சபை கண்காணிப்பின் கீழ் இயங்க வேண்டும் என்பது அந்த அறிக் கையின் பிரதான சிபார்சாகும். அந்தச் சிபார்சினயும் அரசு எற் றுக்கொண்டது. அதன்படி பத் குப்பேர் கொண்ட கம்பியூட்டர் தகவல் தொழில்நுட்ப சபை ஒன் றும் உருவாக்கப்பட்டு விட்டது. பிரஸ்தாப சபை கம்பியூட்டர் வகுப்பதிலும், கொள்கைகளே அவற்றை அமுல் செய்வதிலும், நடைமுறை சம்பந்தப்பட்ட இணே ப்பு வேலேகளேச் செய்வ திலும் ஆலோசன அரசா ங்கத்துக்கு வழங்கும்.

எமது வளங்களே வீணுக்காம லும், ஒன்றையே திரும்பத் திரும் பச் செயற்படுத்தாமலும் கொள் கை முரண்பாடு தோன்றுமலும், நாட்டின் அரசாங்க, தனியார் நிறுவனங்கள் கம்பியூட்டர் துறை யில் ஒன்றுக்கொன்று உதவி ஒத் தாசை புரிந்து, அத்துறையில் ഖழி முன்னேற்றுவதற்கான முறைகளேச் சம்பந்தப்பட்ட சபை துரித வகுத்துக் கொடுக்கும். முன்னேற்றம் காணக்கூடிய இத் துறையில் உள்ள ஆக்கத்தையும், ஆர்வத்தையும் மழுங்கச் செய் யும் விதத்தில் கட்டுப்பாடுகளும் வரையறைகளும் விதிக்காமல், பிரஸ்தாப துறையை எற்றம் பெறச் செய்யும் வண்ணம் தாண் டுதலும், வக்கமும் வழங்கி இணேத்தச் செயற்படுவதிலேயே கருத்தாக இருப்பது அவசியமா கும்.

இலங்கையில் கம்பியூட்டர் பா வனே இப்போது மிகலம் ஆரம்ப —குழந்தைப் பருவத்திலேயே உள்ளது. எண்ணிக்கை, அதி நவீனத்தவம் ஆசிய இரண்டுக் கும் இது பொருந்தும். எனினும் அரசாங்கத்தின் வழிநடத்தலும், ஆதரவும் கிடைக்கும் பட்சத்தில்

முறைகளில் எமது வாழ்க்கை அடிப்படை மாற்றங்களே உண்டு டன்னி உலோகாயுத வளர்ச்சுக் கு மட்டுமன்றி எமது சமூக, பொ ருளாதார முன்னேற்றத்துக்கும் வழிசெய்யச்சுடிய விதத்தில் கம் பியூட்டர் தகவல் தறையை எற் றம் பெறச் செய்ய முடியும். அத தகைய ஒரு நம்பிக்கையுடனேயே கம்பியூட்டர்— தகவல் தொழில் நுட்ப ஆலோசனேச் சபை நிறுவப் எமது மொத்த பட்டுள்ளது. தேசிய முதலீட்டுத் தட்டத்தல் மிகச் சுமாரான அளவு வளங் களேயே கம்பியூட்டர் தறைக்குப் பயன்படுத்த முடியும் என்ற நிலே அவ்வாறுமினும் அத் உண்டு. துறையை முன்னெடுத்துச் செல் நம்பிக்கை ல இயலும் என்ற இருக்கிறது. எனவே, இலங்கை யில் எதிர்காலத்தில் கம்பியூட்டர் துறை விருத்திக்கான விரும்பத் தக்கதும், நடைமுறைச் சாத்திய மானதுமான தல்வி ளேவு தாக் கூடிய நிலேக்களன் ஒன்றை கீழே ஆராய்வோம்.

கம்பியூட்டர்களே உபயோ சிப்ப தன் மூலம் தனியார்துறையி லும், விசேஷமாக அரசாங்க நிறுவனங்களிலும் உற்பத்தித் துறையில் அதிக திறனே ஈட்டி நன்மை பெறமுடியும். மிகக் குறு சிய கால எல்லேக்குள் (இர ண்டு அல்லது மூன்று வருடங்க வில்) இந்த நிலேயை அடைய லாம்.

கம்பியூட்டர் துறையை விருத் தி செய்வதன் மூலம் தொழிலா எர்களின் தேவையைக் குறைக் கும் நீலேயைத் தவிர்த்து, கீழ் மட்டத்தில் அதிக வேலேவாய்ப்பு கீனத் தோற்றுவிப்பதற்கு ஏற் பாடு செய்ய வேண்டும். அத ஞல் தொழில்களின் தாமும் உய ர வாய்ப்பு உண்டாகும்.

கம்பியூட்டர் மயமான சர்வ தேச வங்கியியல், வர்த்தவியல் ஆகிய சேவை நிலேயமாக இலங் கையை மாற்ற வல்ல சுமாரான காலத் (ஐந்து முதல் பத்து வருடங்கள் வரையான) திட்டம் ஒன்றையும் வகுக்க**ா**ம். அர

பொருளியல் நோக்கு, அக்டோபர் 1983

121, POINT · P

28

சாங்கத்தின் கவர்ச்சியான பொ ருளாதாரக் கொள்கைகளும், வெளிநாட்டார் முதலீடு செய்வ தற்குச் சாதகமான கனமும் எங்கள் நாட்டின்புகோன அமை, ப்பும், உயர்கல்வி அறிவுமிக்கவர் களான மனித சக்தி வளமும், ஆசியப் பிராந்தியத்தின் எல்லா நாடுகளுக்கும் நாம் ஏற்புடைய வர்களாக இருத்தலும், அவ்வா ருன ஒரு நீலயத்தை இங்கு உரு வாக்க எமக்குள்ள சிறந்த மூல தனங்கள் என்று கூறலாம். இந் தக் கால எல்லேக்குள்; நிறுவ கம், நிதி, உற்பத்தி பொருட் கள் பரிமாற்றம் மற்றும் சேவை கள் ஆகியவற்றில் ஏற்படக்கூடிய தேவைகளேப் பூர்த்தி செய்யும் அளவுக்கு பரந்த அளவில் உள் நாட்டுக் கம்பியூட்டர் நிறுவனங் தோன்றிவிடும் என்றும் கள் எதிர்பச்ர்க்கலாம்.

கம்பியூட்டர்களே மிகப் பரந்த அளவில் பாவிக்கத் தொடங்கிய தும், எமது மக்கள் – நாட்டுப் பிரஜைகள் ஒவ்வொருவரும் – தம்க்குள்ள பயிற்சியையும் திற மையையும் பயன்படுத்த முடியும். அதுமட்டுமன்றி எமது தேசியத் தன்மைக்கும், மரபுகளுக்கும் உட் பட்ட நிலேயில் தொழில் முயற்கி களே ஏற்படுத்திக் கொள்வதற் கும் கம்பியூட்டர்மயம் ஒரு மே லதிகமான கருவூலமாகவும் அமையும் எனலாம்.

கம்பியூட்டர் மென்ரக, கனரக உபகரணங்களே எற்றுமதி செய் வதன் மூலமும், கம்பியூட்டரியல் தொழில்துட்பவியலாளர்களே வெள்நாடுகளுக்கு வேலேக்கு அனுப்புவதன் மூலமும் நற்பயன் களேப் பெறலாம். அந்தக் கால எல்லேயில் மிகக் கவனமாகவும், நிட்டமிட்ட முறையிலும் நிறுவப் பட்ட திறமைற்கிக்க கம்பியூட்டர் நிலேயங்கள் பலன் அளிக்கத் தொடங்கிலிடும் என்றும் நம்ப லாம்.

காலப்போக்கில் அதாவது இந் த நாற்றுண்டு முடியும் சறுவா யில் எமது பொருளாதாரத்தில் நிலே முறையான மாற்றத்தை உருவாக்குவதை நாம் இலக்கா

கக் கொள்வது அவசியம். இலங் கையின் பொருளாதாரம் விவ சாய அடித்தளத்தைக் கொண் டிருக்கும் நிலே மிக வேகமாக மாறி, சேவைகள் வழங்கல் சார் ந்த அடித்தளத்தைக் கொண்ட தாகத் திகழும் சகல வாய்ப்பு களும் உருவாகும். ஆனல், இந் த மாற்றம் நிகழும் இடைக்கா லத்தில் எற்படக்கூடிய சுற்றுடல் அசுத்தமடைதல், நகரங்களில் சேரிகள் பெருகுதல் போன்ற கைத்தொழில் மயத்தின் பாதக மான விளவுகளே தோன்றுமல் பார்த்துக் கொள்வது மிகவும் அவசியமாகும். கைத்தொழில் களத் தேர்ந்து எடுக்கும் போ வளர்ச்சியோடு அறிவு தும் சம்பந்தப்பட்டவையாகப் பார்த் துக் கொள்வது நன்று. எமக்குக் இடைக்க அரிதாக உள்ள வளங் களான மூலதனம், பயிற்சி பெற Ø தொழிலாளர் — ஊழியர் வளம், நிலம், சக்தி ஆசியவற் றைச் சிக்கனமாகப் பயன்படுத் கைத்தொழில்கள தக்கூடிய உருவாக்குவதிலேயே நாம் அக் கறையாக இருக்க வேண்டும்.

அத்தோடு எங்களின் வாப்பிர சாதமாக உள்ள குறைந்த செல வுக் கூலியின் நன்மைகளே அற் றுப் போகச் செய்யும் விதத்தில் அமையும் கைத்தொழிகளிலும், உலகவாவிய ரீதியில் எதிர்கரஷத் தில் ஏற்படக்கூடிய தொழின்றீடப் அபிவிருத்தியால் (குறிப்பாகருெ போட்ஸ் என அழைக்கப்படும் இயந்திர மனிதர்களால்) தாக்க முறும் சாத்தியமுள்ள கைத்தொ ழில்களிலும் வேதனம் இடுவதை த் தவிர்த்துக் கொள்வதும் சுலப மாகும்.

வெற்றிடக் குழாய்களால் தயாரிக்கப்பட்ட கம்பியூட்டர் களின் முதலாவது சந்ததிக்கால மும், டிரான்சிஸ்டர்களால் தயா ரிக்கப்பட்ட கம்பியூட்டர்களின் இரண்டாவது சந்ததிக் எல்மும் எம்மைக் கடந்து சென்றுவிட்டன. கைத்தொழில்மய நாடுகளேப் பொறுத்த மட்டில் அவை இப் போது பெரிய அளவிலான மிக ஒன்றுகுவிக்கப்பட்ட தொழில்துட்

ப முறைகளேக் கையாண்டு தயா ரிக்கப்படும் கம்பியூட்டர்களின் மூன்றுவது சந்ததிக் காலத்தை இப்போது அனுபவித்து வருகின் அன.வ மிக விரைவில் றன. மேலும் பல படிகள் முன்னேற் றம் கண்ட நுட்பங்களேக் கையா ண்டு தயாரிக்கப்படும் கம்பியூட் டர்களின் நான்காவது சந்ததிக் காலத்தையும் காண்பதற்கு எதர் பார்த்து நிற்கின்றன. கம்பி யூடடர்களின் ஐந்தாவது சந்ததிக் காலம் 1990 களில் நடுப்பகுதி யில் வந்து விடும் என உத்தேசிக் எம்மைப் கப்பட்டிருக்கிறது. பொறுத்தமட்டில் கம்பியூட்டர் களில் நனடமுறைக் கட்டத்தை அடையவும், ஐந்தாம் சந்ததிக் குத் தயார்படுத்தவும் குறைந்தது இன்னும் பத்து வருடங்களாவது (1985 முதல் 1995 வரை) தேவை.

இப்போது பாவனேயில் உள்ள கம்பியூட்டர்கள் தமக்குக் கொடுக் கப்படும் தரவுகளே இயந்திர ரீதி யாக வகுத்தக் கணித்து முடிவ களேத் தெரிவிக்கின் ரன, எதிர் காலத்தில் உருவாகக் 5-19 W இவற்றைவிட கம்பியூட்டர்கள் எந்த விதத்தில் வேறுபட்டவை யாக, முன்னேறியவையாக இரு என்பதில் பலவிதமான க்கும் அபிப்பிராயங்கள் நிலவுகின்றன. ானிறும், புதிய கம்பியூட்டர்கள் அறிவை மதிநுட்பத்துடன் வழி முறைப் படுத்தி வகுத்துக் கொ நிபுணர்களும், டுக்கும் என்று கம்பியூட்டர்துறை ஆர்வலர் களும் நிச்சயமாக நம்பு கிறுர்கள்.

கம்பியூட்டர்களின் உற்பத்திச் செலவு, அவற்றின் நவீனத்தவம் முன்னேற முன்னேற மேன்மே லும் குறையும். அத்தோடு கைத்தொழில் முயற்சி என்ய களேப் போலன்றி கம்பியூட்டர் உற்பத்திக்கு அதிகளவில் 2,11 காண இறக்குமதிக்கும் அவசியம் இல்லே. இந்த அனுகூலங்களேச் சாதகமாக்கி இலங்கை போன்ற வளர்ச்சி அடைந்து வரும் நாடு கள் மனித வள அடித்தளத்தை அபிவிருத்தி செய்யும் விதத்தில் செயற்பட வேண்டும்.

நிலேக்களனே இப்படியான உருவாக்கும் வண்ணம், அதற் குத் தேவையான வழிகாட்டலே யும் இணைப்புமுறைகளேயும் முன் வைப்பதன்மூலம், தேசிய முயற் சியில்தான் அதிக பங்கு வகிக்க கம்பியூட்டர்— முடியும் என்று தகவல் தொழில் நுட்ப ஆலோ சீனச் சபை (சின்ரெக் - Cintec) நிச்சயமாக நம்பு இறது. 见步 தேச நிலேக்களனத் தோற்றுவிப் பதற்கு, தேசிய இலட்சியங்கள் சம்பந்தமான முறையான வரை விலக்கனம், கொள்கை வழிகாட் கம்பியூட்டர் தட்டச் டல்கள், செயற்பாடுகளே செய்வதற்கான அமைப்புகள் என்பன உட்படப் பல முற்தேவைகள் அவசியமா கும்.

தேசிய கம்பியூட்டர் கொள்கை

தேசிய கம்பியூட்டர் கொள்கை கமிட்டியின் 1983 எப்ரல் அறிக் கையில், கீழ் வரும் பாந்த அளவி லான தேசிய கம்பியூட்டர் கொள்கை இலட்சியங்கள் குறிக் கோள்கள் இனம் காணப்பட்டுள் ளன. இவற்றை அரசாங்கமும் அங்கீகரித்துள்ளது.

- (. இலங்கை மக்களின் நலனுக் காகவும், நாட்டின் சமூக பொருளாதார முன்னேற்றத் துக்காகவும், கம்பியூட்டர் தொழில்நுட்பத்தை அதன் எல்லா வடிவங்களிலும் — அம்சங்களிலும் உரிய முறை யில் பயன்படுத்துவது.
- 2. தேசிய பொருளாதாரத்தின் எதிர்காலத் தேவைகளே உண ர்ந்து அவற்றைப் பூர்த்தி செய்யும் விதத்தில், கம்பியூ ட்டர் துறை வளர்ச்சியோடு சம்பந்ப்படும் வளங்களேயும் அவற்றின் பயன்பாடுகளேயும் விருத்திசெய்து உரிய வழி நடத்துதல்.
- மனித சக்தி வளங்களேப் பெருக்குவதன் மூலம் சகல மட்டத் திலுமான தொழிலாள ர்கள், உத்தியோகத்தர்கள் முகாமைத்துவத் தினர் ஆசிய

சகல் தரப்பினாதும் செயல் திறனே விருத்திசெய்து அதன் மூலம் உற்பத்தியை அதிகரித் தல்.

- 4. ஹைலியர் தொழிலாளர் தமது தொழில் குறித்து திருப் விதத்திலும், த அடையும் அவர்களின் தொழில் நிபந்தனே கள், சலுகைகள் வசதிகள் என்பன சரியாக அமையும் விதத்திலும் இலங்கை மக்க ளின் வாழ்க்கைத் தரத்தை உயரத்தி எற்றம் & IT COUT & செய்தல்.
- 5. விஞ்ஞான, தொழில்நுட்ப முன்னேற்றமானது, தடை எதவுறில்லாமல் எக்காலமும் உலகளாவிய ரீதியில் QLD பெற்று வருகிறது. அதனல் பல சவால்களே எதிர்நோக்க வேண்டிய நிலே எமக்குள்ளது. அந்தச் சவால்களே வெற்றிகா மாகச் சந்தித்துச் சமாளிப்ப தற்கு ஏற்ற விதத்தில் இலங் கை மக்களின் வாழ்க்கை வள ர்ச்சித் துரிதத்தையும் FF @ கொடுக்கும் தன்மையையும் அதிகரித்தல்.

முன்கண்ட குறிக்கோள்களின் அடிப்படைக் காரணங்களே இனி ஆராய்வோம்.

அழசாங்கத்தின் வேறு எந்தக் கொள்கைத் திட்டத்தையும் போ லவே, கம்பியூட்டர் தொழில்நுட் பத் துறையும், இலங்கை மக்க ளின் வாழ்க்கை நன்னிலேயை மேன்மேலும் உயர்த்துவதற் கான கொள்கைத் திட்டம் என்ப தை ஐயமின்றி நிலேநாட்ட வேண் டும். தேசிய சமூக— பொருளா தார அபிவிருத்தி முயற்சிகளுக்கு

உதவுவதே கம்பியூட்டர் தொழில் நுட்பத் துறையின் நோக்கமாகும் என்பதணேயும் நிலேநிறுத்த வேண் டும். அதனுல் அத்துறையின் சகல பிரிவுகளும் எனேய துறை களேப் போலச் சமமாகக் கணிக் கப்பட்டுக் கவனிக்கப்பட வேண் டும் என்பதனே வலியுறுத்த வே ண்டும். இவைகளே முதலாவது நோக்கத்தின் ளாகும். குறிக்கோள்க

இரண்டாவது நோக்கம் RA வகையில் விசேஷமானது. அது கம்பியூட்டர்கள், கம்பியூட்டர் தொடர்புடைய வளங்கள் , என் பன சம்பந்தப்பட்ட தேசியத் தேவைகளேத் திட்டமிடுவதற்கும் முறையாக வகுத்து ஆராய்வதற் கும் தாண்டுதலாக இருக்கும். அதில் கூறப்பட்டுள்ள தேவைகள் பூர்த்தி செய்யப்பட்டு ஸ்தாபிக் கப்படுமாயின், புதிய நிலேக் களப் பின்னணியின் அத்தியாவ சிய அம்சங்களுக்கும் பற்றுக் குறை ஏற்பட்டு அதனுல் நாட்டின் பொருளாதார வளர் ச்சிக்கும், சுபீட்சத்துக்கும் குந்தகம் உண டாகக் கூடிய சாத்தியம் எதவும் இருக்காது.

குறிக்கோ கோப் மூன்றுவத பொறுத்த வரை, அது, தொழி லாளர் மேலதிகமாக உள்ளதும், வளர்ச் அடைந்த வருவதுமான இலங்கையைப் போன்ற ஒரு நாட்டின் சூழ்நிலையில் கம்பியூட் தன்னியக்க டர் மயத்தாலும், மயத்தாலும் ஏற்படக்கூடிய மிக வும் உணர்ச்ச பூர்வமான பிரச்ச ாகள் சம்பந்தப்பட்ட பயிற்றப் பட்ட தொழில்நுட்பத் தொழிலா ला तं மட்டத்தில் இப்போது நாட்டில் பெ**ரும்**பற்றுக் எமத நிலவு சிறது. ക്രത്ത அந்தக குறைப்பாட்டை நீக்கும் வித த்திலும், அந்த வகைத் பதலீடாக தொழிலாளருக்குப் அமையும் விதத்திலுமே கம்பியூ ட்டரின் பங்கு இருக்க வேண்டும். மேலதிகமாக உள்ள பயிற்றப் செய்யும் படாத தொழிலாளர் வேலேகளேச் செய்யும் ஒரு கருவி யாகக் ம்பியூட்டரை ஆக்கிலிடக் இசனே அங்கீகரிப்ப あし「あ」 தோடு மட்டுமன்றி இவ்விஷயத் தில் மிகவும் உன்னிப்பாக இருக் க வேண்டியதும் அவசியமாகும். உண்மையைக் கூறகுறிப்புகள் சரி யான விதத்தில் சீராக அமைக் கப்படும் கம்பியூட்டர் கொள்கைத் தெட்டம் ஒன்றின் மூலம் புதிய தொழில் வாய்ப்புகளே உருவாக்

பொருளியல் நோக்கு, அக்டோபர் 1983

30

கலாம். அத்தோடு தொழிலா ளர், முகரமையாளர் உட்பட சக ல மட்டங்களிலும் செயல் திறனே யும் உற்பத்தியையும் மிகப் பரந்த அளவில் பெருக்கிக் கொள்ள லாம்.

இலங்கை மக்கள் வேலேத்தலத் திலும், வீட்டிலும் தமக்கு விருப் பமில்லாத வகையில் அடிமைத தனமாக வாழ்ந்து வரும் நிலே அவர்களது யை நீக்குவதும், வாழ்க்கைத் தாத்தை உயர்த்து வதமே நான்காவது குறிக்கோ மிகமிகக் ளின் நோக்கமாகும். குறைந்த செலவில் உற்பத்தி செய்யக்கூடியதும், பல விஷயங் களேக் கையாளக்கூடியதம், இலகு வில் தொழிற்பாட்டை வேறு துறைக்கு மாற்றக்கூடியதுமான மைக்ரோ கம்பியூடடர்கள் இப் போது உற்பத்தியாகத் தொடங் <u>இயுள்ளன. அவை அடுத்துவரும்</u> சில தசாப்தங்களில் **மக்க**வின் வாழ்க்கை முறைகளேயும், தொ ழில் பழக்கங்களேயும் மாற்றி புர ட்சிகரமான ஒரு நிலேயை உரு வாக்கும். புதிய கம்பியூட்டர் தொழில்நுட்பத்தின், எந்த நிலேக் கும் இசையும் தன்மை இவ்வித புரட்சிக்கு வித்திரும் என்று நம்ப லாம். உதாரணமாக, தொடர் பியல் துறையை விருத்தி செய்வ தன் மூலமும்; பல வழிகளாலும் பரந்த அளவில் தகவல்களேப் பெற்றுக் கொள்வதன் மூலமும் இலங்கை மக்களின் வாழ்க்கை நிலே குறிப்பிடத்தக்க ஆளவு முன் னேற்றம் கானும்.

ஐந்தாவது குறிக்கோன் பொ துவான ஒன்றுகும். எந்த ஒரு நாடோ அல்லது சமூகமோ எதிர் காலத்தில் ஏற்படக்கூடிய சவால் கீன வெற்றிகாமாக சமாளிக்கும் விதத்தில் எதற்கும் வீளந்து கொடுக்கும் இசைவான தன்மை யும், ஊக்கமும் நிறைந்ததாக இருந்தால் மட்டூமே அது தனது நீண்ட கால நிலேப்பாடடையும், நண்மையையும் உறுதி செய்து கொள்ள இயலும். இந்த விஷ யத்தையே ஐந்தாவது குறிக் கோள் வலியறுத்தி அங்கீகரிக்கி றது. இது குறிப்பாக இலங்கை போன்ற சிறிய நாடுகளுக்கு மீக வும் பொருந்தும். சரித்திர கால ம் தொட்டு எமது நாடு, உலகின் பல பகுதிகளிலிருந்தும் கிடைத்த பெறுமதிமிக்க சிறப்பான தத்து வங்க பேயும், கோட்பாடுக பேயும், தொழில் நுட்பங்க பேயும் தனது பண்பாட்டுடன் அணேத்து இணைத் துக் கொள்ளும் தன்மையும் திற மையும் பெற்று விளங்கும் பெரு மைக்குரியதாகும்.

கொள்கை வழிகாட்டிகள்

கம்பியூட்டர் மயம் சம்பந்தமா ன ஆரம்பக் கொள்கை வழிகாட் டிகள் சில கீழே தரப்படுகின்றன. இவற்றைச் "சின்ரெக்" காலத் தக்குக் காலம் திருத்தியும் புதக் கியும் அமைக்கும். எதிர் காலத் தேவைகளேப் பூர்த்தி செய்யும் விதத்தில் இந்த வழிகாட்டிகள் அவ்வப்போது மாற்றமும் செய் யப்படும்.

(அ) கொள்வனவு

கம்பியூட்டர்களேப் பாவிக்க விரும்புவர்கள் அவற்றை வாங் கவும், அவை சம்பந்தப்பட்ட வேறு உபகரணங்கள், உதிரிப் பாகங்கள் என்பனவற்றை வரங் இயன் றவரை கவும் ஊக்கம் அவசியம். அளிக்கப்படுவது கம்பியூட்டர் கொள்வனவு செய் யப்படுவதை எனேய பிரதான முதலீடுகளுக்கு ஒப்பாகக் கருத வேண்டும். அத்தோடு கம்பியூட் டர் திட்டங்களுக்குத் தேவையான பொருளாதார, நித மதிப்பீடு கள் தெளிவாக வரையறுக்கப்பட் டு இன்ங் காணப்படுவதும் பிர தானமாகும். கம்பியூட்டர்கள் அல்லது அனவ சம்பந்தப்படட உபகரணங்கள வாங்குவதை கட்டுப்படுத்தும் விதத்தில் அல் லது தாமதப்படுத்தும் விதத்தில் நடவடிக்கைன் மேற்கொள்வதை இயன்றவரை தவிர்த்துக் கொள் ள வேண்டும். அரசாங்கக் கட்டு ப்பாடுகளே விதிப்பது, நிதி சார்ந் த கடும் விதிகளே அமுல் செய் வது போன்ற கம்பியூட்டர் முத லீட்டுக்கும் பாதகமான ஏற்பாடு களேயும் தவிர்த்துக் கொன்வது அவசியமாகும்.

(ஆ) பெறுதலும் பாவனேயும்

கனரக, மென்ரக கம்பியூட்டர் களேயும்; அவற்றுக்குரிய தகவல தரவுகளேயும் ஸ்தாபன ரீதியில் பகிர்ந்து கொள்ளும்முறைஊக்கு விக்கப்பட வேண்டும். கம்பியூட் டர் நிஜேயங்களேப் பாலிப்போர் அவற்றை ஒரு நாளில் இயன்றள வு கூடிய மணித்தியாலங்கள் உபயோ இக்கத் தக்கதாக வகை செய்ய வேண்டும். எனினும், கம்பியூட்டர் நிலேயங்களே நிறுவும் தனியாரை, வளங்களேப் பதிர் ந்து கொள்ளுமாறு நிர்பந்திப்பது விரும்பத்தக்கதல்ல; அது நடை முறைச் சாத்தியமும் ച്ചുഖരം . ஆகையால் கம்பியூட்டர்கள் தொ டர்பான கனரீக, மென்ரக வளங் கள் பற்றிய தகவல்களே ஒருவ ருக்கு ஒருவர். பரிமாறிக் கொள்ள ணக்கமனிக்க வேண்டும்.

(இ) கம்பியூட்டர் கல்வி

கம்பியூட்டர்கள் சம்பந்தமான தொழிற்பயிற்சிகளே வழங்குதல் அவற்றை எந்தெந்த துறைகளில் பயன்படுத்தலாமோ அந்தந்தத் துறைகளில் உபயோ இக்க எற்பா டு செய்தல் போன்ற நடவடிக்கை களே அரசாங்கம் உடனடியாகப் பரந்த அளவில் மேற்கொள்வது மிகவும் அவசியமாகும். விசேஷ மாக விஞ்ஞான ஆய்வு, உயர் கல்வி, கைத்தொழில், வரத்த கம், நிதி முகாமைத்தவம், பாட சாலேகள் ஆசிய துறைகளில் கம் பியூட்டர்களேப் பாவிப்பதற்கான நடவடிக்கைகளே அரசு மேற்கொ ள்ள வேண்டும். கம்பியட்டர் கல்விக்குரிய தரங்களே வகுத்த அழுல் செய்வ திலும் முன்னூரி மை வழங்கப்பட வேண்டும்.

அரசாங்கத் துறையில், என் னென்ன பிரிவுகளில் கம்பியூட்டர் கீனப் பயன்படுத்தலாம் என்ப தனே இனங் கண்டு வக்கமனிப்ப

பொருளியல் நோக்கு, அக்டோபர் 1983

121. POINT P. LENG FOAD

தில் விசேஷ கவனம் செலுத்தப் படுவது மிகவும் பிரதானமாகும். அத்தோடு கம்பியூட்டர் தொழில் நட்பம் தெரிந்தவர்கள் வெளி நாடு செல்வதைத் தடுத்து நிறுத் தும் வகையிலும்; அவர்களே கவ ரும் வண்ணமும் போகியளவு

ரீ 🕏 ஊக்குவிப்புகளும், தொழில் திருட்**தி**யும் வழங்குவதை நிச்ச .யப்படுத்த வேண்டும். ஆதற் கான முயற்சிகளே இயன்றளவு விரைவில் செய்தல் முக்கியம். கம்பியூட்டர் பற்றிய அறிவையும், அதனுல் உண்டாகச்கூடிய முன் னேற்றமான விளேவுக ளேயும் பொதுமக்கள் மத்தியில் அதிக அளவில் பரப்ப வேண்டும்.

(ஈ) சேவைகள் வழங்குதல்

கம்பியூட்டர் தொழில் நுட்பத் தில் எமது நாடு தன்னம்பிக்கை வைக்கும் அளவுக்கு அத்துறை யில் பயிற்றப்படட் ஊழியரின் எண்ணிக்கையை அதிக்ரிக்க வேண்டும். அத்தோடு வெளி நாடுகளின் கம்பியூட்டர் தொழில் நானுக்கங்களே மதிப்பிட்டு, அவற் றை எமது நாட்டவர்களும் பெற றுக் கொள்ளும் விதத்தில் எமது சுதேசத் திறமையை வளர்த்து நீ& நீறுத்த வேண்டும். மேலும், கனரக, மென்ரக கம்பியூட்டர் சேனவகளே (விசேஷமாக பொரு த்தப்பட்ட உபகரணங்கீன) வெளி நாடுகளு 💪 ஏற்றுமடு செய்யவும் நடவடிக்கைகள் எடுத்தல் அவசிய மாகும்.

(உ) ஆதாரக் கட்டமைப்பும் சட்டச் சூழலும்

இலங்கையில் கம்பியூட்டர் உப யோகத் தின் அதிகரிப்பதற்குத் தேவையான ஆதாரக் சட்டமைப் பு வசதிகளே விருத்தி செய்வதில் அரசாங்கம் முன்னுரிமை அளித துக் கவனம் செலுத்தவேண்டும். உள்நாட்டு, வெளிநாட்டு தொலே த் தொடர்புச் சேவை, மின்சார சேவை என்பன உட்பட பல சே ைவகளே கம்பியூட்டர் மயத்துக்கு ைறவாற் நவீன மயப்படுத்த

வதிலும் அக்கறை காட்டுவது அவ சியம். கம்பியூட்டர்களின் பங்கு. அவற்றுல் சமூகத்தில் ஏற்படக் கூடிய நற்தாக்கங்கள் என்பன வற்றை அங்கீகரிக்கும் விதத்தில் போதிய சட்டச்சூழல் உருவாக்கப் படுவதும் மிகப் பிரதானமான தாகும்.

(ண) கம்பியூட்டர், சார்ந்த ஏனேய துறைகள்

செய்மதத் தொலத்தொடர் புச் சேவைகள், வீனைய தொலேத் தொடர்ப்புச் சேவைகள், ஏ னய தொ& த் தொடர்புச் சேவைகள், ெறுபோட்ஸ் எனப்படும் இயர்தா மனித தொழில்,நுட்பம் ஆசிய வை கம்பியூட்டர்களுடன் மிகவும் நெருக்கமான தொடர்புடைய துறைகளாகும். அவற்றையும், அவை போன்ற எணேய தறை களேயும் தேவைப்படும் சமயங் களில் தக்கவாறு பயன்படுத்தும் விதத்தில் விருத்தி செய்து எவத் தல் அவ**சி**யம். ஆகையால் அர சாங்கமும், ஏ2லாய அக்கறை உள்ள ஸ்தாபனங்களும் கம்பியூ ட்டர் மயத்தை துரிதப்படுத்த உதவும் துறைகளே உன்னிப்பா கக் கண்காணித்து அவற்றையும் வளர்த்து வர வேண்டும்.

கம்பியூட்டர் துறை அமைப்பும் கொள்கை அழுலும் "சன்ரெக்" தனது சேருவு வாச் -செய்வதற் கும், கம்பியூட்டர் துறையின் தே வகளேப் பூர்த்த சய்வதற் குமென கம்பியூட்டர் மத்திய செய லகம் ஒன்றை உருவாக்கும் என எதிர்பார்க்கப்படு இறது. அதே வோ, (அ) கம்பியூட்டர் கல்வி (ஆ) கம்பியூட்டர் மயீத்தை அர சாங்க ஸ்தாபனங்களில் நடை முறைப் படுத்துதல், (இ) தொ லேத்தொடர்புகள், தரவுகள் பரி மாற்றம் என்பனவற்றைக் கவ னிக்கத்தனித்தனியான நிரந்தரக் குழுக்கள் நிறுவப்படும். பிரஸ் தாப குழுக்கள் அந்தந்தப் பிரிவு கள் சம்பந்தமான ஆலோ**ச?**ன களே வழங்கி, அப்பிரிவுகளே விரு த்தி செய்ய உதவும். அந்தக் குழுக்கள், உயர்கல்வி அனுமச்சு, கல்வி அமைச்சு, மற்றும் சம்பந்த முள்ள அரசாங்கத் திணேக்களங் களுடன் நொங்கத் தொடர்பு கொண்டு கம்பியூட்டர் மய வளர் ச்சிக்கு உதவும்.

நிலையங் செயற் திறன்படு களேத் தோற்றுவிக்கவும், அவற் றை வளர்ப்பதற்கும் தேவைப் படும் ஆதரவுகள் வழங்கப்படும். இந்த வகையில் ஆரம்பத்தில் ஆர்தர் சினார்க் நிலேயம், கொ ழும்பு, மொரட்டுவ, போதனேப் பல்கலேக்கழகங்கள் தேசிய முகா மைத்துவ நிறுவனம் ஆசியவற் றுக்கு வேண்டிய ஆதரவு வழங் கப்படும். அத்தோடு இலங்கை கம்பியூட்டர் கழகம், மற்றும் கம் பியூட்டர் தறையில் அக்கறையும் ஆர்வமும் உள்ள தனியார் நிறு ைனங்கள், அமைப்புகள் போன்ற வற்றடன் தொடர்புகளே உண் டாக்கி அவற்றின் பங்களிப்பை யும் பெறுவதற்கு "சின்ரெக்" நம்பிக்கை கொண்டுள்ளது. அவ் வாறுன அரசாங்க சார்பற்ற இயக்கங்களும், நிறுவனங்களும், பன்முகப்பட்ட அமைப்பு முறை யின் கீழ், ""சிலை ரெக்"" கீற்கு உத வுவதில் பெரும் பங்கு வசிக்க முடியும். விசேஷமாக பின்வரும் பிரிவுகளில் அவற்றின் உதவியை அதிக அளவில் பொமுடியும் என எதிர்பார்க்கப்படு இறது.

- (அ) கம்பியூட்டர் துறை பழிய ருக்கான ஒழுக்கக் கோவை யை உருவாக்கி அதனே நடை முறைப் படுத்துதல்.
- (ஆ) தனியார் நிறுவனங்கள் மத் தியில் கம்பியூட்டர் கல்வியின் அமுலாக்கி நிலே தரத்தை நாட்டுதல்.
- (இ) கம்பியூட்டர்துறை சம்பந்த மான பிந்திய தகவல்களே பர ப்புவதோடு, கம்பியூட்டர்மயம் சம்பந்தமான கருத்துகளே ஒழுங்காகப் பரிமாறிக் கொன் வதற்கான த**ன**த்தை எற்படுத் துதல்.

32

Appropriate Technology Services 121, POINT . PECEO ROAD

பொருளியல் நோக்கு, அக்டோபர் 1983

NAL Digitized by Hoplaham Foundation. noolaham.org | aavanaham.org No.

(ர) கம்பியூட்டர் நிலேயங்களில் பெறப்படும் தரவுகளே பாது காத்தல், அவற்றின் இரகசி யம் வெளிப்பாடாது தடுத்தல், அவற்றின் ஒருமைப்பாட்டை பாதிக்காது கண்காணித்தல் என்பனவற்றை உறுதிப்படுத் துவதில் உதவுதல்.

சென்ரெக்கின் 1984 ஆம் ஆண் நிகழ்ச்சிகளில், டுக்குரிய முதல் விஞ்ஞானம், தொழில் நுட்பம், வர்த்தகம் ஆகிய துறைகளில் மிகப் பிந்திய பயன்பாடுகள் சம் பந்தமாகப் பிராந்திய ரீதியிலும் சர்வதேச ரீதியிலும் பல கருத் செய்து தரங்குகளே ஒழுங்கு நடாத்துவதும் ஒன்றுகும். அந் தக் கருத்தரங்குகளில் கலந்த இலங்கையர்கள் கொள்ளும் ஆகப் பிந்திய கம்பிட்டர் தொழில் நுட்பங்களில் அறிவும், பயிற்கி யும் பெறும் விதத்தில், மிகப் பிரபல்யமான உள்நாட்டு, வெளி நாட்டு நிபுணர்கள் விர்வுரைகளே யும், செய்முறைப் பயிற்சிகளே யும் நடத்துவார்கள்.

பல்வேறு துறைகளிலும் கம்பியூ ட்டர்களால் எற்படக் கூடிய தாக் கங்கள், பயன்பாடுகள் குறித்து விசேஷ வகுப்புகள் நடத்துவதற் கும் உற்சாகம் அளிக்கப்படும். சின்ரெக்கின் இந்த முயற்சிகளுக் கு, எனேய அமைப்புகளும் உதவு வதற்கும் ஊக்கமனிக்கப்படும்.

முடிவுரை

உலகளாவிய ரீதியில் மிகமிக வேகமாக உண்டாகி வரும் மாற் றங்களுக்கு ஏற்ற விதத்தில், அவற்றைப் பின்பற்றி இலங்கை யர் சமூகமும் தற்போது தரித கதியில் மாற்றம் கண்டு வருகிற ஆ. இத்தகைய மாற்றத்தின் போது பல சிக்கலான பிரச்சி2ீண களும், பல பாதகமான தாக்கங் களும் உருவாகவே செய்யும்.

எனினும், தீர்க்கதரிசனம் உள்ள எங்கள் தலேவர்கள் அவ்வாளுன சமூக— அரசியல் பிரச்சினேகளேத் தீர்த்து விடுவார்கள் என்று உற தியாக நம்பலாம். இதே வேளே, முன்சொன்ன மாற்றங்களால் இயற்கையாகவும், பொருளியல் ரீதியாகவும் உண்டாகும் சவால் களேச் சமாளிப்பதற்கு பொறியி யலாளர்கள், டாக்டர்கள், பொரு ளியலாளர்கள், போன்ற உயர் உத்தியோகத்தர்களும், LOLL தொழில் நுட்பவியலாளர்களும் தேவையான முயற்சிகளே மேற் கொள்ள வேண்டும்.

எங்கள் நாட்டில் பெறுமத விசேஷ வளம் ஒன்று மிக்க உண்டு. எமது நாட்டு மக்கள் குறிப்பாக இளேஞர்கள் கல்லி அறிவூடையவர்களாகவும், 218 ஞானமுடையவர்களாகவும் கம் இருக்கிறர்கள். அளப்பரிய அந்த வளத்தை நாட்டின் விருத்திக்கு ''சின்ரெக்'' தக்கவாறு பயன் படுத்திக் கொள்ள வேண்டும். மேதாவிலாசத்திற்கு அறிவு வேண்டிய கரு சுதேச வளங்களில் இருந்து பிறக்க ஷேண்டும். அப் போது தான் வெளிநாட்டுத தொழில் நுட்பத்தால் அபிவிருத் தியைத் தாரீதப்படுத்த மூடியும்; துரிதப்படுத்தவும் செய்யம். அதற்கு மு**ழு அள**விலான சுய நம்பிக்கையும், சுயமரியாதை யும் மிகவும் அவசியம்.

நாம் எதிர்பார்க்கும் சமூக, பொருளாதார மாற்றங்கள் உள் நாட்டில் மட்டுமே பரந்த அளவி லான சிக்கல்க வேயும் தாக்கங்க வே யும் உண்டாக்கும் என்பதல்ல, உலகப் பொருளாதாரத்தில் இலங்கைக்கு உள்ள பங்கிலும் பலவிதமான தாக்கங்க வே ஏற் படுத்தும். உதாரணமாக, வல் லரசுகளின் வெவ்வேறு முகாம் களின் செல்வாக்குக்கு இலங்கை உட்படும் சாத்தியம் உண்டென்ற அச்சாமும் கவீல்யும் கடந்த பல

காலமாக நில்வி வருகன்றன. இது ஓர் ஆக்கபூர்வமான எண் ணமல்ல. நாம் எமது சொந்தக் கொள்கைக ளேயும், திட்டங்களே யும் வகுத்து அவற்றைச் செயற் படுத்தும் பட்சத்தில், ஆகக் குறைந்த கம்பியூட்டர் துறையி லாவது எமது அயல் நாடுகின் இலங்கையின் செல்வாக்குக்கு உட்படப் போக்ன்றன என்ற பேச்சுக்கு விரைவில் இடம் வந்து விடும்.

சரித்திர காலம் தொடக்கம், அறிவு ஞானத்தை விருத்தி செய் வது தெய்வீக மயமான டோக கம்— இலட்சியம் என்று இலங் கையில் கருதப்பட்டு வந்தள்ளது எனோய உலகில் பகு திகளில் இருந்து கிடைக்கும் நல்லறிவை, பக்கச் சார்போ அச்சமோ இல் லாமல் ஏற்றுக் கொள்ளும் இறப் பான குணவ்யல்டையும் முன் னுடித் தன்மையையும் எமது நாடு கொண்டுள்ளது. அதே நற் போக்குடன், கம்பியூட்டர் மற்றும் நவீன தொழில் நாட்பங்கமா, பரந்த மனப்பான்மையுடன் இர சுத்து அத்துறைகளில் பயிற்சி பெற்று, முன்னேற்றத்துக்கு வழி செய்ய வேண்டும். இதற்கு எமது சிறப்பான சமூக— பண் பாட்டுப் பாரம்பரியமும், சம கால அறிவுக் கூர்மையும் அடிப் பலங்களாக விளங்க படைப் வேன் டும்.

உலகின் எதிர்காலம் நிச்சய இருக்கக் கூடும். மற்றதாக ஆனுல், அது முழுக்க முழுக்க எமது கட்டுப்பாட்டுக்கு அப்பாற் பட்டதல்ல. ந**வீ**ன தொழில்நுட்ப வளர்ச்சி தோற்றுவிக்கும் சவால் கள், எமது நாட்டின் அபிலிருத்தி முயற்சிகளே விரைவாக்கி, மனித அறிவைப் பெருமளவில் பயன் ஐக்சிய படுத்தி உண்மையான இலங்கையை உருவாக்க நல் வாய்ப்புகுளாக அமையும் என்ப தில் எமக்குப் பூரண நம்பிக்கை உண் டு.

தலேமைத் தபாற் கற்தோரில் செய்திப் பத்திரிகையாகப் பதிஷ செய்யப்பட்டது.

൛൷൘൘

மக்கள் வங்கி ஒரு சமூகப்பணித் திட்டமாக "பொருளியல் நோக்கை" வெளியிடுகின்றது பார பட்சமற்ற பரிசீலனேகள், கருத்தாழமிக்க கலந் துரையாடல்கள் என்பன மூலம் பொருளாதாரத்தி லும் பொருளாதார அபிவிருத்திப் படிமுறையிலும் ஆர்வத்தினே உண்டாக்கி அறிவினே வளர்ப்பதே எமது குறிக்கோளாகும் நாட்டின் மிக முக்கிய மான சமூக, கலாசாரத் தேவைகள் குறித்து வங்கி யின் வளங்கள் பயன்படுத்தப்படும் பல்வேறுபட்ட திட்டங்களில் இதுவும் ஒன்றுகும்.

மேலும், மக்கள் வங்கி, நாடெங்கணும் சிதறிக் காணப்படும் 200 க்கும் அதிகமான அதன் கிளேகள் மூலமும், சுமார் 550 கூட்டுறவுக் கொமிய வங்கிகள் மூலமும், கடற்ரெழில் வங்கிகள் மூலமும் விரிவான சகல வங்கிச் சேவைகளேயும் வழங்கி வருகின்றது உலகெங்கணுமிருக்கும் முகவர்கள், பொதிறிதிகள் என்போரின் உதவியுடன் சர்வதேச வர்த்தகம், கொடுப்பளவுகள் என்பன குறித்த சகல அம்சங் களேயும் வங்கி மேற்கொண்டு வருகின்றது.

பிரதிவில்ரூ. 3-50 வருட சந்தாரூ. 40-00

மக்கள் வங்கியின் ஆராய்ச்சிப் பகுதி வெளியீடு

283, கே. சிறில் சீ. பெரோர மாவத்தை கொழும்பு-13ல் உள்ள இன்டர் நெலைல் கொபிக் மெக்கின் லிமிடட் அச்சுயந்திரசாதுவில் அதிவுழ்நாடு பூ Noolaham Foundation. noolaham.org - aavanaham.org